imburgs agblad

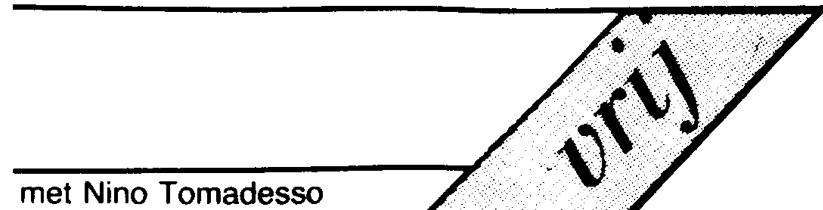
Pats, kuch en bonen

Woensdag 21 augustus 1985. 67e jaargang nr. 196.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 — Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw — Losse nummers ƒ 1,10



De aardappel doet het niet meer zo goed in de veengronden van Noord-Nederland. Het door Vincent van Gogh op een schilderij wereldberoemd gemaakte produkt (De aardappeleters) wordt in de intensief bebouwde veengronden ziek. De boeren kijken allang naar vervangende produkten uit. Het schijnt nu zover te zijn. De Landbouwhogeschool van Wageningen is na onderzoek tot de conclusie gekomen dat hennep een uitstekende vervanging is voor de mode aardappel. Zijn de Noordnederlandse boeren niet net gereed gekomen met het opnemen van de stormschade. Om niet direkt iedereen aan het schrikken te brengen, voegt Wageningen er onmiddellijk aan toe dat de voorgestelde hennep voor verbouwing in Noord-Nederland niet „geestverruimend" is. Want wettelijk is het verbouwen van hennep in Nederland verboden. Het is hennep, die geschikt is als grondstof voor de fabricage van papier. Daar is via schimmel pulp van te maken. Meteen in een gestrekte draf van enthousiasme zien de wetenschappers van Wageningen de houtimporten, die nodig zijn voor de bereiding van papier al dalen. Toch is dat wroeten en graven in nieuwe dingen fascinerend als het betreden van onderaardse grotten. Daar dwaal je met toorts en gids door een labyrinth, dat uiteindelijk toch ingang en uitgang blijkt te hebben. Het duurt nog even voordat in Wageningen alle mogelijkheden en onmogelijkheden bekend zijn. In het laboratorium lukt het wonderwel met een produktieproces, waarin stengel en bast van de hennep van elkaar gescheiden verhit en vermalen worden. Het is nu zoeken naar boeren, die het nieuwe produkt willen verbouwen. Dan is er een vergunning nodig, die de kweek mogelijk maakt. En daarna volgt de fabriek. Goede Morgen, het veen staat niet meer voor turf maar voor durf.



Wijnfeesten aan de Moezel

Vele feesten aan de Moezel staan, net als op vele andere plaatsen in Rheinland-Pfalz, in het teken van de wijnbouw. Uiteraard. De wijnboeren overigens hebben in deze dagen niet zo heel veel reden om de druif in het algemeen en het (bewerkte) sap er uit in het bijzonder uitbundig te vieren. Het wijd en zijd beruchte wijnschandaal, in West-Duitsland en in Oostenrijk door enkele tientallen gifmengers veroorzaakt, speelt duizenden volslagen onschuldige wijnboeren parten. De wijnfeesten echter worden niettemin gevierd. In Valkenswaard, ver weg van de Moezel, staat een merkwaardig museum waarvan de verantwoordelijken ook al te klagen hebben.

Zie pagina 17

- **Wilma Rusman Nederlands kampioene.**
- **Eric Vanderaerden supersnel.**
- **Nieuwe kans voor Tiny Ruys.**

Vrijspraak voor 160 km per uur

TERNEUZEN – Kantonrechter mr. H. de Mul in Terneuzen heeft gisteren een inwoner van Sluis vrijgesproken van overschrijding van de maximumsnelheid met 80 kilometer per uur. Officier van justitie mr. Van de Bel had een boete van 240 gulden geëist.

Met een grote hoeveelheid geld in zijn auto voelde G.C. uit Sluis zich op de avond van de eerste mei van het vorig jaar zich allesbehalve op zijn gemak, toen hij merkte dat een andere auto hem op korte afstand bleef volgen. Uit angst voor beroving drukte hij het gaspedaal steeds dieper in tot hij met een snelheid van 160 kilometer per uur raasde over de provinciale weg Kloosterzande-Zaansla g, waar maximaal 80 mag worden gereden. Toen de achtervolgende auto hem bij Zaanslag inhaalde en tot stoppen dwong, bleken de inzittenden echter geen bandieten maar politiemannen te zijn. C. haalde eerst verlicht adem, maar het opgeluchte gevoel verdween toen hij op de bon werd geslingerd. De raadsman van C. kon zich het gedrag van zijn cliënt goed indenken: „Zeker als je veel geld in je auto hebt en de achtervolgende auto op geen enkele manier als een politiewagen is te herkennen".

Kantonrechter De Mul zei het logisch te vinden dat C. zich onbehaaglijk had gevoeld onder de genoemde omstandigheden en dat zijn rijgedrag dan ook begrijpelijk was en kwam tot ontslag van rechtsvervolging. „Dit vonnis is overigens geen vrijbrief voor anderen om de maximumsnelheid te overtreden", zo voegde De Mul er aan toe.

Staatssecretaris bezorgd over wangedrag op legerplaats Oirschot

Defensie onderzoekt klachten militairen

DEN HAAG – Het ministerie van defensie gaat klachten over wangedrag jegens dienstplichtigen onderzoeken. De Koninklijke Marechaussee zal meldingen van mishandeling en bedreiging van soldaten door officieren of onderofficieren zeer nauwkeurig natrekken en indien nodig ook maatregelen nemen. Dat zei staatssecretaris Hoekzema van defensie gisteren nadat de soldatenvakbonden VVDM en AVNM hadden gemeld dat de misstanden in de infanteriekazerne in Oirschot ook op een aantal andere legerplaatsen voorkomen.

Staatssecretaris Hoekzema maakt zich zeer bezorgd over het geconstateerde wangedrag in Oirschot. Na een onderzoek door de legerleiding is gebleken dat bijna de helft van het beroepskader van de Alfacompagnie in deze legerplaats zich schuldig heeft gemaakt aan mishandeling en bedreiging van hun ondergeschikten. Hoekzema gaat er echter vanuit dat dit incidenten zijn: „Ik ben ervan overtuigd dat we een goed officieren- en onderofficierenkorps hebben".

Bij de Vereniging van Beroepsmilitairen is het geval-Oirschot hard aangekomen. Volgens woordvoerder R. Joustra hebben de gebeurtenissen bij het pantserinfanteriebataljon onder het defensie-personeel een grote schok teweeg gebracht. „Hoe dit heeft kunnen gebeuren, is voor ons een raadsel. De Nederlandse beroepsmilitair staat bekend als integer en vakbekwaam", aldus Joustra.

Joustra is het beslist niet eens met de twee soldatenvakbonden dat mishandeling en bedreiging van soldaten door officieren en onderofficieren in veel meer kazernes zouden voorkomen. „Er gebeuren natuurlijk in een grote organisatie als het leger dingen zoals in Oirschot. Maar ik beschouw dit zeker niet als een structureel voorkomend iets".

Twee onderofficieren van het 17e pantserinfanteriebataljon in Oirschot zijn inmiddels geschorst, in afwachting van de behandeling van hun zaak voor de Krijgsraad. Ook de commandant en de plaatsvervangend commandant van de compagnie zullen zich daar moeten verantwoorden. Zij zijn niet geschorst, maar hebben een strafoverplaatsing gekregen. Vier andere onderofficieren zijn eveneens overgeplaatst en worden krijgstuchtelijk gestraft.

● Zie ook pagina 7

Geweld Libanon laait weer op

BEIROET – De ontploffing van een autobom in de Noordlibanese havenstad Tripoli heeft gisteren aan ten minste 40 mensen het leven gekost. Eveneens gisteren werden hevige artilleriegevechten geleverd tussen moslim- en christelijke strijdkrachten in Beiroet en in de heuvels ten oosten en ten noorden van de hoofdstad.



● Reddingsploegen dragen na de bomexplosie in Tripoli een zwaar gewonde vrouw op een brancard weg.

De autobom in de wijk Abu Samra, de jongste in een serie soortgelijke dodelijke aanslagen, explodeerde temidden van reddingswerkers, militieleden en moslimgeestelijken, die zich hadden verzameld nadat enkele minuten eerder vanuit een auto een staaf dynamiet op straat was geworpen. Door de 200 kilo zware autobom werden lijken en puin weggeblazen, zei een Libanese verslaggever. Volgens hem waren de meeste slachtoffers onherkenbaar verbrand. Naast de 40 doden raakten circa 100 mensen gewond, zo werd vernomen uit veiligheidsbronnen.

Wraak

Maandag ontploften in het moslimdeel van Beiroet twee autobommen. Hierbij werden 28 mensen gedood.

Kennelijk waren het wraaknemingen voor twee autobommen die vorige week in christelijke wijken explodeerden. De ontploffing van de bom in Tripoli brengt het totaal aantal doden en gewonden als gevolg van de vijf autobommen op respectievelijk 174 en 450.

Tanks

De reeks autobomaanslagen in Beiroet waren het sein tot hevige artilleriegevechten. Uit veiligheidbronnen werd vernomen dat de beschietingen, waarbij ook gebruik werd gemaakt van raketten en tanks, aan ten minste 33 mensen het leven hebben gekost. Circa 140 mensen zijn gewond geraakt. De politie sprak van de hevigste beschietingen van de afgelopen zes maanden. Het normale leven in de hoofdstad kwam geheel tot stilstand.

Honingslingeren vanaf 14.00 uur in Natuurhistorisch Museum in Maastricht (Bosquetplein). Gratis toegang.

'Baby's'

Zwangere ratten die in de ruimte zijn geweest hebben gezonde baby's gekregen, aldus het Russische persagentschap Tass. In het eerste experiment in zijn soort werden op 10 juli jl. zwangere ratten samen met apen, hagedissen, vissen en insecten in de ruimte gebracht. Na een week later op aarde te zijn teruggekeerd werden er gezonde nakomelingen geboren, ondanks het feit dat de dieren een groot deel van de draagtijd in de ruimte verbleven. De minidierentuin maakte deel uit van een onderzoek naar de gevolgen van een verblijf gedurende langere tijd in de ruimte. Over ruimterattenbaby's hoeft men zich dus verder geen muizenissen in het hoofd te halen.

Inspraak in bejaardenoord



...ik had iets...maar ben 't weer vergeten!!...

Wisselvallig

Wisselend bewolkt met af en toe lichte regen. Matige zuidwesten wind. Maximum 21 graden.

VANDAAG:

zon op:	06.34	onder:	20.52
maan op:	13.04	onder:	22.53

MORGEN:

zon op:	06.35	onder:	20.50
maan op:	14.32	onder:	23.14

Noordduitsland: Wisselend bewolkt en enkele buien. Middagtemperatuur 21 graden. **Midden- en Zuidduitsland,** Alpengebieden: Af en toe zon en op de meeste plaatsen droog. 21 tot 26 graden. **Frankrijk:** Perioden met zon en op de meeste plaatsen droog. 22 graden tot 30 graden Spanje. **Portugal:** Droog en zonnig. 21 graden in het westen, elders tussen 23 en 30 graden, op de **Spaanse hoogvlakte** omstreeks 34 graden. **Italië** en de kust van Joegoslavië: Zonnig en droog. 28 tot 34 graden. **Griekenland:** Droog en zonnig. 30 tot 35 graden.

Ook toename personeelsbestand

CCN breidt fors uit in Heerlen

HEERLEN – BV Computercentrum Nederland (CCN) gaat dit jaar nog flink uitbreiden. Voor tien miljoen gulden wordt achter het bestaande gebouw aan de Schinkelstraat in Heerlen een nieuw kantoor neergezet. Voor dat doel wordt de voormalige garage van Canton Reiss aan de Honigmanstraat gesloopt. Na de ingebruikneming van de nieuwbouw zal het aantal personeelsleden van CCN toenemen van 234 nu tot 267 eind volgend jaar.

CCN is een dochteronderneming van DSM en verzorgt voor deze onderneming, maar ook voor tal van andere bedrijven en instellingen, allerlei diensten op het gebied van informatieverwerking met behulp van computers. Het is een bloeiend bedrijf, dat in de laatste jaren geweldig is gegroeid. Daarmee is het één van de belangrijkste poten in het streven om Heerlen uit te laten groeien tot een informaticastad van de eerste orde. Een streven waar het gemeentebestuur al jaren hard aan werkt.

● Zie verder pagina 13

Bevinding Rechtbank Roermond:

Tegenspraak in documenten Samet Aslan

door jan a. c. de klerk

ROERMOND – In het dossier over de zaak van de Turk Samet Aslan is een uiterst geheim document van de militaire rechtbank in Ankara gevoegd waarop de namen staan van een paar honderd over de hele wereld wegens rechts-extremistische politieke activiteiten gezochte Turkse onderdanen. De naam van Aslan prijkt daar ook op. Omdat het uitleveringsverzoek van de Turkse autoriteiten daarentegen spreekt van opsporing wegens ernstige geweldsdelicten – dubbele moord en een poging tot moord – heeft de Roermondse rechtbank gisteren nog geen uitspraak over de toelaatbaarheid van de uitlevering gedaan.

De door mr. H. te Strake voorgezeten rechtbank wilde niet zover gaan om de stukken nu al als ongeloofwaardig te kwalificeren, maar wil het uitleveringsverzoek opnieuw tegen het licht houden. Er is bovendien – zoals al eerder gemeld – een tegenstelling ontdekt tussen het oorspronkelijke in de Turkse taal gestelde uitleveringsverzoek en de later daarvan gemaakte Franse en Nederlandse vertaling. Zopas heeft officier van Justitie mr. J. van Mechelen nog een nieuwe Nederlandse versie aan de rechtbank aangereikt.

Moord

In het Turkse verzoek is sprake van opsporing wegens tweevoudige moord plus een -poging tot moord en in de vertaling gaat het over een moord, een poging tot moord waarbij het slachtoffer ernstige verwondingen opliep en een tweede poging die helemaal geen lichamelijke gevolgen voor het slachtoffer had.

● Zie verder pag. 13

Loodvrije benzine 15 cent goedkoper

HEERLEN – Kuwait Petroleum heeft de prijs van loodvrije benzine met 15 cent verlaagd van ƒ 2.04 per liter naar ƒ 1.89. De scherpe prijsdaling loopt vooruit op een in januari door minister Winsemius te nemen beslissing om eventueel loodvrije benzine minder te belasten uit overwegingen van milieudefensie. Onder invloed van de prijs van de dollar zijn zowel normale benzine als superbenzine regelmatig aan prijsveranderingen onderhevig. Die bedragen per keer slechts een à twee cent.

Nederland 1

09.30 -09.35 **Nieuws voor doven en slechthorenden**
13.00 -13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden**
14.00 **Caecilia Consort.** (Slot), programma-serie rond het Caecilia Consort, een ensemble van 12 (in deze programma's zijn het er 13) strijkers afkomstig uit verschillende Nederlandse orkesten.
14.23 **Skeezer.** Amerikaanse tv-film uit 1980 naar het boek "Skeezer: Dog with a Mission" van Elizabeth Yates. Carrie Jessup, werkzaam in een tehuis voor emotioneel gestoorde kinderen, gelooft sterk in de heilzame werking van een hond in huis.
15.55 **Calimero.** Tekenfilmserie.
16.07 **Suske en Wiske.** Suske en Wiske en de Windbrekers (2), tekenfilmserie.
16.30 **Sons and daughters.** Australische tv-serie. Afl. 92. Een leuke gebeurtenis wordt bedorven door een onverwachte tragedie. Patricia is totaal in de war als zij ontdekt wie Paul werkelijk is.
17.30 **Journaal**
17.40 **TROS Formule 1.** Zomerspecial. Erik de Zwart presenteert vanuit zomerse lokaties in Nederland videohits.
18.30 **Voorlichtingsprogramma.** "Planten verzorgen in huis en tuin".
18.45 **Voorlichtingsprogramma.** "Kind en Basisschool II".
19.00 **Rosco.** Kinderprogramma.
19.05 **Knight Rider.** Amerikaanse tv-serie. Afl.: Uit de gratie. Michael Knight wordt ervan beschuldigd dealer in heroïne te zijn. Samen met Kit moet hij uitzoeken hoe hij aan zijn slechte naam komt.
20.00 **Journaal**
20.28 **Trombose.** Een uitzending van de Trombose Stichting Nederland.
20.33 **Terugkeer naar Eden.** Australische serie. Afl. 3. (slot) Tara Welles en Greg Marsden keren terug naar Eden. Door toedoen van Tara arriveert Jilly ook op Eden. Dit tot grote woede van Greg. Tara vindt dit het moment om wraak te nemen.
22.05 **TROS Aktua**
22.35 **10 jaar Marco Bakker.** Tweede uitzending rondom het 10-jarig jubileum van "Marco Bakker presenteert". M.m.v. het Metropole Orkest en het Promenade Orkest.
23.20 **Journaal**
23.25 **Nieuws voor doven en slechthorenden**

Nederland 2

13.00 -13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden**
18.15 **Nieuws voor doven en slechthorenden**
18.35 **Staatsloterij.** 3E trekking.
18.40 **Sesamstraat**
19.00 **Journaal**
19.12 **Van gewest tot gewest.** Regionaal magazine.
19.35 **Het vertrouwen.** (Bizalom). Hongaarse rdamatische film uit 1979. In de herfst van 1944 staan in een gemeubileerde kamer aan de stadsrand van Boedapest een man en een vrouw tegenover elkaar. Ondanks dat ze elkaar nog nooit ontmoet hebben gaan ze op papier als man en vrouw door het leven. Dit omdat ze onder moeten duiken en zo komt een schijnhuwelijk tussen hen beiden van pas. Voor de buren moeten Kata en Janos man en vrouw spelen. Voor Janos is dit niets nieuws en heeft in de jaren die hij op de vlucht is een waar instinct opgebouwd. Kate daarin tegen is pas op de vlucht. Haar man wordt als weerstander gezocht Janos heeft in de jaren een wantrouwen gekregen tegen iedereen. Langzaam maar zeker breekt dan de muur van weerstand tussen hen af.

TV VANDAAG

■ = zwart/witprogramma
●● = stereoprogramma of 2-kanaaltoon

21.05 **Charles Amirkhanian.** Portret van een Amerikaans dichter die componeert met woorden. Hij gebruikt 24 geluidssporen om zijn gedichten ten gehore te brengen. Bovenal is hij druk bezig met het medium radio in de meest bizarre vorm.
21.25 **Beeldspraak.** De bescheiden ontketening. Portret van componist Jan Boerman, die als docent elektronische muziek verbonden is aan het Koninklijk Conservatorium in Den Haag.
22.30 **Journaal**
22.45 **Studio Sport.** Met o.a. een samenvatting van het Grand Prix-toernooi Atletiek voor mannen en vrouwen vanuit Zürich.
23.55 **Nieuws voor doven en slechthorenden**

Duitsland 1

10.00 **Nieuws und dagthema's**
10.23 **Verkehrsgericht**
11.55 **Umschau**
12.10 **Panorama**
12.55 **Presseschau**
13.00 **Nieuws**
13.15 **Teletekst-overzicht**
14.40 **Teletekst-overzicht**
15.00 ■ **Fury.** Afl. 38: Die zweite Chance.
15.25 **Fauna Iberica.** Afl.: Luchs auf Lauer.
15.50 **Wolff und Rüffel.** Serie voor de jeugd.
16.00 **Nieuws**
16.10 **Janosik, Held der Birge.** (8). Poolse avonturenserie. Janosik en zijn mannen proberen een kamp te bevrijden van Oostenrijkse soldaten.
16.55 **Nach Tomi Ungerer.** Die Mellops finden öl. Tekenfilmserie.
17.05 **ARD Sport Extra.** Admiral's Cup, reportage zeilwedstrijd tussen Engeland en Ierland.
17.50 **Nieuws**
18.00 **Hier und Heute**
18.15 **Meister Eder und sein Pumuckl**
18.40 **Sprungbrett.** Die kleine Tierschau - Musik Show.
19.00 **Monaco Franze.** Der ewige Stenz. Der Herr der sieben Meere.
19.58 **Programma-overzicht**
20.00 **Nieuws**
20.15 **Mitten ins Herz.** Tv-spel van Doris Dörrie met o.a. Beate Jensen, Josef Bierbichler en Gabrielle Litty. Anna, een eenzaam meisje, ontmoet bij een openbare verkoping Dr. Armin Thal. Hij is steenrijk en aangezien zij niet haar baan kwijt is, neemt zij zijn aanbod aan om bij hem in huis te komen wonen. Ze wordt verliefd maar Armin beantwoordt haar gevoelens niet.
21.50 **Brennpunkt**
22.30 **Dagthema's**
23.00 **Einsatz in Manhatten.** Amerikaanse politieserie met o.a. Telly Savalas, Dan Frazer, Kevin Dobson Afl.: Der Königin der Zigeuner. (herh.) De jonge zigeunerin Maria Sheldon brengt vals geld in omloop. Bij toeval is zij getuige van een bankoverval. De politie ondervraagt haar maar zij geeft aan niet te kunnen helpen. Kojak wordt echter achterdochtig.
23.45 **Im Zauberspiegel.** Interview van Christa Schulze-Rohr met Eduard Rhein.
00.30 **Nieuws**

Duitsland 2

10.00 Zie Duitsland 1
13.15 -13.30 **Teletekst-overzicht**
14.55 **Programma-overzicht**
15.00 **Heute**
15.03 **Der Waschbär Rascal.** Tekenfilmserie. Afl.: Een zomerfeest aan het meer.
15.30 **Ferienkalender.** Vakantietips.
16.05 **Flugboot 121 SP.** Tv-serie. Afl.: Het verkeerde paard.
16.30 **Babbelgamm.** Een amusementsprogramma voor kinderen gepresenteerd door Peter Rapp. Met: Heike mit der Zahnlücke, die immer hungrige Sabine en die Zwillinge
17.00 **Heute.** Aansl.: Aus den Ländern, regionaal overzicht.
17.15 **Tele-Illustrierte.** Gevarieerd magazine. Vandaag: Vrijetijd. 1. Entdecken Sie das Spukschloss im Pfälzer Wald - mit Quiz. 2. Steine sammeln und bemalen.
17.50 **Rauchende Colts.** (Gunsmoke), Amerikaanse westernserie. Afl.: Ben Slocum. Met: James Arness en Milburn Stone. Aansl.: Heute-Schlagzeilen.
18.20 **Rauchende Colts.** Vervolg.
18.55 **Midlotto 7 uit 38**
18.58 **Programma-overzicht**
19.00 **Heute**
19.30 ●● **Hitparade im ZDF.** Gepresenteerd door Viktor Worms.
20.15 **ZDF Magazin**
21.00 **Polizeirevier Hill Street.** (Hill Street Blues), Amerikaanse politieserie. Afl.: Hill Street Roulett. Met: Daniel J. Travanti, Michael Conrad, Bruce Weitz, e.a. Philip Esterhaus wordt verrast met zijn verjaardag; er wordt een onderzoek ingesteld naar een collega van de narcotikabrigade en Lucy Bates krijgt een aanzoek.
21.45 **Heute-journal**
22.05 **Die Sport-Reportage.** Het Internationale Atletiek Sportfeest. Opname van een Eurovisie-uitzending van de Zwitserse televisie uit het Letzigrund-Stadion in Zürich. Aansl.: Voetbal - Bundesliga. Reportage van de 3e speeldag.
23.30 **Die Macht der Männer ist die Geduld der Frauen.** Film van Christina Perincioli. Met: Elisabeth Walinski, Eberhard Feik, Dora Kürten e.a. (herh.). Gedramatiseerde documentaire over de opvang van mishandelde vrouwen in de zogenaamde Vrouwentehuizen (Blijf-van-m'n-lijf).
00.45 **Heute**

Duitsland 3/WDF

08.00 **Tele-Gymnastik (43)**
08.10 -11.45 **Schooltelevisie**
18.30 **Neues von der Katze mit Hut.** Marionettenspel met de Augsburger Puppenkiste. Afl. 3: De verjaardagsverrassing.
19.00 **Aktuelle Stunde.** Regionaal magazine met nieuws en sport. Met om 19.45 Raamprogramma van de regionale studio's.
20.00 **Nieuws**
20.15 **Mittwochs im III.** Rechtstreeks vanuit Lübeck. Een muzikaal stadsportret met filmreportages, gesprekken, discussies en muziek.
21.45 **Rückkehr nach Monopoli.** Documentaire-serie. Afl.1: Italiaanse gastarbeiders bouwen na hun terugkeer uit Duitsland een eigen huis in Apulië.
22.30 **Rache aus dem Knast.** (Zigzag), Amerikaanse speelfilm uit 1970. Met in de hoofdrollen: George Kennedy, Anne Jackson en Eli Wallach. Regie: Richard A. Colla. Op een dag verneemt de gelukkig getrouwde verzekeringsrechercheur Paul Cameron dat hij niet meer lang te leven heeft. Hij besluit alles op alles te zetten om zijn gezin niet onverzorgd achter te laten. Dan zet hij aan voor een levensgevaarlijk plan.
00.10 **Laatste nieuws**

Duitsland 3/SWF

16.00 -17.25 **Jeremy.** Amerikaanse speelfilm uit 1973. Met in de hoofdrollen: Robby Benson, Glynnis O'Connor en Len Barri. Regie: Arthur Barron. Twee verlegen tieners ontmoeten elkaar in New York. Zij worden verliefd maar gaan na een tijdje weer uit elkaar.
19.00 **Die Abendschau.** Blick ins Land im Dritten.
19.25 **Journaal**
19.30 **Rockpalast.** Vandaag: The Who.
20.15 **Wanderungen durch die DDR.** Der östliche Harz, filmreportage.
21.00 ■ **Berüchtigt.** (Notorious). Amerikaanse speelfilm uit 1946. Met in de hoofdrollen: Gary Grant, Ingrid Bergman en Claude Rains. Regie: Alfred Hitchcock.
22.40 **Das romantische Zeitalter.** Documentaire serie. Afl. 7: Die sanfte Gewalt der Musik.
23.25 **Journaal**

België/BRT 1

17.55 **Journaal**
18.00 **Tik Tak.** Kleuterprogramma. Afl. 7.(herh.)
18.05 **Tom en Tina.** Kleuterserie. Afl. 72: Het nestkastje.
18.10 ■ **Kapitein Zeppos.** Vlaamse jeugdserie. Afl. 4: Tiriatita. Met: Senne Rouffaer, Raymond Bossaerts, Truus Demedts, e.a. (herh.). Pukkel en Zwartjekker hebben bij kapitein Zeppos op de Molenhoeve belangrijke documenten gefotografeerd. Bij de achtervolging blijkt dat zwartjekker een jonge vrouw is. Rita houdt haar in de gaten.
18.40 **Tijdrover.** Doe-het-zelf. Vandaag: Dakramen. Presentatie: Paul de Bolle. (herh.)
18.55 **Yashar Kemal.** Een Turkse romanschrijver, Finse documentaire.
19.40 **Paardekoersen en mededelingen**
19.45 **Journaal**
20.10 **Kijk uit!** Verkeerstips. Afl.: Bromfietsentraining in Mechelen.
20.15 **Met Mike in zee.** In het Casino van Blankenberghe ontvangt Mike Verdrengh gasten uit de journalistieke, de show-, sport- en theaterwereld. Met: Els Vanden Abeele, Roger Simons, Lux Rammant, e.a.
21.40 **Zakenmensen.** (Empire), Amerikaanse serie over het reilen en zeilen aan de top van een internationale onderneming. Afl. 3. Met: Dennis Dugan, Patrick MacNee, Maureen Arthur e.a. Cromwell probeert nog een bedrijfje erbij te krijgen. Wanneer Martinson een moord pleegt wil niemand de politie waarschuwen, behalve Ben.
22.05 **Internationaal poppentheater.** Reportage van het 6e internationaal poppenfestival te Neerpelt. Poppentheater heeft zich de laatste jaren ontwikkeld tot een volwaardige theatervorm. Er zijn steeds meer raakvlakken met beeldende kunst, muziektheater, film en toneel.
22.55 **Paardekoersen en journaal.** De pottenbakker, van Pablo Neruda (vert. Fred de Haas).

België/BRT 2

19.55 -23.00 **Atletiek.** Rechtstreekse reportage van de Internationale Atletiekontmoeting te Zürich. Commentaar: Ivan Sonck en Alain Coninx.

België/RTBF 1

11.30 **Teletekstmagazine**
17.30 **Mededelingen ONEM**
17.45 **Ciné vacances**
18.10 **Lollipop**
18.45 **Clip Club**
19.00 **Ce soir.** Regionaal magazine.
19.23 **Bonjour la fête.** Spelprogramma.
19.30 **Journaal**
20.00 **Le grain de sable.** Spelprogramma.
20.40 **Petit déjeuner compris.** Tv-serie. Afl.1. Serie rond een ouderwets hotel met aan het hoofd een wel heel bijzondere vrouw.
21.35 **Portraits musicaux.** Muzikaal portret van Alban Berg (1885-1935).
22.35 **Journaal**
22.50 **Un autre regard**

België/RTBF 2

11.30 **Zie NET 1**
19.00 **Zie NET 1**
19.00 **Un autre regard**
19.30 **Journaal**
19.55 -23.00 **Internationale Atletiekwedstrijd te Zürich**

BFBS

12.50 **Chock-a-Block.** Kleuterprogramma
13.05 **Loose Ends.** Spelprogramma.
13.35 **Men... and power**
14.00 -14.20 **News and Weather**
16.50 **Birthday Time/Alphabet zoo**
17.05 **Play School/Birthday Time**
17.30 **Dogtanian and the three Muskhounds.** Avonturenserie voor de jeugd.
17.55 **The Wall Game**
18.20 **Debut**
18.45 **News and Weather**
19.00 **The real World.** Afl.: Behind the lines.
19.25 **Coronation Street.** Tv-serie.
19.50 **Kenny Everett Television Show**
20.20 **Forthy minutes.** The outcasts.
21.00 **Athletics**
22.00 **News and Weather**
22.25 -23.15 **Late starter.** Tv-serie.
23.15 -23.45 **Cricket**

SKY Channel

11.30 ●●**Sky Trax** - The Pat Sharp Show
12.15 ●●**Sky Trax** - Monsters of Rock.
13.00 ●●**Sky Trax** - The UK Top 50 Show
14.00 **Animal homes.** Natuurfilm.
14.15 **Beyond Tokyo.** Documentaire.
14.35 **Live from London.** Musikspecial.
15.30 **Last of the red hot dragons.** Tekenfilm.
16.00 ●● **Sky Trax** - The Pat Sharp Show
16.45 ●● **Sky Trax** - Young, Free and Single.
17.30 **Sky Trax** - The All American Hot 100 Show.
18.30 ■ **Mr Ed.** Komische serie.
19.00 **The double life of Henry Phyfe**
19.30 **Pathfinders.** Oorlogsserie.
20.25 **Tomorrow we live.** Oorlogsfilm.
21.55 **International Motor Sports**
23.00 -00.30 ●● **Sky Trax.** Non stop pop muziek en videoclips.

radio

Hilversum 1

7.03 Veronica komt naar je toe. Met om: 7.03 Ook Goeiemorgen. 9.03 Muziek terwijl u werkt. 10.03 Nederland Muziekland. 12.03 Will Wil Wel. 14.03 Kletsmajoor. 14.15 Douce France. 14.30 Logies en ontbijt. 16.03 Van eigen bodem. 17.03 Hier en Nu-woensdagmiddagmagazine. 17.55 Mededelingen 18.06 Met Teddy aan tafel. 19.02 In 't voorbijgaan. 19.07 Leger des Heilskwartier. 19.25 NCRV-Woensdag-Sport. 20.03 Hobbyscoop. 20.30 Langs de lijn, sport en muziek. 23.07 Met het oog op morgen. 0.02 Volgspot. 1.02 Romance. 2.02 Nachtexpress. 6.02 In 't voorbijgaan. 6.07 Vandaag donderdag.

Hilversum 2

7.06 De Wekkerradio. 8.33 Het archief. 9.00 Muziek, merk Malando. 9.33 Hoor Haar! 10.33 Leef-tijd-genoeg. 11.33 VARA's natte zomer. 12.16 Gesprekken met vrouwen. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 14.00 De Schuurpapier. 14.33 Opklaringen 14.40 Willem Wilmink's vervolgverhaal. 15.33 Leef-tijd-genoeg. 16.00 Tony van Verre ontmoet Leo Uittenbogaard (2). 16.33 NOS-Ombudsman. 17.36 Tijdsein 18.10 NOS-Midweekmagazine. 18.13 Frontaal. 18.35 Wereldwijzer. 19.30 Het verschijnsel Liefde (2). 20.03 Licht en uitzicht. 20.40 De Bijbel open. 21.05 Van U wil ik zingen. 21.30 EO in de regio. 22.00 Vragen naar de weg. 22.15 Terugkeer naar Israël. 22.35 Achter de Horizon. 23.30 Verhaal.

Hilversum 3

7.03 Ronduit music-time. 9.03 Gospelsound. 10.03 Muziek motief. 11.03 Country Trail. 12.03 De Wilde Wereld. 15.03 Ronflonflon met Jacques Plafond. 16.04 De Nationale Hitparade 18.04 De Avondspits. 19.02 Gonzo Radio. 20.03 The John Peel Show. 21.02 Frontlijn. 22.30 Liveconcert. Vandaag: Gredory Isaacs, Sly Dunbar, Robbie Shakespeare. 23.02 Heartlands.

Hilversum 4

7.00 Het levende Woord. 7.10 Preludium. 8.02 Programma-overzicht. 8.05 Platennieuws. 8.45 Te Deum Laudamus. 9.15 Onder de Hoogtezon. 10.00 Kamermuziek van de klassieken. 10.30 Orkestpalet. Frysk Ork. 11.50 De orkestmuziek van Bach (2). 12.25 Promenade. 13.02 Liederen voor sopraan en piano. 13.30 Kerkorgelconcert. 14.00 Telefoonnummer 035-39211. 15.30 Puur cultuur. Oude jazz en klassieke randgebieden. Fletcher Henderson speelt eigen composities (1). 15.45 Muziektheater. Fragmenten uit 'A Midsummernight's Dream' van Mendelssohn. 16.30 Kasteelconcert. Klassieke liederen voor sopraan, klarinet en piano 18.02 Affiche 4. 18.05 Het betere werk. 20.00 Symfonie no. 2 (Auferstehung) van Mahler. Koor van de Noordduitse Omroep, Hamburg, Dale Warland Singers en Radio Symf. Orkest Frankfurt, met solisten. 21.30 Klassiek pianokwartet. 22.15 Historische Nederlandse fluitmuziek (slot). 23.15 Over boeken.

Hilversum 5

9.03 NOS-Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Onderhoud fiets. les 4. 10.00-10.30 Leesvoer. 17.30 De taxichauffeur. 18.30 De Pina Colada Show. 19.00 Nieuws voor buitenlanders. 19.00 Turks. 19.10 Berbers. 19.20 Marokkaans/Arabisch. 19.30 Spaans.

ROZ

07.30-07.59 Ochtendeditie. 12.30-12.59 ROZ tussen de middag. 18.04 ROZ actueel. 18.20-19.00 Radio Muskiet.

BRT 2

05.30 Goede morgen, morgen. Lichte muziek. 08.12 Zomergroeven. Gemengd platenprogramma voor de vakantie. 10.03 Met de deur in huis. Platenprogramma. 12.00-13.00 Ontkoppeling. 13.10 Made in Germany. Presentatie in handen van Harrie Cremers. 14.00 Vrijaf. Jong geluid voor de schoolvrije namiddag. 17.05 Radio twee. Swingende eigentijdse popradio met actuele hits. 22.05 Radio Tropical. 23.30-02.00 Twee tot twee.

Belg. Rundfunk

07.15 Wunchkasten. 07.45 Veranstaltungskalender. 09.05 Musikexpress 10.00 Gut aufgelegt 12.00 Musik bei Tisch 13.00 Frischauf 14.05 Informationen für die Frau. 15.00 Nachmittagsstudio 16.05 Spotlight 17.05 Oldiekiste 18.45-20.00 Musik-journal.

Luxemburg/RTL

05.30Guten morgen, Deutschland 09.00 Ein Tag wie kein anderer 11.00 Liederlotto 12.00 Mahlzeit 14.00 Viva, das Leben findet täglich statt. 15.00 Ententanz 16.00 Musikduell 18.08 Prima 19.00 Luxemburg 49 60 61 22.00-01.00 Traumtänzer, Musik zum Träumen.

Zondag 1 september op het sfeervolle binnenpleintje van het kasteel

Festival van country-muziek in Limbricht

(Van onze showpagina-redactie)

LIMBRICHT – De liefhebbers van country- en westernmuziek kunnen op zondag 1 september op het 350 jaar oude binnenplein van KASTEEL LIMBRICHT terecht voor een grootscheeps en gratis toegankelijk COUNTRY-MUZIEK-FESTIVAL. Van 14.00 tot 19.00 uur treden bekende binnen- en buitenlandse formaties op, terwijl tezelfdertijd op het sfeervol ingerichte pleintje van kasteel Limbricht een countrymarkt wordt gehouden. Bij diverse stands kan men terecht voor grammofoonplaten, boeken en kleding en daarbij staat alles natuurlijk in het teken van dit countrygebeuren. De bezoekers en bezoeksters kunnen tijdens dit festival ook de inwendige mens versterken met hapjes en drankjes. Gratis entree en daarom wordt van volwassenen een afname van vijf en van kinderen (tot 12 jaar) een afname van twee consumpties verwacht.

Topper tijdens dit COUNTRY-MUZIEKFESTIVAL, waarvan de heer H.Muda van kasteel Limbricht een jaarlijks terugkerend gebeuren wil maken, is de komst van ALVIN CROW & THE PLEASANT VALLEY BOYS uit de Verenigde Staten die juist in deze periode een tournee door Europa maken. „Alvin is de beste country-western fiddler sinds Bob Wills". Deze opmerkelijke uitspraak is niet zomaar een loze kreet, maar een uitspraak van niemand minder dan Bette Wills, weduwe van de legendarische Bob Wills (oprichter en leider van de Texas Playboys en 'Peetvader' van de westernswing). Alle opgedane stijl-impressies van Alvin Crow & The Pleasant Valley Boys zijn door de jaren heen verwerkt in het repertoire. Zodoende schuwt deze Amerikaanse formatie het ook in Limbricht niet om andere registers open te trekken als cajun, zydeco, honky-tonk en rock & roll. Alvin Crow & The Pleasant Valley Boys treden op om 15.45 uur.

Ouverture

Voor de feestelijk hieraan voorafgaande ouverture zorgt om 14.00 uur de Noordlimburgse CANYON DRIVE BAND uit Meyel. Deze reeds drie jaar bestaande band brengt muziek in de rock- en countrystijl. De finale van dit countrymuziekfestival wordt om 17.30 uur verzorgd door WINCHESTER '77 uit Amstenrade, een klinkende naam voor de liefhebbers van country- en westernmuziek. Uit het nabijgelegen Höngen in de Duitse Zelfkant zorgt een squaregroep voor enkele vlotte dansen.

Tenslotte nog even vermelden dat er nog enkele stands beschikbaar zijn bij gelegenheid van dit festival op het binnenplein van kasteel Limbricht. Geïnteresseerden kunnen hierover contact opnemen met de heer H.Muda van het party- en bowlingcentrum 'Kasteel Limbricht', telefoon ☎ 04490–14444/20777.

● *ALVIN CROW*
...met zijn 'Pleasant Valleyboys' van de partij op het Country Muziekfestival op zondag 1 september op het binnenplein van kasteel Limbricht...

TV-schrijver Hans Keuls overleden

ZANDVOORT – In Zandvoort is op 74-jarige leeftijd overleden de schrijver Hans Keuls, bekend van een reeks toneelstukken en vooral de laatste jaren van televisieseries. Mr. Hans Agathus Keuls, die advocaat was evenals zijn vader, de dichter Henricus Keuls, schreef onder andere de toneelstukken Het Paard van Potter (1959), De Dood van Johan van Oldebarnevelt (1964) en het bekroonde Confrontatie op het Forum Romanum (1969).

puzzel van de dag

gordijn ▶ | oppoken | opschudding | do | goedzak | snel
redenaar | doelpunt
slee | boonvormige klier
verharde huid
hevige storm | lawaai | riv. in Schotland
gelofte
boom | pl. in Duitsland
antilope ▶ | voorzetsel ▶

Oplossing van gisteren

- b - o e - k
n i j v e r d a l
- g l o e d - a
l e i s - e e r
- v e - p r e i
d o g m a - l n
s l e e - o d e
- g n - s p e l

de mooie millirem

Op een morgen bij tante Sidonia thuis...
O, kijk eens wat 'n stralend zonnetje!
Leve de lente! Leve de liefde!
Het eerste is fijn maar voor het tweede ben je nog wat jong, niet Wiske?
Ik bedoel de liefde tussen mij en Schanulleke, hé tante. Wij hebben de zon in ons hart!
Een zonnig weertje om boodschappen te doen. Hier heb je een lijst!
!
Wat is er?
'k Wou dat het regende...

panda

NIET DOEN! M'N MEUBELTJES! PAS OP DAT VAASJE! IK ZAL VOLGENDE WEEK DE DUBBELE HUUR BETALEN! HEUS!
PRAATJES!! DAAR KOOP IK NIKS VOOR! ALS JE NU GEEN GELD HEBT, GA JE ER NU UIT!
M-MAAR IK HEB U M'N LEVEN LANG OP TIJD BETAALD... HET IS DAT U INEENS TWEE MAAL ZO VEEL WILT HEBBEN...
EEN OGENBLIKJE!
AI! EEN KRAKER! M'N HUIS IS NOG NIET LEEG, OF DAAR HEB JE ZE!

recept

Italiaanse tomatensaus

Benodigdheden: 3 eetlepels olijfolie; 2 grote uien; teentje knoflook; 1,5 kilo tomaten; 1 blikje tomatenpuree; 1 theelepel majorijn; 1 theelepel basilicum; half laurierblad; 1 eetlepel suiker; zout en peper.

Verwarm de olie in een pan met een dikke bodem en fruit de schoongemaakte en kleingesneden uien hierin tot ze glazig zien. Laat ze in elk geval niet bruin worden. Voeg er (desgewenst) een fijngehakt teentje knoflook aan toe en vervolgens de gewassen en in vieren gedeelde tomaten, de tomatenpuree en de kruiden. Breng de saus aan de kook en laat hem een uur zachtjes pruttelen. Leg daarbij het deksel schuin op de pan, zodat het teveel aan vocht kan verdampen. Haal zodra de saus klaar is het laurierblad eruit en voeg zonodig nog kruiden, suiker, zout en peper toe. Geef de saus bij rijst, macaroni of spaghetti, bij kip of bij vlees.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
J.J.M.H. Drehmanns, voorzitter
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen
rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel. abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Bijkantoren:
Brunssum 045-256363
Geleen 04494-46860
Hoensbroek 045-218555
Kerkrade 045-452932/455506
Maastricht 043-254477
Schaesberg 045-311719
Roermond 04750-18484
Sittard 04490-15577
Valkenburg 04406-15045

Telex:
redactie 56123
overige afdelingen 56078

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal f 66,-
per maand f 22,-

Leger in staat van paraatheid ● Vrees voor uitbarsting van geweld

Gematigd Sikh-leider Longowal vermoord

NEW DELHI – De gematigde Sikh-leider Harchand Singh Longowal is gisteren in de Indische deelstaat Punjab vermoord. Naar wordt vermoed, zijn extremistische Sikhs voor de aanslag verantwoordelijk. Longowal, tijdens een toespraak door gewapende mannen neergeschoten, bezweek later in het ziekenhuis aan zijn verwondingen. Een man die tijdens de aanslag naast Longowal stond, werd gedood en drie anderen raakten gewond. Twee van de vier daders konden worden aangehouden. Het Indische leger is in New Delhi en heel Noord-India in staat van paraatheid gebracht om een mogelijk losbarsten van geweld als gevolg van de moord op Longowal te voorkomen.


● *Harchand Singh Longowal*

Eerder op de dag hadden Sikh-extremisten een prominente bestuurder van de Congress-partij van premier Rajiv Gandhi in Punjab doodgeschoten en een andere leider van die partij gewond.

De nieuwe uitbarsting van geweld komt slechts drie dagen nadat de regering bekend maakte dat in de noordelijke deelstaat, waar voornamelijk Sikhs wonen, op 22 september verkiezingen worden gehouden voor een deelstaatsparlement. Longowal, de voorzitter van de belangrijkste Sikh-partij Akali Dal, tekende op 24 juli een vredesakkoord met premier Gandhi, dat tot doel had een einde te maken aan het politieke geweld in de noordelijke deelstaat.

Longowal hield een toespraak voor een groep van 600 mensen in een tempel in het dorp Sherpur, in Punjab, toen vier gewapende mannen het vuur op hem openden. In het ziekenhuis probeerden artsen de bebaarde Sikh-leider vier uur lang van de dood te redden. Longowal bezweek aan een kogelwond bij zijn hart, nadat de artsen eerst een kogel uit zijn arm hadden gehaald. Hij was door drie andere kogels onder in de maag geraakt.

Daders

Twee van de vier daders werden door de menigte die zich had verzameld voor de toespraak van Longowal tegengehouden toen zij probeerden te vluchten, en aan de politie overgedragen. Zij zijn geïdentificeerd als Malvinder Singh en Gian Singh.

Longowal is het laatste slachtoffer in de al drie jaar durende crisis in Punjab, een van India's welvarendste deelstaten. Het geweld heeft al aan bijna 5000 mensen het leven gekost. De gematigde leider trachtte met het ondertekenen van het vredesakkoord met premier Gandhi, vorige maand, een einde te maken aan het bloedvergieten, dat voornamelijk gestimuleerd wordt door extremistische Sikhs, die autonomie in Punjab willen.

Volkswagens en Audi's voor controle terug naar dealer

LEUSDEN – De importeur van Volkswagen en Audi in Nederland, Pon's Automobielhandel BV in Leusden, heeft ruim 30.000 bezitters van deze merken per brief verzocht zich met hun dealer in verbinding te stellen ten einde een controle te kunnen uitvoeren op de remleidingen.

Volgens een woordvoerder van het bedrijf heeft de fabriek in het Westduitse Wolfsburg geadviseerd bij de types Volkswagen Golf, Jetta, Scirocco, Passat en Santana en de Audi 80, 100 en 200 die gebouwd zijn tussen maart 1983 en mei 1984, de rubberremslangen van de remschijven te vervangen. Bij controle is gebleken dat bij de slangen van één van de vier toeleveranciers scheuren kunnen optreden.

De woordvoerder schat dat die bewuste rubberremleidingen bij 20 procent van de 30.000 wagens is ingebouwd. De vervanging gebeurt gratis. Verwacht wordt dat de operatie binnen twee maanden achter de rug is.



Euthanasie

De praktische gang van zaken in de rechtspraak, tot uitdrukking gebracht in de gevelde vonnissen na het toepassen van euthanasie, die onder de noemer jurisprudentie vallen, hebben in eerste instantie een zeer indringende gedachtenwisseling teweeg gebracht.

Nu de Staatscommissie uitgebreid met een advies is gekomen om in bepaalde gevallen euthanasie niet strafbaar te stellen, zijn de reacties van de Kerken meer genuanceerd. Het onderwerp euthanasie, een uiterst delicate kwestie met een veelheid van standpunten en inzichten doet de R.K. Kerk in Nederland hernieuwd wijzen op een eerder afgelegde verklaring van de bisschoppen waarin de actieve levensbeëindiging als onaanvaardbaar wordt beschouwd ook als de betrokkene daar zelf om zou verzoeken. De R.K. Kerk vindt wel dat een nodeloos rekken van een behandeling, die medisch uitzichtloos is, niet nodig is. Het stoppen met zo'n uitzichtloze behandeling is dan volgens de kerk wel geoorloofd. Geen actieve vorm van euthanasie maar eventueel wel loskoppelen van de behandelingscyclus als een vorm van passieve euthanasie. Lijden en sterven behoeven dan niet onnodig gerekt te worden.

In het gereformeerd rapport uit 1984 getiteld „Euthanasie en pastoraat" bleek al dat de gedachten in protestantse kringen dichter bij het standpunt liggen van de staatscommissie. Wel echter wordt in dit rapport nadrukkelijk gesteld dat het bewuste artikel 294 in het wetboek van strafrecht, waarin euthanasie zonder meer verboden wordt, gewoon gehandhaafd dient te blijven. Via het bepalen van schulduitsluitingen op basis van concrete gevallen, kan de wetgever dan toch strafbaarheid en niet-strafbaarheid toetsen

In de uiterste beperking van een niet-strafbaarstelling is mogelijk een modus te vinden, waarin het onmenselijke van het lijden en sterven wordt afgenomen. Daar elk incidenteel geval van euthanasie totaal anders is dan het bewust een misdaad willen plegen, zal inderdaad de opbouw van de jurisprudentie via gewezen vonnissen meer bepalend kunnen zijn dan een wetswijziging, die veel meer als een drempeloverschrijding wordt gezien.

B.R.

Spoedig eerste proef VS met ruimtewapen

SANTA BARBARA – De Verenigde Staten beproeven binnenkort hun eerste anti-satellietwapen „in een streven om de Russen in te halen en hen te overreden een akkoord te sluiten over anti-satellietsystemen".

Woordvoerder Larry Speakes zei dat president Reagan er het Congres officieel van in kennis had gesteld dat op een niet nader aangeduid tijdstip twee weken na verwittiging van het Congres, een raketachtig tuig door een straalgevechtsbommenwerper van het type F-15 zou worden gelanceerd tegen een oude Amerikaanse satelliet die een baan om de aarde beschrijft.

Reagan zegt in zijn boodschap aan het Congres dat de Sovjetunie vele jaren 's werelds enige operationele anti-satellietsysteem had en er bovendien de groeiende bedreiging was van huidige en toekomstige Russische satellieten die zijn ontworpen om rechtstreeks de Russische landstrijdkrachten te ondersteunen.

LBO kwaad over plan afschaffing leerjaar

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – Het extra vierde leerjaar in het lager beroepsonderwijs moet worden afgeschaft. Leerlingen die na het LBO hun kansen op de arbeidsmarkt willen vergroten, moeten maar naar een nieuwe opleiding: het kort middelbaar beroepsonderwijs (KMBO). Dat staat in een nog vertrouwelijk rapport van zes adviesraden in het onderwijs.

Directies en vertegenwoordigers van LBO-scholen hebben furieus gereageerd op de aanbevelingen in het rapport. Er wordt gesproken van een „KMBO-maffia". In de adviesraden zitten geen vertegenwoordigers van het lager beroepsonderwijs en wel voorstanders van grootschalige invoering van het KMBO. In LBO-kringen wordt verder opgemerkt dat uit onderzoek is gebleken dat het LBO samen met het leerlingwezen veel betere kansen op de arbeidsmarkt biedt dan het KMBO.

Volgens de adviesraden echter wordt momenteel het LBO sluipenderwijs een vijf-jarige opleiding. Na het vierde jaar (specialisatie, bijvoorbeeld motortechniek) volgen veel leerlingen nog eens een extra vierde jaar in een andere richting (bijvoorbeeld carrosseriebewerking). Ze hopen daarmee een betere kans te hebben om een plaats te vinden als leerling in het bedrijfsleven.

Diplomaat uit Israël gedood

CAIRO – Een zich 'Egyptische Revolutie' noemende groepering heeft de moordaanslag gistermorgen op een Israëlische diplomaat in de Egyptische hoofdstad Cairo opgeëist. Zo bleek uit een anonieme brief, bezorgd bij het persbureau Reuter in Cairo. De 30-jarige attaché Albert Atracy bezweek ter plaatse aan schotverwondingen. Diens echtgenote en een tweede vrouw raakten ernstig gewond. De Egyptische regering heeft via een telegram aan Jeruzalem de aanslag veroordeeld.

Executie zwarte dichter Benjamin Moise uitgesteld

Zoekactie politie en leger in Soweto


● *Terwijl politie en leger hun huizen doorzoeken, hebben groenteverkopers hun waar buiten opgesteld.*

JOHANNESBURG – Gewapende eenheden van de Zuidafrikaanse politie en het leger hebben gisteren delen van de zwarte woonstad Soweto afgegrendeld en huizen doorzocht. Het hooggerechtshof in Pretoria heeft gisteren bepaald dat de ter dood veroordeelde zwarte dichter Benjamin Moloise hedenochtend niet zal worden opgehangen. Zijn executie is met 21 dagen uitgesteld om nieuw bewijsmateriaal te verzamelen.

Moloise, een sympathisant van het ANC, was schuldig bevonden aan de moord op een politieman. Hij heeft steeds ontkend. Het ANC heeft gezegd voor de moord verantwoordelijk te zijn, maar ondestreept dat Moloise er niets mee te maken heeft. Vanuit diverse landen was op president Botha het beroep gedaan de executie niet te voltrekken.

In de zwarte woonstad Bethal, 200 kilometer ten oosten van Johannesburg, werd een 16-jarige zwarte jongen door de politie doodgeschoten, toen een menigte zich klaarmaakte voor de begrafenis van twee jonge zwarten die vorige week door de politie waren gedood.

De Verenigde Staten hebben gisteren nogmaals een beroep gedaan op de Zuidafrikaanse regering besprekingen te beginnen met zwarte leiders, die daartoe bereid zijn, over een zo snel mogelijke afschaffing van de apartheid. De woordvoerder van het State Department, Charles Redman, herhaalde voorts een oproep aan Botha nader de hervormingen uiteen te zetten die hij vorige week in een vage rede beloofde.

Tehuis voor hond die achterblijft

WASSENAAR – Het huisdier dat mensen niet mee naar een bejaardentehuis kunnen nemen, hoeft in ons land niet meer te worden „weggedaan". Dit soort drama's kan in het vervolg worden voorkomen. De Vereniging Nationale Dierenzorg neemt daartoe voor honden de Seniorenclub in gebruik. Dit tehuis voor honden staat op het terrein van een oude boerderij in Wassenaar, vlakbij Den Haag, waar de vereniging ook een dierenasiel en -pensionbedrijf heeft.

Prinses Juliana opent op Werelddierendag, 4 oktober, de nieuwe club: vijf huiskamers met uitloopmogelijkheden voor in totaal vijftig honden, die ouder zijn dan zeven jaar. In de Seniorenclub komen per huiskamer honden bijeen die redelijk goed met elkaar kunnen omgaan. In groepen van tien stuks kunnen ze het gezellig hebben op hun favoriete bank, in de eigen mand of in hun lievelingsstoel. De dieren blijven het eigendom van de bejaarde. De prijs van het verblijf in de club bedraagt vijf gulden per hond per dag.

Wie financieel in nood zit, hoeft niet bang te zijn dat zijn of haar huisdier er niet meer mag blijven. Er komt een fonds waaruit kan worden bijgepast. Verder is een adoptieplan opgesteld, waarbij met name wordt gedacht aan bejaardencentra en scholen.

Dierenzorg ontfermt zich overigens niet alleen over honden, maar ook over andere huisdieren, vooral katten en vogeltjes.

Elf miljoen brieven inzake fiscaal nummer

DEN HAAG – Elf miljoen belastingplichtigen van 15 jaar en ouder krijgen tussen nu en eind september een brief met informatie over het fiscaal nummer. Dat nummer dient om de verwerking van gegevens over de loonbelasting, die door werkgevers of uitkeringsinstanties worden verstrekt aan de belastingdienst, te vereenvoudigen en te versnellen.

Belastingplichtigen moeten het nummer aan hun werkgever of uitkeringsinstantie doorgeven. Hebben bedrijven een geautomatiseerde administratie, dan kunnen zij de belastingdienst vragen het nummer van hun werknemers rechtstreeks te verstrekken.

Vanaf 1 januari is het verplicht om bij de loongegevens het fiscaal nummer te vermelden.

De belastingdienst werkt al lang met een dergelijk nummer. Iedereen die een aangiftebiljet inkomstenbelasting invult, heeft al een fiscaal nummer.

Het nummer wordt alleen voor belastingdoeleinden gebruikt. Er zijn geen persoonlijke gegevens uit het nummer af te leiden. Bij de brief zit een formulier met gegevens en met het nummer.

Goedkoper dan chemie

Biologische bestrijding steeds beter

WAGENINGEN – Alle kritiek ten spijt blijkt de biologische bestrijding van plagen een duurzame methode te zijn om planten en gewassen tegen schadelijke insecten te beschermen. De bestrijding van het ongedierte met natuurlijke vijanden levert zelfs betere resultaten op dan het gebruik van chemische middelen en is bovendien veel goedkoper. De risico's voor het milieu en de mens bij gebruik van biologische bestrijding zijn uiterst gering, hetgeen van chemische bestrijdingsmiddelen bepaald niet gezegd kan worden.

Dit zegt prof. dr. J. van Lenteren, hoogleraar in de entomologie aan de Landbouwhogeschool in Wageningen naar aanleiding van meldingen over succesvolle toepassingen van biologische bestrijdingsmethoden. Gezien de positieve resultaten van de tot nu toe ontwikkelde bestrijdingsprogramma's verdient het onderzoek op dit terrein naar zijn oordeel dan ook een betere plaats dan nu het geval is.

Ons land, zo vertelt de hoogleraar, loopt wat betreft de toepassing van biologische bestrijding duidelijk voorop in vergelijking met andere landen, waar verschillende methoden langzamerhand op grote schaal worden overgenomen.

De kosten van biologische bestrijding, zo heeft de onderzoeker berekend, zijn veel lager dan die van chemische middelen. Voor elke geïnvesteerde gulden krijgt men er bij biologische bestrijding 30 terug. Bij chemische bestrijding zijn dat er in het gunstigste geval vijf. Als men ook de andere kosten, zoals de nadelige effecten op het milieu en de volksgezondheid, en de kosten van het testen van chemische afvalprodukten meerekent, dan levert chemische bestrijding slechts een voordeel van een rijksdaalder per geïnvesteerde gulden op.

PUNT UIT

Raket

● Specialisten van de Amerikaanse marine hebben in Qatar, aan de Perzische Golf een nietontplofte raket onschadelijk gemaakt die zich aan boord bevond van een Belgische olietanker. De tanker is op eigen kracht naar Dubai onderweg, zo is gisteren uit scheepvaartkringen vernomen. De marinemensen waren overgevlogen vanaf het Amerikaanse vliegdekschip Midway, dat in de Arabische Zee kruist. De raket bevond zich aan boord van de ruim 26.000 ton metende Naess Leopard. De Iraanse luchtmacht had zondag twee raketten afgevuurd op de tanker toen die in de Perzische Golf voer. De wel ontplofte raket veroorzaakte schade aan de bemanningsverblijven en aan elektronische kabels. Onder de geheel uit Belgen bestaande bemanning vielen geen gewonden.

Komeetfoto

● *De Meppeler amateurastronoom Henk Munsterman heeft als eerste in Nederland de beroemde komeet Halley gefotografeerd. De komeet is van een foto door een andere astronoom geïdentificeerd. De komeet maakt één keer in de 76 jaar een rondje om de zon; voor het laatst verscheen de komeet in 1910. In april vorig jaar loofde baron Van Hemert tot Dingshof tijdens een bijeenkomst van sterrenkundige amateurs in Roden een geldprijs van 500 gulden uit voor degene die als eerste uit Nederland de komeet zou fotograferen. Munsterman beoefent al 15 jaar de sterrenkunde als hobby. Achter zijn huis staat een grote sterrenwacht, genaamd Andromeda.*

Minder doden

● **Het dodencijfer van het ongeluk met een Chinese veerboot blijkt lager dan aanvankelijk gemeld, zo bleek uit een bericht in het Volksdagblad. Dat spreekt van 114 doden in plaats van 300 zoals eerder gemeld. Maandag luidden de berichten dat de dag ervoor in de noordoostelijke stad Harbin een veerboot was gekapseisd en dat daarbij vrijwel alle 300 passagiers waren verdronken. Het Volksdagblad meldt echter in zijn buitenlandse editie dat er meer dan 180 passagiers aan boord waren, van wie er 66 zijn gered. Functionarissen in Harbin zeiden niet te weten hoeveel mensen er precies aan boord waren.**

Ex-nazi

● Een gewezen politieman van Oekraïense afkomst die zou hebben gecollaboreerd met de nazi's, is maandag in Costa Rica gearresteerd. De man, de 62-jarige Bohdan Kozyi, moest in april de Verenigde Staten verlaten wegens zijn oorlogsverleden. Volgens het Amerikaanse ministerie van Justitie heeft Kozyi als collaborateur een meisje van vier jaar gedood en was hij betrokken bij de moord op een joods gezin van vijf personen. Kozyi ontkent deze misdaden te hebben begaan.

KOOPCENTRUM VOOR WONINGDEKORATIE

KWANTUM HALLEN

Geldig t/m 27 augustus 1985

KWANTUM GARANTIE

Kwantum garandeert de goede kwaliteit van alle artikelen en handhaaft de lage prijzen. Daarom zeggen wij:

NIET GOED, GELD TERUG!!

(uitsluitend mèt kassabon)
Een betere garantie is er niet.
Kom gerust naar Kwantum voor héél véél voordeel!

VOOR DE HELFT VAN DE PRIJS

PERSONEN WEEGSCHAAL ~~24.95~~ 11.95*

VAKANTIE FOTOBOEK Met 20 zelfklevende pagina's. ~~4.95~~ 3.-*

LOUIS DE POORTERE VELOURS TAPIJT 400 CM BREED
KLEUREN: ● beige ● ivoor
MEENEEMPRIJS per strekkende meter ~~119.-~~ 59.-
louis de poortere

BURO ZWARE UITVOERING bladmaat 50x120 cm
KLEUR: grenen
Met twee laden.
~~99.-~~ 69.-

SPOTGOEDKOPE BERBER 400 CM BREED
GRATIS GELEGD EN BEZORGD
KLEUR: ● berber-kleurig
per strekkende meter ~~99.-~~ 49.-* Meeneemprijs 39.-

STERK RIB TAPIJT 400 CM BREED
KLEUREN: ● grijs ● blauw ● lever
MEENEEMPRIJS per strekkende meter ~~75.-~~ 29.-

OERSTERKE BERBER 400 CM BREED
GRATIS GELEGD EN BEZORGD
VAN DE TV
KLEUR: ● beige-berber
per strekkende meter ~~99.-~~ 56.-* Meeneemprijs 46.-

KAMERBREED VINYL 400 CM BREED
PARKET VINYL ● met planken dessin
MARMER VINYL ● gewolkt motief (2 kleuren)
PLAVUIS VINYL ● 12x12 cm in beige
MEENEEMPRIJS per strekkende meter ~~89.-~~ 36.-

KWANTUM OP=OP

MARMER VINYL 200 CM BREED
KLEUR: ● beige gewolkt
MEENEEMPRIJS per strekkende meter ~~24.95~~ 12.50

Kruissleutel	~~12,95~~	5,–
Heggeschaar	~~35,–~~	19,95
Waterpas 40 cm	~~14,95~~	7,50
Klauwhamer fiber steel	~~14,95~~	9,95
Bolkopschroevendraaier	~~8,50~~	4,95
Bankschroef 90 mm	~~47,50~~	25,–
Horlogeschroevendraaiersets v.a.	~~6,95~~	3,50
21-Delige dopsleutelset	~~19,95~~	10,–
2 Spanningzoekers	~~7,50~~	3,95
Multisleutel	~~7,95~~	3,95
Potkrik *	~~47,50~~	25,–
KEY-FINDER		19,50
2 GROTE SPONSEN		1,50
SYNTHETISCH DEKBED	~~45~~	29,50
YOKO INTERCOM		32,50
MARTEX QUARTZ REISWEKKER	~~24~~	12,50
VENTILATOR v.a		9,–

DECOSOL ROLGORDIJNEN
● gebruikshoogte tot plm. 170 cm
● 5 jaar garantie op het oprolsysteem
● verkrijgbaar in 90/120/150/180/210 cm breed
● met diagonaal streep in verschillende kleuren of met dessin
Deco Sol
Reeds vanaf ~~69.75~~ 49.-*

VITRAGE MET LOODBAND
In wit/wit en wit/bruin.
150 cm hoog. Per meter: 4.50*
200 cm hoog. Per meter: 6.50*
270 cm hoog. Per meter: 8.50*

STRUKTUUR VITRAGE
150 cm hoog. Per meter: ~~17.50~~ 8.75*
225 cm hoog. Per meter: ~~24.95~~ 12.50*

VENSTERVAL Hoogte 33 cm. Per meter: ~~2.95~~ 1.-*

BEDRUKTE GORDIJN STOFFEN
In vele verschillende kleuren en dessins. 120 cm breed.
Per meter: ~~9.90~~ 5.-*

GEBLOEMDE GORDIJNSTOF
Verkrijgbaar met verschillende bloemdessins in diverse kleuren. 100% katoen. 120 cm breed.
Per meter: ~~17.95~~ 8.-*

KAMERHOGE WEEFSTOF
Kamerhoge weefstof overgordijn. In bruin of blauw. 270 cm hoog. Per meter:
~~49.50~~ 29.75*



ZWARE SCHUIFDEURKAST H170xB100xD57 cm.
Hang-/leg-kast met twee schuifdeuren. Zeer zwaar model. KLEUR: eiken
~~249.-~~ 149.-

LATTENTAFELS
Maat: 38x40 cm: ~~25.-~~ 15.-
Maat: 60x60 cm of 74x76 cm: ~~39.-~~ 25.-
Maat: 60x100 cm: ~~49.-~~ 29.-

HOUTEN KLAPSTOEL Bruin of blank gelakt. ~~35.-~~ 19.-

LEREN POEF Echt lederen poef, doorsnede 50 cm. ECHT LEDER ~~79.-~~ 39.-

ZUIVER SCHEERWOLLEN KARPETTEN
Maat plm. 160x230 cm: ~~359.-~~ 169.-
Maat plm. 200x300 cm: ~~479.-~~ 239.-

1 LITER AUTO-GLANS-SHAMPOO Inhoud 1 liter. ~~7.95~~ 3.50*

KERAMIEKEN TAFELLAMP
Keramieken pul met stoffen kap, verkrijgbaar in vijf pasteltinten.
● wit ● grijs ● zand ● rose ● blauw
~~29.95~~ 14.95*

WANDSPOT diverse kleuren. ~~19.50~~ 9.-*

LUXE TUINVERLICHTING

TUIN-SPIES: Exkl. lamp. ~~35.-~~ 19.50*

TUIN-SPIES MET BOL ~~39.50~~ 22.50*

80 WATT PERSGLAS LAMP Model spot of Model flood: ~~16.50~~ 9.50*

SJIEKE BUITENLANTAARN ~~39.50~~ 19.50*

VOOR VAKSCHILDERS EN DOE-HET-ZELVERS

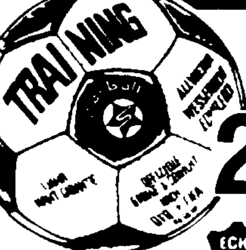
HEEL VEEL LATEX
10 liter witte latex voor binnen in een emmer van 10 liter
VOOR 80-100 m²
latexverf wit inh. 10 ltr.
10 LITER VOOR ~~27.50~~ 15.-*

2½ LITER WITTE GRONDVERF ~~34.50~~ 19.-*
2½ LITER WITTE HOOGGLANS ~~37.50~~ 22.50*
2½ LITER WITTE ZIJDEGLANS ~~39.50~~ 27.50*

BEHANGEN IS PAS FEEST ALS JE BIJ KWANTUM BENT GEWEEST!

GESTREEPT BEHANG Behang met vertikale streep. Per ROL ~~9.95~~ 5.-*
IM. TEXTIEL BEHANG In beige en in grijs. Per ROL ~~11.95~~ 6.-*
BEHANG MET BOEKETMOTIEF Op linnenstruktuur in vier moderne kleuren. Per ROL ~~13.95~~ 7.-*
KOMBINATIE BEHANG Tulpen behang met bijpassende uni. Per ROL ~~15.95~~ 8.-*
TEXTIEL DESSIN In grijs en in beige. Per ROL ~~17.95~~ 9.-*

KWANTUM SPORT SHOP









LEDEREN TRAININGS VOETBAL ECHT LEDER ~~39.50~~ 25.-*
● Five-Star
● officiële grootte en gewicht
● 32-delig. no. 5
● wit en wit/rood

PUMA CABANA ~~84.-~~ 69.-*
● funktionele jogging/training-schoen
● velourslederen nylon mesh bovenwerk
● EVA tussen zool
● maten 3½ t/m 12

ADIDAS ZENITH ~~98.-~~ 79.-*
● jogging schoen type Zenith
● licht en soepel
● bovenwerk nylon leder versterkt
● schokdempende tussenzool
● geprofileerde buitenzool
● kleur: grijs/zwart
● maten: 4 t/m 10

NIKE VALENCIA ECHT LEDER ~~172.50~~ 98.-*
● voetbalschoen type Valencia
● maten 4 t/m 11
● stevig en soepel rundleder
● met 6 schroefnoppen
● perfekte pasvorm
● 2-kleurige nylon buitenzool
● met lichte hielverhoging

NIKE SPORTTAS
KLEUREN:
● blauw/marine ● blauw/beige ● rood/beige
● met extra draagriem ● afsluitbaar met hangslot ● lengte 62 cm
~~118.-~~ 59.-*

ADIDAS POTOMAC ~~119.50~~ 89.-*
Adidas trainingspak in vier aantrekkelijke kleuren kombinaties. 55% nylon/45% katoen. Jack met rolkraag en 2 steekzakken. Pantalon met één steekzak.

NIKE POLO-SHIRT 100% katoenen Nike polo-shirt, in diverse kleuren. ~~69.50~~ 39.-*

01-5239

KWANTUM HALLEN

DONDERDAG KOOPAVOND: ALKMAAR, AMSTERDAM, AMSTERDAM, ARNHEM, BEEK, BEVERWIJK, GRONINGEN, NIJMEGEN, STADSKANAAL, TILBURG, UTRECHT, VALKENBURG (Z.H.), ZAANDAM

VRIJDAG KOOPAVOND: APELDOORN, DEN BOSCH, DIEMEN, EINDHOVEN, ENSCHEDE Lage Bothofstraat, HOOGEVEEN Hoofdstraat, OOSTERHOUT Bredaseweg, WOUDENBERG Parallelweg

KWANTUM BEHANG *

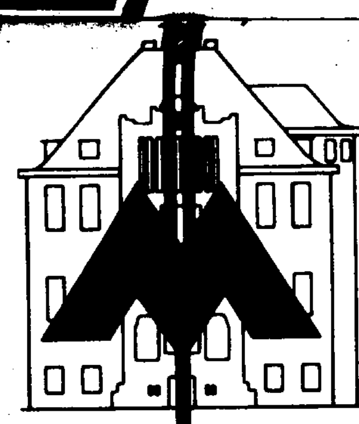
DONDERDAG KOOPAVOND: AMSTERDAM 1e v. Swindenstr.¹), DEN HAAG Grote Markt, DEVENTER Engestraat, DRACHTEN Raadhuisplein, GOES Ganzepoortstraat, HAARLEM Grote Houtstraat, HILVERSUM Stationsstraat, LEEUWARDEN Over de kelders
¹) geen gordijnen verkrijgbaar

VRIJDAG KOOPAVOND: DELFT Boterbrug, ROOSENDAAL Markt, ROTTERDAM Nw. Binnenweg¹), UDEN Galerij, WAGENINGEN Stadsbrink, ZEIST Slotlaan

* AANGEDUIDE ARTIKELEN ZIJN OOK VERKRIJGBAAR BIJ KWANTUM BEHANG. VERKRIJGBAAR ZOLANG DE VOORRAAD STREKT. DEZE ADVERTENTIE IS MET DE MEESTE ZORG SAMENGESTELD, FOUTEN IN ARTIKELAFBEELDINGEN, TEKSTEN EN PRIJZEN VOORBEHOUDEN.

HOBBY '85

IJSHAL GELEEN



Managers Hobbybeurs '85, Severens en Corneth

„Organisatie is 'bom' werk..."

GELEEN – Samen zitten ze aan tafel, de managers van de jaarlijkse Hobbybeurs: Pierre Severens en Chris Corneth. De huiskamer van de familie Severens is gedeeltelijk afgestemd op Hobby '85. Morgen, donderdag 22 augustus, start de zesde editie van dit evenement, en het duurt tot en met zondag de 25-ste.

De tafel in de woonstee wordt bedekt door twee plattegronden van de ijshal en het daarnaast liggend paviljoen waar Hobby '85 staat te gebeuren. Op de tekeningen kan precies worden bekeken waar welke stand komt, of het een commerciële of een niet-commerciële zaak betreft etc.

Een al vaker gehoorde klacht, dat 'Hobby' ieder jaar hetzelfde presenteert, boort Pierre Severens snel de grond in door op de tekeningen aan te geven op welke plekken nieuwkomers hun kraampje opbouwen. De man die al zes jaar het voorbereidende werk voor zijn rekening neemt: „Maar liefst 28 mensen, bedrijven of andere instellingen zullen voor het eerst op onze hobbybeurs vertegenwoordigd zijn."



● Pierre Severens (links) en Chris Corneth aan de werktafel.

Apart

Vanaf november vorig jaar is het tweetal managers bezig met de voorbereidingen van het jaarlijks evenement, dat in de maand augustus wordt georganiseerd door het Geleens mannenkoor Mignon.

Tegen het einde van het jaar glijden de eerste inschrijvingen in de bus, „en begin dit jaar hebben we enkele beurzen bezocht om tot een evenwichtige keuze te komen, zodat we toch elk jaar een paar aparte dingen kunnen presenteren," vertelt Chris Corneth. De bedoeling is niet alleen hobbyisten aan het woord te laten, ook bedrijven komen ruimschoots aan bod.
Terwijl Severens een standhoudster aan de telefoon uitlegt waar ze behoort te staan en hoe groot de ruimte is, vertelt Corneth: „Maar dan hebben die firma's meestal wel iets te maken met een vrijetijdsbesteding van veel mensen. Bijvoorbeeld een Zwitsers bedrijf. Dat komt met heel apart materiaal, alleen bedoeld voor de hobby-man."

Schema's

De organisatie komt een dezer dagen helemaal rond, maar daar komt heel wat bij kijken: mensen dienen de kassa te bemannen, ze moeten achter de eet- en drinkbuffetten helpen, de bewaking doen, het algemeen onderhoud verzorgen en het paviljoen opbouwen.

Complete werkschema's zijn reeds in bezit van hen die de handen uit de mouwen dienen te steken. Volgens Severens werken zeker negentig man mee. „Zij zorgen ervoor dat Hobby '85 wederom een succes wordt."

In het persbericht van Mignon staat te lezen dat de overheidssubsidies tot nul zijn gereduceerd. Corneth: „Het is natuurlijk zo dat Mignon het doet om uit de kosten te komen. Het financiële aspect is gewoon heel belangrijk. Ik geef een voorbeeld: vorig jaar kreeg Mignon er ongeveer dertig leden bij. Dat betekende een investering van even zovele smokings en dus een bedrag van om en nabij de 15.000 gulden. En daar is toch iets extra's voor nodig."

'Bom' werk

„Al met al is het organiseren van zo'n consumentenbeurs, zoals wij het ook wel noemen, een 'bom' werk. Niet alleen het selecteren, wie vragen we wel en wie niet, maar ook het uitwerken van alle gegevens neemt onnoemelijk veel tijd in beslag. Als we op alle aanvragen 'ja' zouden zeggen, stonden zeker 170 à 180 kraampjes op de Hobbybeurs..."

Opening

De zesde uitgave van de Geleense Hobbybeurs wordt morgenavond om acht uur geopend door burgemeester mr. Chris Rutten van Nuth. Rutten is zelf een verwoed hobbyist op het gebied van beeldhouwen en computertechnieken.
De openingstijden zijn op donderdag, vrijdag en zaterdag van 13 tot 22 uur en op zondag van 10 tot 18 uur.
De entree bedraagt *f* 3,50.

Hobbybeurs '85

GELEEN – Voor de zesde maal wordt vanaf morgen, donderdag 22 augustus, de jaarlijkse Hobbybeurs gehouden. Zoals elk jaar tekent het Geleens mannenkoor Mignon voor de organisatie.
In de Geleense ijshal en het aanliggend paviljoen zullen tot zondagavond meer dan honderd standhouders hun hobby of hun handelswaar tonen. Op de meest uiteenlopende manieren presenteren zij zich. Natuurlijk was het niet mogelijk om alle deelnemers – in deze Hobbybeurs-special – aan het woord te laten. Vandaar een zeer kleine greep uit het enorme aanbod:
*** een kijkje achter de schermen, namelijk een interview met de twee managers van Hobby '85;**
*** een praatje met een van de vele hobbyisten, Fons Driessen uit Schinnen die ikonen-reprodukties maakt,**
*** en ook nog een gesprek met een sportman, Frits van Duinen uit Geleen, niet alleen present met taekwondo, maar ook met de nodige stunts.**

Léon Tops

哈比八十五

Chinees

Tijdens het bezoek aan de Utrechtse Vakantiebeurs, eerder dit jaar, stapten de twee managers ook naar enkele internationale reisbureau's. Onder meer naar dat van Taiwan. Severens en Corneth kregen de vertegenwoordigers (nog) niet zover dat ze dit jaar op Hobby '85 te zien zullen zijn, maar een aardigheidje ontving het tweetal wel. Namelijk een in het Chinees geschreven woordje. U kunt het waarschijnlijk niet lezen, maar toch misschien wel raden wat er op stond: Hobbybeurs '85...

Zomer en winter in Neuastenberg

Op Hobbybeurs 1985 kan de bezoeker wederom kennismaken met een toeristische attractie: Neuastenberg, zo heet de allerlaatste 'aanbieding' in Sauerland (Duitsland). Neuastenberg biedt voor ieder wat wils.

In de zomer en herfst kan de vakantieganger uren lang wandelen in de mooie natuur, òf hij of zij stapt bijvoorbeeld eens een uurtje op het paard. Maar daarnaast bestaan er natuurlijk nog tal van mogelijkheden om zich te vermaken. Zoals: tennissen in de hal (met tennisschool), zwemmen of een bezienswaardigheid bekijken.

En tijdens de winter staat het skiën op de eerste plaats. Het gebied [illegible] meet ongeveer 450.000 m2 en telt negen skiliften. Voor de beginners is er een skischool, er liggen langlaufbanen en een sleebaan. Vertier genoeg dus.
Neuastenberg ligt eigenlijk naast de deur. Vandaar ook twee tips: op 8 januari vindt het zogeheten 'Nostalgierennen' plaats en op de 9-de februari staat een skiwedstrijd op het programma, onder anderen met Rosi Mittermaier en Christian Neureuter.

Tijdens de Geleense beurs krijgt het publiek een aanbieding voorgeschoteld. Vanaf 15 december kunt u zes dagen logeren voor de prijs van vijf dagen... De stand van Neuastenberg heeft nummer 93.

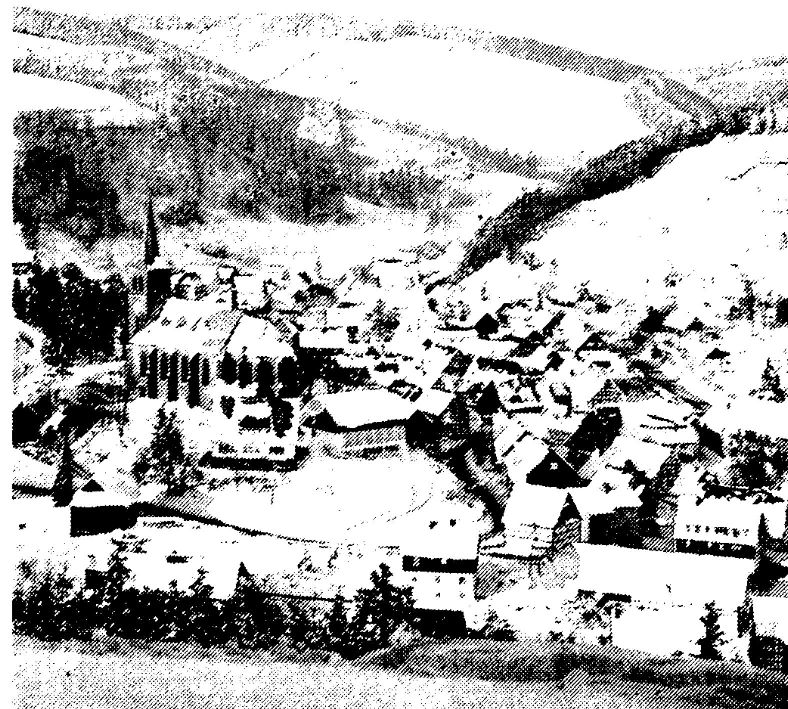


● Neuastenberg in de winter [illegible]

HOBBY '85

Züschen

vakantieparadijs in zomer én winter!

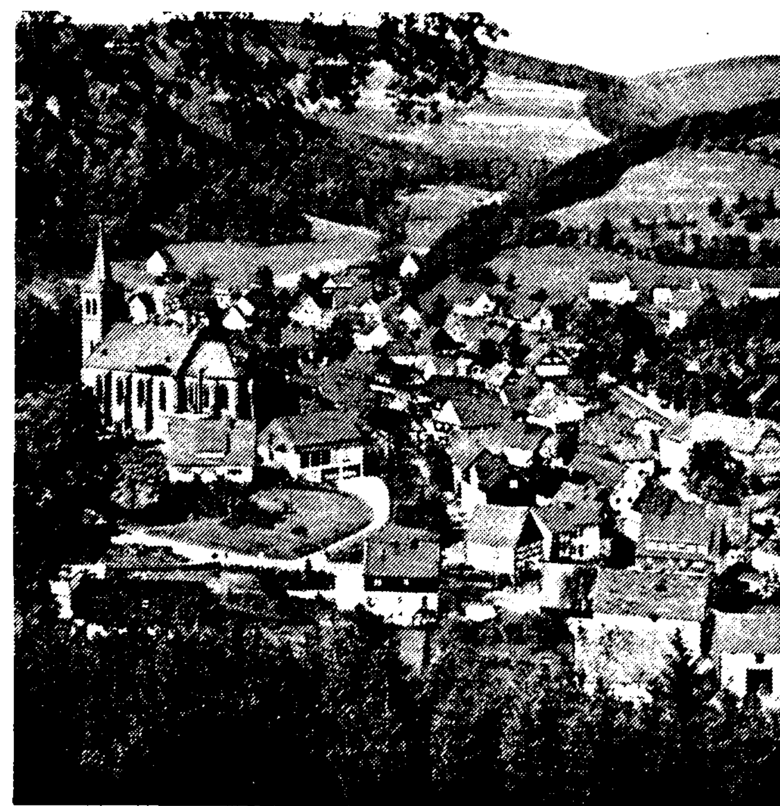


● *In de winter...*

Züschen ligt aan de zuidzijde van de "Kahlen Asten" in een van de mooiste delen van het Sauerland.
Wintersportcentrum "Homberg-Ziegenhelle" beschikt over 4 moderne dubbelankerliften, 5 skipisten met afdalingen tot een lengte van 1250 meter. Er zijn 2 skihutten met een restaurant voor 200 personen. De wandelaars krijgen prachtige wandelwegen aangeboden en voor de skiliefhebbers beschikt Züschen natuurlijk over een skischool, ski- en skibobverhuur en skiservice.
Langlaufen is mogelijk over uitgezette langlaufwegen van 7 en 15 kilometer.

Verblijf
Er zijn 15 hotels en gasthofpensions. Daarnaast beschikt Züschen over 100 privé-pensions met meer dan 1300 bedden. De kamers zijn alle voorzien van verwarming en koud en warm stromend water. Ze zijn netjes ingericht en worden goed onderhouden.

Hoe er te komen?
Met de auto rijdt u het beste de volgende route: Aken - Köln - Olpe - Bad Berleburg - Winterberg - Züschen.
Met de trein:
Aken - Düsseldorf - Wuppertal - Bestwig - Winterberg - Züschen.



● *In de zomer...*

Informatie:
U kunt alle informatie verkrijgen bij het VVV Züschen, telefoon: 09-492981549.
Openingstijden:
ma. t/m za. van 9-12 u. en 14-17 u.
Woensdag- en zaterdagmiddag gesloten.
Voorts tijdens Hobby '85 te Geleen, stand 93.

Ras Schinnenaar Fons Driessen maakt ikonen-reprodukties

„Ik doe het alleen om anderen te plezieren"

SCHINNEN/GELEEN – Fons Driessen (56) heeft een jaar of tien geleden de hobby 'ikonen'-maken opgepakt. Reprodukties, van klein tot groot, tovert de ras Schinnennaar om tot bijna echte ikonen. „Kijk," zegt hij terwijl hij op zijn zolderkamertje een afbeelding neemt, „een kenner ziet ook wel dat die niet echt is, maar dat is ook helemaal niet de bedoeling. Originele ikonen zijn voor de gewone man toch niet betalen. Dan moet al snel een vijf à zes duizend gulden op tafel. Ik reproduceer dan ook om mensen, die zoiets mooi vinden, een plezier te doen."



● **Fons Driessen geeft tekst en uitleg tijdens zijn eerste Hobbybeurs in 1984.**

Van beroep was Fons Driessen ooit 'uitvinder' van verfijnde apparatuur op de Staatsmijnen. Uit die tijd stamt ook het reuze geduld wat opgebracht moet worden om een mooie ikoon te fabriceren. „Tien jaar terug begon het allemaal met het opplakken van een grote foto, en van het een komt het ander. In die tijd starrte ik met deze hobby, maar sinds twee jaar eigenlijk heb ik 'm pas onder de knie. In het prille begin kwam het zeer regelmatig voor dat er stukken mislukten. Voordat je de juiste combinatie van lijm- en houtsoorten en de daarbij behorende kleurmenging hebt gevonden ben je enkele jaren ouder."

Kwaliteit

Vooral oude afbeeldingen interesseren Fons Driessen. In een zelf geschreven tekst heeft hij het over de grote Christelijke mysteriën die op de geschilderde plankjes worden afgebeeld. De amateur-kunstenaar verdiept zich regelmatig in literatuur over ikonen, en van een kennis in Italië koopt hij de platen die hij nodig heeft voor een 'repro' te maken. „Die afbeeldingen vanuit Rome zijn een stuk goedkoper, dan bijvoorbeeld die uit Duitsland. Bij zo'n reproduktie komt heel wat kijken. Je dient te letten op de nodige technieken. Het papier moet van goede kwaliteit zijn, evenals de verschillende afdeklagen. Alles heeft zijn volgorde. En er zijn nog een aantal zaken die zeer belangrijk zijn, maar die gegevens geef ik niet prijs, die blijven geheim."

Met grote nadruk vertelt Fons Driessen, dat hij zijn werken wel verkoopt, maar tegen kostprijs. Hij vindt dat hij enigszins uit de kosten moet proberen te geraken. „Regelmatig staan geestelijken hier op de stoep. Zij willen allen wel zo'n ikoon hebben om in hun kerk op te hangen. Maar ik werk nauwelijks op bestelling, want ik kan met mijn rugklachten niet veel uren achter elkaar werken. Dus ik ga me ook niet vastleggen op een bepaalde opdracht. De ene dag zit ik een uur of twee, drie boven op mijn zolderkamertje en dan bijvoorbeeld twee dagen of twee weken niet. Dat ligt er nogal aan hoe ik me voel. Trouwens, naast deze hobby bestudeer ik ook nog de geschiedenis van mijn geboortedorp Schinnen, ik 'draai' houten kandelaars en repareer koper."

Het meest waardeert Driessen de geschiedenis van zo'n ikoon. Hij vertelt honderduit, over het heden, over het verleden. En over de Hobbybeurs, waar de Schinnennaar vorig jaar voor het eerst stond: „Het was in één woord overweldigend. Veel mensen hadden interesse, en ook de echtgenote van ambassadeur Van der Klaauw, die Hobby '84 opende, toonde veel belangstelling. Vooral de zogeheten 'Vladimir-ikoon' beviel haar zeer. Toen puntje bij paaltje kwam, heb ik dit werk, wat eigenlijk voor mijn eigen vrouw was bedoeld, aan haar verkocht. Ik durfde niet 'neen' te zeggen..."

Vrijdagavond 19.30 tot 20 uur op Hobby '85:

Frits van Duinen-stuntteam op de mat met gevaarlijke acts

GELEEN – „In feite ben ik een Taekwon Do-man in hart en nieren. Al 22 jaar bedrijf ik deze tak van sport. Begonnen is het allemaal halverwege de zestiger jaren. Ik heb toen enkele Koreaanse grootmeesters naar onze provincie gehaald..." vertelt Geleendenaar Frits van Duinen al bladerend door enkele plakboeken, gevuld met foto's van 'grote' mannen. Aan Frits' zijde zitten twee jongemannen, Ralf Steinbusch en Jerry Maessen. Komende vrijdagavond (van half acht tot acht uur ongeveer) laten zij, samen met acht anderen, op het parkeerterrein van de ijshal een aantal gevaarlijke acts zien. „Ik laat ze alleen maar die dingen doen die ik verantwoord vind en zelf ook nog zou doen als ik iets jonger en magerder was."



● ***Zo gaat het er vrijdagavond ook aan toe...***

Twaalf jaar lang werkte Van Duinen als full time Taekwon Do-trainer. Onder meer in Geleen, Elsloo, Sittard, Maastricht, Brunssum (Afcent) en in het Belgische Tongeren. In die tijd was het dus alleen maar Taekwon Do, tegenwoordig staat het stuntteam centraal. Dagelijks werkt de man, die al zijn „derde generatie onder hoede heeft", met zijn pupillen. Achter in de tuin bevindt zich de stellage waarmee, en waarop de stunts worden uitgevoerd.

Iets nieuws

De toeschouwers wordt bijvoorbeeld een hoogtesprong voorgeschoteld. „Dat is een vliegende frontale trap: een jongen schopt een dakpan kapot die op een brandende stellage staat." Aldus Van Duinen.
Verder krijgen zij nog te zien: het doorslaan van vijftien (!) dakpannen en acht brandende gasbetonblokken. De nestor: „We tonen ook iets nieuws. Ralf Steinbusch namelijk springt door twee of drie brandende hoepels en ramt vervolgens een rij brandende gasbetonblokken. Deze stunt is nog nooit eerder vertoond."

Ralf Steinbusch (17) is pas anderhalf jaar bezig met Taekwon Do en met het stunten.
Later dit jaar is het Frits van Duinen-stuntteam ook op tv te zien: voor het programma 'De eerste de beste' maakt de Tros opnamen bij sportschool Fennell. „Ook daar showen we iets wat nooit voorheen is gedaan. Op een houten plank met kapotte bierglazen ertegen op, ligt een brandende dakpan. Het hele zaakje staat in brand en wordt dan verbrijzeld."
„Och ja, waarom doe je dat? Ik zou zeggen, voor de 'kick' die je ervan krijgt," geeft Frits van Duinen toe. „Ik heb misschien wel enkele veranderingen veroorzaakt in het feitelijk Taekwon Do, maar in mijn hart blijf ik deze sport trouw." En Ralf Steinbusch knikt instemmend: „Ik doe het op de eerste plaats voor de sport, de sensatie komt dan vanzelf." Van Duinen tot slot: „Bij gewone Taekwon Do-wedstrijden komt het publiek bijna alleen maar kijken naar de verrichtingen van de naaste bekenden. Er zit te weinig in. Na zes partijen ben je het moe. Zo'n stuntshow is kort maar krachtig, en dat trekt de mensen..."

Het Frits van Duinen-stuntteam bestaat uit vier assistenten en zes stuntmannen. Bij de laatstgenoemde groep zitten drie Geleendenaren en drie jongemannen uit Sweykhuizen. Het zestal: Ralf Steinbusch (17), Jerry Maessen (18), Frits van Duinen (43), Timo ten Hagen (21), Michel Pawlice (18) en Jos Habets (19).

Gedecoreerd door leden van organisatie 'Kameradschaft IV'

Walter Reder gesignaleerd op bijeenkomst oud-SS'ers

WENEN – De Oostenrijkse oorlogsmisdadiger Walter Reder, die begin dit jaar op last van premier Bettino Craxi door Italië werd vrijgelaten, heeft deze maand een bijeenkomst bijgewoond van oud-SS'ers. Dit is gemeld in de jongste uitgave van het Oostenrijke weekblad 'Profil'. De bijeenkomst had plaats in de 'Tijgerkroeg' in Klagenfurt, de verzamelplaats van oud-SS'ers die zich hebben verenigd in de organisatie 'Kameradschaft IV'. Reder zou bij die gelegenheid van de andere SS-ers een onderscheiding hebben gekregen.

In het café in Klagenfurt kon het bericht in 'Profil' worden bevestigd noch ontkend. „Het is best mogelijk. Ze komen hier iedere dinsdag", zo werd gezegd. Reder werd in Italië tot levenslang veroordeeld vanwege moord op honderden burgers in het dorp Marzabotto in 1944. Op 24 januari van dit jaar werd hij vrijgelaten. Bewoners van Marzabotto protesteerden fel tegen dit besluit. Reder had de bewoners eerder een brief gestuurd waarin hij verklaarde dat hij de nazi-ideologie, 'die in mijn jeugd de wereld vergiftigde', had afgezworen. Een dag na zijn vrijlating schreef Reder een brief aan een Italiaanse priester waarin hij liet weten de rest van zijn leven 'in zwijgen en gebed' te zullen doorbrengen.

Een woordvoerder van het Oostenrijkse ministerie van Binnenlandse Zaken verklaarde desgevraagd dat 'Kameradschaft IV' een organisatie is die zich beweegt 'binnen de grenzen die de Oostenrijkse wet stelt'. Deelname aan bijeenkomsten van deze organisatie van oud-SS'ers is volgens hem 'geen politieke daad'. Volgens 'Profil' heeft Reder de afgelopen maanden op verschillende plaatsen gewoond. Tot 9 februari van dit jaar heeft hij in een militair ziekenhuis gelegen. Daarna verbleef hij onder andere in een klooster. Het weekblad weet te melden dat Reder thans woont in een huis dat hem ter beschikking is gesteld door Wilhelm Gorton. Laatstgenoemde is parlementslid voor de Oostenrijkse Volkspartij (OVP). Gorton is eigenaar van bossen en houtzagerijen in de provincie Karintië.

Pensioen

Reder krijgt zijn inkomsten uit onder andere een oorlogspensioen en een aanvullend ouderdomspensioen, zo maakte kort na de vrijlating een woordvoerder van het Oostenrijke ministerie van Sociale Zaken bekend.

Beslissing kan al vóór verkiezingen vallen

Mogelijk spoedig wettelijke regeling euthanasievraagstuk

DEN HAAG – Er lijkt nu kans op een spoedige wettelijke regeling van het euthanasievraagstuk. Het rapport van de staatscommissie opent daartoe de (politieke) weg. Een weg die hoe men er ook tegenover staat de enige is om te begaan. Voor zover nu te bezien, verenigt zich een forse meerderheid van de Tweede Kamer (PvdA, VVD en D'66) zich voor overeenstemming over dit vraagstuk.

Hoezeer ook de rechterlijke macht op de 'maatschappelijke aanvaardbaarheid' inspeelt, het is verreweg verkiesbaar dat de wetgever zich uitspreekt. Daarvoor is al een basis, die nu aan de hand van dit rapport kan worden aangevuld, zodat een evenwichtig voorstel in discussie van Tweede en Eerste Kamer kan komen. Als betrokkenen meewerken, kan voor de verkiezingen de beslissing zijn gevallen.

Opvallend is de overgrote meerderheid van de staatscommissie die euthanasie onder strikte voorwaarden wil toestaan. Voor juristen valt er wellicht op de formuleringen nog het een en ander af te dingen. Dat neemt niet weg dat dit standpunt in overeenstemming lijkt met uitslagen van enquêtes van de laatste tijd.

Overeenstemming

Neemt men die als aanwijzing, dan is er overeenstemming over euthanasie bij een groot deel der bevolking. Daarvan getuigen bijvoorbeeld de, eerdere en recente, uitspraken uit de kring van de grootste protestantse kerken, de Nederlandse Hervormde Kerk en de Gereformeerde Kerken. Men heeft daar weliswaar niet 'de koppen geteld', maar het klimaat tegenover euthanasie is zeker niet algeheel afwijzend meer. Ook van progressief r.k. zijde is het verlangen vernomen tot wettelijke regeling. De bisschoppen, dezer dagen hebben ze daaraan nog herinnerd, maakten het vraagstuk in ieder geval bespreekbaar. Wel hameren ze erop dat ze het woord euthanasie uitsluitend willen gebruiken voor 'doelbewuste levensbëeindiging van stervenden'. Dat is een bewuste keus, waarbij in ieder geval zelfdoding niet aan de orde is.

Het is duidelijk dat velen het moeilijk zullen hebben met wat de staatscommissie zegt van hulp bij zelfdoding door artsen. En over het begrip 'uitzichtloze noodsituatie' bestaan meerdere opvattingen, zo blijkt uit het staatscommissierapport ook. Ethisch noch juridisch bestaan er rechtvaardigingsgronden voor actieve levensbëeindiging, zo stelt de minderheid van de staatscommissie.

Mede tegen die achtergrond valt te begrijpen dat het CDA als partij geen kant op kan. De reactie van deze regeringspartij was dan ook opnieuw afwijzend: actief iemands leven bëeindigen is ontoelaatbaar. De christen-democraten voegden daaraan toe dat het kabinet nu aan zet is om tot een standpunt te komen. Minister Brinkman (WVC) zinspeelde bij het in ontvangst nemen van het rapport ook op spoedige beslissingen.

Tegenovergesteld

De vraag is of dit kabinet tot een eensluidende opstelling kan komen. Niet alleen door de laatste reacties is bekend dat VVD en CDA volstrekt tegenovergesteld denken. Al in 1982 verscheen van liberale zijde een rapport, waarin liberalisering van euthanasie werd bepleit. Ook hebben kopstukken als Nijpels zich positief uitgelaten. In het regeerakkoord van 1982 staat dat op het rapport van de staatscommissie moet worden gewacht. Men kan dit wel als een 'verlegenheidsformule' betitelen. Steeds hebben CDA-woordvoerders zich tegen regeling van de euthanasie gekant. Dat hoeft niet wettelijk, aldus onder meer voorzitter Bukman. Minister Brinkman heeft meermalen gezegd dat hij in deze periode niet meer met een voorstel komt.

Hangende de ontwikkeling is dan ook het initiatiefvoorstel dat D'66 in april 1984 indiende nog wat 'voorzichtig' behandeld. Toch is dit werkstuk nu bijna aan het eindverslag van de Tweede Kamer (volgende maand) toe. Met het rapport van de staatscommissie op tafel vindt de VVD nu dat er voortgegaan moet worden: of een wetsvoorstel van de regering dan wel een initiatiefvoorstel uit de Kamer.

Het eerste lijkt dus niet te verwachten. De tweede mogelijkheid zou dan uitbreiding van het D'66-voorstel kunnen zijn. De PvdA lijkt daar gunstig tegenover te staan. De socialisten willen eerst nog bezien of de voorgestelde oplossing voor comapatiënten gewenst is. Een dergelijke regeling ontbreekt namelijk in het voorstel van D'66 en daarover hadden VVD en PvdA al eerder opmerkingen gemaakt.

Onder het wetsvoorstel staat de naam van mevrouw mr Elida Wessel-Tuinstra van D '66. Als weinig andere politici heeft zij zich de afgelopen jaren in deze materie verdiept. Het ging haar in eerste instantie om de vele patiënten die 'nu niet kunnen worden geholpen' (schattingen gaan tot 6000 euthanasiegevallen per jaar in ons land).Geconstateerd kan worden dat haar voorstel in grote lijnen gelijk spoort met de conclusies en aanbevelingen van de (meerderheid van de) staatscommissie.

Waarborg

De commissie wil als uitzondering toelaten dat een arts bij zorgvuldig medisch handelen niet strafbaar is als hij een eind maakt aan het leven van een patiënt die daartoe de wil niet kan uiten. Naar medisch inzicht moet dan betrokkene 'onomkeerbaar het bewustzijn hebben verloren nadat de behandeling als zijnde zinloos is gestaakt'. Volgens mevrouw Wessel is dit een dubbele waarborg voor euthanasie bij comapatiënten.

Zij wil, zo gaf ze te kennen, haar wetsvoorstel in dit opzicht zeker bijstellen. Nu het parlementair reces ten einde loopt zal men, naar het zich laat aanzien, tussen D'66, VVD en PvdA kontakt worden gelegd over deze mogelijkheid. Pakt dit gunstig uit dan zal mevrouw Wessel met een zogeheten nota van wijzigingen komen. Vervolgens zijn er zeker mogelijkheden nog voor mei 1986 het onderwerp plenair te behandelen.

Politiek gezien kan deze ontwikkeling – zeker als ook de Eerste Kamer het voorstel zou aannemen – voor velen welkom zijn. Bij formatiepogingen na de verkiezingen zit de regeling van de euthanasie niet meer in de weg.

VRAAGTEKENS BIJ ROL INDONESISCHE PRESIDENT

Executie van communisten uiting van machtstrijd?

DEN HAAG – Vorige maand nog circuleerden er berichten in Jakarta dat president Soeharto voorlopig had afgezien van de executie van de drie ter dood veroordeelde communisten, Lestario, Untung en Roestomo. Diplomaten in Jakarta en zegslieden uit de hoek van de regeringspartij Golkar gingen ervan uit dat Soeharto geen incidident wilde tijdens zijn trip naar Italië en een aantal Oosteuropese landen. Nu volgens informatie van Amnesty International hun executie toch reeds uitgevoerd blijkt te zijn, is dat dan ook een grote verrassing. De drie communisten zouden echter hoe dan ook ter dood worden gebracht, want hun verzoek om gratie was door de president geweigerd. Maar iedereen ging ervan uit dat executie aan de vooravond van zijn reis alleen maar demonstraties zou uitlokken, zo wordt in kringen van de regeringspartij gezegd.

Soeharto hecht grote waarde aan zijn reis naar onder meer Joegoslavië omdat Indonesië ambities heeft naar het voorzitterschap van de invloedrijke groep van niet-gebonden landen. Betogingen tijdens zijn trip zou de positie van Indonesië omstreden maken, zo wordt gezegd.

Kritiek

In Jakarta heeft men zich bovendien de internationale kritiek op de executie van Mohammed Munir en de dreigende terechtstellingen van de drie anderen wel aangetrokken. Soeharto stuurde een zware delegatie naar het Europese parlement om het Indonesische standpunt te verdedigen. Kritiek kwam ook van de EG die de regering-Soeharto via Italië, dat op dat moment voorzitter was, op de vingers tikte. Nederland heeft bij monde van minister Schoo de kwestie bij president Soeharto zelf aangekaart. Schoo bezocht in mei Indonesië in haar kwaliteit van voorzitter van de Inter-Gouvernementele Groep voor hulp aan Indonesië (IGGI). Dat was nauwelijks een week na de executie van de communistische vakbondsman Mohammed Munir.

In Jakarta kreeg minister Schoo een telegram van premier Lubbers waarin zij werd geïnstrueerd bij de hoogste instantie, president Soeharto, opheldering te vragen over de kwestie van de executie van Munir. Van dat gesprek met de president werd de minister ook niet veel wijzer.

Belofte

Maar Schoo bracht wel de bezorgdheid van de regering en van het parlement over ten aanzien van de terechtstelling van Munir en de dreigende executies van de drie anderen. De Indonesische regering werd gewezen op de belofte die admiraal Soedomo en vice-president Malik in 1980 deed aan minister Van der Klaauw dat de communisten die ter dood zijn veroordeeld wegens hun aandeel in de mislukte staatsgreep van 1965 niet ter dood zullen worden gebracht. Maar intussen is vice-president Malik overleden en is admiraal Soedomo niet meer de machtige man van enkele jaren geleden.

De vraag die diplomaten en Indonesische politici in Jakarta bezighoudt, is of de president wel op de hoogte was van de laatste drie executies. Als het zonder zijn medeweten is gebeurd, dan zou het kunnen betekenen dat er krachten zijn die de trip van de president in de war willen sturen. Dat, zo redeneert men, zou kunnen betekenen dat er op het ogenblik een machtstrijd aan de gang is. In het leger is enige onrust onstaan door de benoemingen van jonge veelbelovende generaals die de plaats gaan innemen van de oudere generatie. En de oudere generaals willen hun positie nog niet opgeven.

Een van die opmerkelijke recente benoemingen was de bevordering van de 49-jarige bevelhebber van het garnizoen van Jakarta, generaal-majoor Try Sutrisno, tot waarnemend bevelhebber. Zijn benoeming wordt gezien als tegenwicht voor de positie van generaal Bennie Moerdani, de bevelhebber van de Indonesische strijdkrachten, na de president de machtigste man in Indonesië.

Opvolger

De benoeming van de als briljant omschreven 44-jarige brigadier generaal Sugito tot opvolger van Sutrisno zou volgens politici invloed hebben op de machtige rol van Moerdani. Een van de twee wordt nu al getipt als mogelijke opvolger van president Soeharto. Dat de vier-sterrengeneraal Moerdani ooit president wordt lijkt uitgesloten, omdat hij van katholieke huize is. Sutrisno is jarenlang adjudant geweest van de president, heeft parlementaire ervaring en is zeer populair onder de manschappen en ook onder de islamieten.

Het wordt niet uitgesloten geacht dat de executie van de drie communisten slechts een uiting is van de machtstrijd in de top van het leger. Maar er wordt anderzijds ook rekening gehouden me de mogelijkheid dat de president zeer goed op de hoogte was van de terechtstellingen en dit zelfs zou hebben bevolen tegen de achtergrond van een naderende normalisatie van de diplomtieke betrekkingen met Peking. De president wil voorgoed afrekenen met deze communisten om van het probleem af te zijn.

China

Er zijn in de afgelopen maanden handelsmissies naar Peking gestuurd. Een van de missies werd geleid door de halfbroer van Soeharto. Zelfs is er op handelsgebied een beginselovereenkomst ondertekend in Singapore door de voorzitter van de Kamer van Koophandel, nog verwant aan de familie Soeharto. Onlangs nog heeft Soeharto een viertal havens aangewezen waar Chinese handelsschepen kunnen aanleggen, en ten slotte bracht vorige week een 43 man sterke Chinese delegatie een tiendaags bezoek aan Indonesië, waarbij met zakenlieden contracten zijn gesloten ter waarde van 300 miljoen dollar.

Tegen die achtergrond is het denkbaar dat Indonesië alle PKI'ers die nog banden hebben met Peking, dat volgens de militaire autoriteiten de coup van 1965 heeft beraamd, uit de weg wil ruimen. Het is volgens westerse diplomaten zeer goed denkbaar, dat wanneer de betrekkingen weer normaal zijn, Peking vrijlating zou eisen van deze ter dood veroordeelde PKI'ers.



● Duizenden Tibetaanse vluchtelingen hebben gisteren in New Delhi geprotesteerd tegen de plannen van de Chinese leiders om de twintigste verjaardag van de inlijving van 'Het dak van de wereld' bij China te vieren. De Indiase politie had alle handen vol om te verhinderen dat de woedende Tibetanen de Chinese ambassade zouden bestormen. De demonstranten waren uit alle delen van India naar New Delhi gekomen. India herbergt ongeveer 100.000 Tibetanen. Hun leider, de Dalai Lama, bestuurt hen vanuit Dharamsala, in het noorden van India.

Nederlandse soldatenvakbond VVDM:

'Afknijpen' van dienstplichtigen schering en inslag

OIRSCHOT – Gewelddadigheden, zoals die hebben plaatsgevonden in de Generaal Majoor De Ruijter-Steveninckkazerne in de Brabantse legerplaats Oirschot, zijn een uitzondering. Het door beroepsmilitairen onjuist behandelen van dienstplichtigen, oftewel het 'afknijpen', is echter in vrijwel elke kazerne nog schering en inslag. Dat is de opvatting van de Nederlandse soldatenvakbond de VVDM. Om hardhandig en grof optreden van beroepsonderofficieren en officieren ten opzichte van dienstplichtigen tegen te gaan, zal de VVDM, mogelijk in samenwerking met de Algemene Vereniging voor Nederlandse Militairen (AVNM) 'dit soort zaken diep uitspitten'.

De VVDM is nu bezig met de samenstelling van een 'zwartboek' over ontoelaatbaar gedrag van beroepsmilitairen jegens dienstplichtigen in de Isabelkazerne te Den Bosch. Volgens bestuurslid Jules Steijnen van de vakbond is de aard van klachten dezelfde als die in de legerplaats Oirschot, zoals die gisteren bekend werden. Het afgelopen weekeinde meldde de legervoorlichting in Den Haag dat twee onderofficieren van de Oirschotse kazerne zijn geschorst nadat uit een Marechaussee-onderzoek was gebleken dat zij geregeld gewelddadig optraden jegens soldaten. De compagniecommandant en diens vervanger zijn evenals de twee onderofficieren doorverwezen naar de krijgsraad. Zes overige onderofficieren zijn, eveneens in verband met hun gedrag jegens soldaten, in een andere functie geplaatst en worden krijgstuchtelijk behandeld.

In de kazerne te Oirschot, gelegen in prachtig Brabants landschap waar legertanks in de omliggende bospaden diepe geulen hebben getrokken, heeft iedereen, in opdracht van de hoogste legerleiding in Den Haag, de mond op slot. Over het wangedrag van de (onder)officieren wil niemand iets kwijt. De compagnie waar de onrechtmatigheden plaatsvonden, het 17-de pantserinfanteriebataljon, was maandag onbereikbaar. Rechtstreekse telefoonverbindingen nam de centrale onmiddellijk over, waarna vragen en verzoeken werden afgewimpeld.

Zowel de VVDM als de AVNM zeggen dat de legerplaats Oirschot berucht is vanwege de heersende harde aanpak en discipline. „Ook in het verleden zijn klachten geuit. Veelal kwamen die individuele klachten in de doofpot terecht". Dat was niet het geval met de klacht van de 22-jarige Robert de Legé. Tijdens een mars in juli vorig jaar werd hij geslagen en geschopt door de sergeanten Van E. en L. Commandant van de compagnie, kapitein J., en diens vervanger, luitenant Van K., waren op de hoogte van de feiten maar hielden de beide onderofficieren de hand boven het hoofd. De betrokken sergeant verklaarde dat het schoppen en stompen moesten worden gezien als 'bemoedigende duwtjes'.

Na het indienen van de klacht, mede door toedoen van de VVDM kwamen zaken aan het licht, ging de legerleiding zich met de affaire in Oirschot bemoeien. De Marechaussee stelde een onderzoek en nam ongeveer tachtig verhoren af. Daaruit bleek dat het optreden van betrokkken beroepsmilitairen niet incidenteel maar veelvuldig voorkwam. De 24-jarige Henk Sweers behoorde tot dezelfde lichting als die van De Legé. Hij zegt: „In onze compagnie was sprake van een constante sfeer van intimidatie. Die werd veroorzaakt door de onderofficieren maar ook geaccepteerd door de compagniecommandanten".

De onderofficieren hadden volgens Sweers de pik op enkele dienstplichtigen. „Zij werden uitgescholden voor mietjes, zachtgekookte eieren en kregen vervolgens allerlei rotklusjes te doen. Onder alle jongens heerste een gevoel van grote angst voor represailles. Meer dan eens waren er bedreigingen van geweld".

Angst

Sweers kreeg ook zelf te maken met het hardhandig optreden van sergeant Van E. Hij zegt: „Tijdens de eerste oefening van onze compagnie kreeg ik van de sergeant de opdracht om een kampvuur te maken. Hij besprong me in het pikkedonker van achteren. Daarbij trof hij me met zijn knieën hard in de rug. Daarna bond hij mij, en nog een andere dienstplichtige, met de duimen aan elkaar en liet ons met de gezichten in het zand liggen. We hebben zo een uur gelegen". Sweers en zijn maat dienden geen aanklacht in. Sweers: „Uit angst. De onderofficieren bluften ons af". Schelden, dienstplichten voor de ogen van een hele groep vernederen, intimidatie, grof optreden: dat alles was, volgens de inmiddels afgezwaaide Sweers, kenmerkend voor het optreden van zes onderofficieren en de twee officieren van de alpha-compagnie van het bewuste legeronderdeel.

Omdat de beroepsmilitairen voorts hun ondergeschikten voortdurend bedreigden met het opleggen van zware straffen (een keer te laat komen leverde volgens Sweers een straf van vijf dagen arrest op) of 'vervelende' soldaten rotklusjes (zoals het herhaaldelijk opleggen van keukendiensten), lieten uitvoeren, durfden de dienstplichtigen niet in het geweer te komen.

Onrechtvaardig

Sweers: „Ook al niet omdat het rechtssysteem in het leger zeer onrechtvaardig is. Als iemand tegen een onderofficier een beklag indient, dan wordt dat in eerste instantie behandeld door de compagnie-commandant. Als hij en zijn onderofficieren twee handen op een buik zijn, dan kan je wel nagaan hoe vaak klachten 'ongegrond' worden verklaard".

Nu de legertop enkele rotte kiezen verwijderde uit de De Ruijter-van Steveninckkazerne aan de Eindhovenseweg, moet de situatie nu rustiger zijn. Twee dienstplichtig soldaten, ondanks die 'rust' willen zij alleen anoniem aan het woord, bevestigen dat. Een van hen zegt: „Gewelddadigheden zoals die door onze voorgangers zijn geschetst komen niet voor. Maar er is wel sprake van drillen. In sommige pelotons gaat het er nog steeds ruw aan toe. Maar geweld... nee dat heb ik niet meegemaakt".

Volgens zijn collega zijn kaderleden in de kazerne kalmer dan op oefeningen. „Dan zijn, met name de onderofficieren zeer fanatiek. Ze hebben buiten het hek van de kazerne, als ze onder het toeziend oog van de compagniecommandant vandaan zijn, meer macht. Dan worden de zwakkeren onder de dienstplichtigen nog wel eens afgeknepen".

Vaste lage prijzen

Douwe Egberts koffie roodmerk pak 250 gram **433**

Verse roomboter pak 250 gram **229**

Patat-frites kilobaal **149**

La Veneziana ijs 2½ literbox **598**

Kassakoopje

Spekkies puntzak **189**

Tarwe biskwie per rol **98**

Augurken grote 850 ml pot **198**

Kwaliteit in groenten en fruit laat je zien in je keuze groot en veelzijdig.

Hollandse vleestomaten kilo **198**

Hollandse spek-snijbonen 500 gram **198**

Handperen Super Prevoux kilo **125**



Malse biefstuk 250 gram **695**

Botermalse rosbief 500 gram **895**

Runder-gehakt 500 gram **445**

Halfvolle gesteril. melk literfles **79**

Kwaliteit in vleeswaren laat je zien in je keuze. Groot en veelzijdig, maar vooral smakelijk en goed van samenstelling.

Slagersham van Zwan 100 gram **189**

Magere bacon 100 gram **198**

Tong preskop met veel tong 150 gram **149**

...en onze vlijmscherpe weekaanbiedingen

Koeleman zilveruitjes ¾ literpot 198 **149**

Duyvis Salata ¾ literfles 429 **198**

SCHUNCK-PARTERRE

Lonka luxe vruchten-bonbons 250 gram 210
Choc. sinasstaafjes 250 gram 235
Colaflesjes 250 gram 195
Ferrero Rochers 100
Trio-pack 275
Mokkarol 795
Kruisbessenvlaai groot 695
Appelflappen 3 voor 255

Schunck Promenade Heerlen

Prijzen geldig t/m 24/8

97114

Modieus



Ruit blouse.
In cyclaam, kobalt en groen.
Maten 38-44 **89.–**

Broekrok.
Flannel. In fuchsia, marine en zwart.
Maten 38-46 **119.–**

V 34-900

Vinke '85 Mode Avontuur

BRUNSSUM Kerkstraat 260 ● HEERLEN Saroleastraat 30 ● ROERMOND Kloosterwandstraat 211

randstad



Direkt werk voor:

tekstver-werksters m/v

op P.7000 apparatuur.
Belangstelling?
Bel vandaag nog met Sandra Daemen.

randstad uitzendbureau
Sittard, Rosmolenstraat 15
Telefoon: 04490-1 99 88

Aangeb. betrekkingen

ASSISTENTE gevr. voor privéhuis. Tel. 045-721759.

BARDAMES gevraagd. Tel. 045-454936 of 222451.

Met spoed gevr. MEISJES voor privé en escort. Tel. 045-424987.

Club Rustica vraagt nog enkele MEISJES. V.d. Weyerstraat 9, Kerkrade-West, tel. 045-215876 of 045-412762.

Wij vragen voor ons bedrijf erv. THUISNAAISTERS. Inl. 045-243169 v. 19-20 uur.

Topclub vraag met spoed net en leuk MEISJE. Voor info 045-321580.

MEISJE gevr. voor privéhuis v. ma. t/m vrjd. Inl. 04494-42313.

Verzekeringsmij. zoekt aktieve VERTEGENWOORDIGERS (M/V) in Maastricht en Sittard (free-lance). Kandidaten met C-inschrijving genieten de voorkeur. Inlichtingen tel. 045-251200.

Bekend dansorkest zoekt dringend ORGANIST. Tel. 045-411330.

M/V CHAUFFEURS gevr. voor klein busvervoer voor schoolkinderen. Soll. uitsl. uit de omg. Heerlerheide. Pers. aanm. Anjelierstr. 123A, Heerlen.

WERKSTER gevr. voor 3 uur p.wk. Tel. 045-464124.

Zelfstandige FRITURE-HULP gevr. Bel na 18 uur 045-320678.

Uitzendorganisatie Tempo Team vraagt voor haar kantoor te Heerlen een representatieve huishoudelijke HULP voor 4 uur per week. Aanmelden op ons kantoor, Nobelstraat 1, Heerlen, tel. 045-718366 of 718332.

Mertens BV, Europaweg 340, Ubach over Worms, zkt. voor langdurige projekten in Duitsland. BETON-TIMMERLIEDEN en timmer-akkoordcolonne, Nederlands verzekerd. Melden tel. 045-351892.

Voor onze zaak in Hoensbroek vragen wij een BOEKHOUDER v. 3 uur p/week. Br.o.n. BR 152 LD Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Zelfst. werkende vrwl. FRITUREHULP v. iedere zondag v. 14 tot 24 uur en verder op afroep, pers. mld. Kerkraderweg 72 A Heerlen, tel. 045-425634 of 321988.

Gevr. betrekkingen

New Look GEVELREINIGING B.V., reinigen, uitkappen en voegen. Tel. 045-312154 - 312709.

„GEVELVERZORGING" „Limburg", gespec. gevelreiniging, gevelrenovatie, uitkappen en voegen. Vochtwering met 10 jr. schr. gar. 045-251467.

ZANDSTRALEN, gevels, meubels, etc., uitkappen en voegen, tegen vocht impregneren. Tel. 045-218363 of 259492. Gebr. Timmermans. Ook 's avonds bereikbaar.

SCHILDERS kunnen nog binnen- en buitenwerkzaamheden aannemen. Tel. 045-210020.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen. 045-441693.

Voor al uw DAKWERK en onderhoudswerkzaamheden: dakdekkersbedrijf Borgans. Tel. 045-457961.

Voor TUINAANLEG, onderhoud enz. Bel 045-272093 na 18.00 uur.

GEVELRENOVATIES, Gevelreinigen, verbouwingen, uitkappen en invoegen, dak- en timmerwerken, alle vochtproblemen, sier-, spuit-, schilder- en alle tegelwerken. H. Habets-Reinders. Vrijbl. prijs. 043-628651.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen. Gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur. Sunplein 39, Nieuwenhagen. Tel. 045-312613.

Ontstoppen
en reinigen van riool of afvoer: Riarex Heerlen, tel. 045-716425.

Voor al uw DAKWERK Dakdekkersbedrijf Schripsema. Tel. 045-463900.

Voor SIERBESTRATING, terras, oprit en vakmanschap: stratenmakersbedrijf Nico Gerards. Vrijblijvend prijsopgave en advies. Tel. 045-313956.

Voor al uw VERBOUWINGEN en andere werkzh. 04492-3164.

Alles in één hand! Bel Hans Lips B.V. voor al uw timmer- en DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. alsook alle soorten daken, zinkwerk v. nieuwbouw of onderhoud. Tel. 045-453818.

DAKDEKKERSBEDRIJF **M. Haas, voor alle vernieuwingen, reparaties van alle** soorten daken, goten, schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten en dakisolatieplaten. Kerkrade/Vaals. Tel. 045-451862.

OPRITTEN en terrassen in klinkers of sierbestrating. Vrijbl. prijsopg. 045-210108.

Trio De SARDELLO'S is nog vrij voor dans- en feestavonden. Inl. 045-321099.

DAKDEKKER zoekt klusjeswerk. Tel. 045-218299 na 18.00 uur.

LOODGIETERSWERK, dakwerk. 045-412180.

STUKADOOR kan nog binnen- en buitenwerk aannemen. Tel. 045-459073.

Te koop aangeboden

T.k. AQUARIUM met tot. beh. afm. 150×65×65. Tel. 045-243202.

Te k. weg. verhuizing MEUBELS, lampen, haard enz. enz., zeer goedkoop. Van 12.00 tot 18.00 uur Pappersjans 37, Heerlerheide.

Groot LASAPPARAAT 380/220 volt, nw.pr. ƒ 1600 nu ƒ 700,-; nieuwe luchtcompressor m. 25 litertank 220 volt, nw.pr. ƒ 1000,- nu ƒ 500,-; en een takel 1000 kg ƒ 100,-. Tel. 045-310143.

T.k. SPITSKOOL, prei sperziebonen en nieuwe aardappels. V. Laar, Heerlerweg 23, Voerendaal.

Te k. TV m. videorec.; filmcamera met gel. en projector; Kreidler m. racekuip. Te bevr. Vondelstr. 2.. Brunssum. Tel. 045-25709..

AUTOKINDERZITJE ƒ 40,-; 4-pits kookpl. ƒ 100,-; 4-pits gasstel ƒ 85,-; wasautomaat ƒ 150,-; keukengeiser ƒ 85,-; electr. kachel ƒ 50,-; ijskast tafelmodel ƒ 65,-. 045-225937.

Uw lieveling nú op de foto... 'n juweel voor later!

UW VAKFOTOGRAAF



Foto John De La Haye
Nieuwstraat 3 - Hartje Hoensbroek
Telefoon 045-211875

GELD NODIG?

Met soepele aflossing? Snel en discreet?
BEL DAN 045-225000
dagelijks tot 22 uur

Elke lening van 1000.- tot 40.000.- in 'n halve dag beschikbaar. Kwijtschelding bij overlijden. Desgewenst ook verzekerd bij ziekte of ongeval.

PRIVE LENINGEN & PERSOONLIJKE LENINGEN ZONDER ONDERPAND.

netto in handen	aflossing 84x	%	60x	%	36x	%
4.000	-	.	100	18.7	145	19.8
8.000	153	15.8	192	16.4	282	17.5
12.000	224	14.8	282	15.3	416	16.1
20.000	366	13.9	464	14.7	689	15.5
25.000	447	13.1	577	14.4	857	15.1
40.000	707	12.7	917	14.1	1365	14.7

(% is effectieve rente)

FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN

gediplomeerd kredietdeskundige en al 25 jaar vertrouwd bemiddelaar. Lid Ned. Ver. Financierings-Adviseurs N.V.F.

HOOFDSTRAAT 9 ■ 6431 LA HOENSBROEK ■ 045-225000
'n snel kontakt naar 'n goed krediet.



Zo steel je de Show

[1] **Bravour.**
Opvallend jack met verdekte capuchon. Katoen/polyester. Kleuren: l. grijs en l. groen. Vanaf maat 92.
69.-*

Gaaf werk.
Hemd in ruitmotief met buttondown kraag. Flannel. In 2 kleurstellingen. Vanaf maat 92.
19.-

Man at work.
Salopette van stonewashed denim. Kleur: blauw. Vanaf maat 92.
39.-

[2] **Mooie meid.**
Manteltje met borgvoering. Kleur: marine en fuchsia. Vanaf maat 92.
69.-*

Swinger.
Feestelijk jurkje in de kleur fuschsia en groen. Maten 92-122.
59.-

[3] **Speels.**
Jack met colkraag en borgvoering. Katoen/corduroy. Kleuren: fuchsia, groen en kobalt. Vanaf maat 128.
89.-

Vrolijk.
Pullover met roosjes-motief. Geruwd acryl. In div. fraaie kleurstellingen Vanaf maat 128.
29.-*

Corduroy girl.
Jeans van puur crincle katoen. In vier modekleuren. Vanaf maat 128.
55.-*

* Kleine prijsstijging per maat.



8403 **V&D bruist van leven. Al bijna 100 jaar!** VROOM & DREESMANN

Verfindustrie teleurgesteld over jaar 1984

WASSENAAR – Fabrikanten van verf en drukinkt kijken met teleurstelling op 1984 terug en voor 1985 verwachten zij ook al niet veel goeds. Verkoop en omzetten zijn vorig jaar weliswaar gestegen, maar die vormden onvoldoende compensatie voor de kostenstijgingen in deze bedrijfstak. Bovendien loopt de export terug. Dit jaar zal de winst van de fabrieken verder afnemen.

Aldus luidt de kern van het gisteren verschenen jaarverslag 1984 van de vereniging van Verf- en Drukinktfabrikanten.

De 97 bedrijven in deze branche – zesduizend werknemers verwezenlijkten met hun verfdivisies vorig jaar gezamenlijk een gemiddelde omzetstijging van ruim acht procent. De verkoop van verf naar hoeveelheid steeg met bijna vier procent tot 244.000 ton. De verkoopwaarde hiervan bedroeg ruim 1,3 miljard gulden. De kosten stegen met ruim drie procent.

Belangrijkste oorzaak van de gang van zaken in de verfindustrie is volgens het jaarverslag de dalende activiteit in de bouw. Zij zet op de binnenlandse markt 44 procent van haar produktie af in die sector.

Beter ging het met de drukinkt. Van dit produkt is in 1984 bijna vijftien procent meer verkocht, wat gemiddeld een dikke elf procent hogere omzet voor de 97 ondernemingen betekende, die totaal 144 miljoen gulden bedroeg.

De stijging van de export van verf nam af van ruim twaalf procent in 1982 tot nog geen twee procent in 1984. Van de totale produktie ging 38 procent naar het buitenland.

Reclamebedrijf Vierhand wordt weer zelfstandig

HAARLEM – Donnelly Vierhand wordt weer zelfstandig. Het bedrijf, dat zich bezig houdt met gerichte postreclame (,direct mail') en het huis aan huis verspreiden van reclamemateriaal, was onderdeel van het Amerikaanse concern Dun en Bradstreet. Het wordt voortgezet door twee directeuren, ir. Lamers (tot nu toe algemeen directeur van Dun en Bradstreet Nederland in Rotterdam) en Woelinga.

Vierhand werd in 1952 onder de naam Vierhand Reclamediensten opgericht. In 1963 verkocht eigenaar-oprichter De Wit zijn bedrijf aan Dun-dochter Rueben H. Donnelly. Het bedrijf heeft nu 170 mensen in dienst en een gefactureerde jaaromzet van rond de ƒ 50 miljoen.

Vierhand beschikt in Haarlem over een computerbestand van ruim 800.000 adressen van Nederlandse ondernemingen, overheidsinstellingen, verenigingen, stichtingen en zelfstandigen. Men heeft ook een eigen drukkerij. Vorig jaar werden ruim 50 miljoen poststukken verzendklaar gemaakt. De huis-aan-huis-divisie is verantwoordelijk voor de verspreiding van 800 miljoen drukwerken en monsters. Van de landelijke verspreidingsorganisatie maken meer dan 10.000 bezorgers deel uit. Het bedrijf levert ook adressenbestanden aan het bedrijfsleven, eventueel uit andere landen. Deze dienst is men nu aan het uitbreiden. Overigens sluit de nieuwe directie overneming van andere bedrijven in de toekomst ook niet uit.

De markt waarin het Haarlemse bedrijf actief is, is een groeimarkt. Het aantal in Nederland verspreide reclamefolders nam de afgelopen jaren gemiddeld met 15 procent jaar toe. De direct mail-markt groeit met zo'n20 procent per jaar. Van de totale reclamebestedingen heeft een derde betrekking op deze markt.

Weer gesprekken over CAO banken

UTRECHT – De dienstenbonden van FNV en CNV, de Unie BLHP en de vereniging voor hoger bankpersoneel VKBV hebben de werkgeversorganisatie voor het bankbedrijf gevraagd op 28 augustus de onderhandelingen over een nieuwe CAO te heropenen. Dat hebben de gezamenlijke bonden dinsdag bekend gemaakt.

De onderhandelingen over de bank-cao (100.000 werknemers) zijn al enkele malen vastgelopen. Het laatst gebeurde dat op 20 juni, toen de bonden moesten concluderen dat ze met de werkgevers niet verder kwamen op het gebied van de arbeidstijdverkorting.

Belangrijke punten bij de onderhandelingen moeten volgens de bonden behalve arbeidstijdverkorting ook koopkrachtontwikkeling en de ontwikkelingen rond de automatisering van het bankbedrijf zijn.

De werkgevers hebben nog niet op de uitnodiging van de bonden gereageerd.

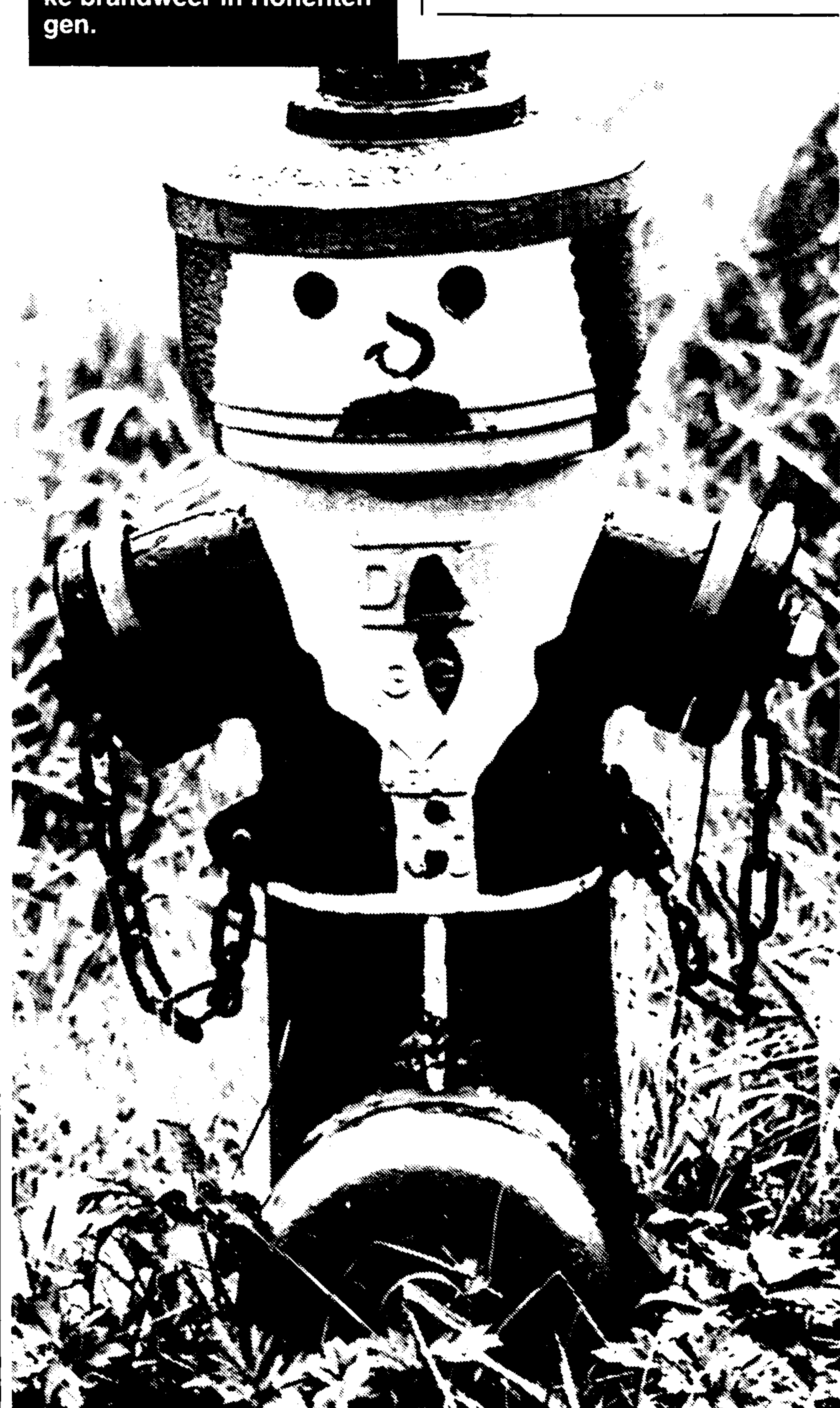
Hogere tol Zeelandbrug

MIDDELBURG – Het Provinciaal Bestuur van Zeeland wil de tarieven voor de frequente gebruikers van de vijf kilometer lange Zeelandbrug verlagen. Dat gaat ten koste van mensen die een enkele keer van de brug gebruik maken en voor wie het dus zeer onvoordelig is om een meer-rittenkaart aan te schaffen, waarmee via sterk gereduceerde tarieven van de brug gebruik kan worden gemaakt.

Zo moet voor een personenauto voor een enkel ritje over de brug 5,50 gulden worden betaald. Dat is nu nog 3,50 gulden. Een lichte vrachtauto gaat naar 7,50 gulden. Dat is nu 5 gulden. Een zware vrachtauto gaat van 6 naar 10 gulden.

De 'lokalen' kunnen een meer-rittenkaart aanschaffen, waardoor ruim 30 procent op een brugpassage kan worden bespaard. De nieuwe tariefstructuur zal over 3,5 jaar ongeveer 94.000 gulden meer opbrengen. De wijziging van de tarieven zal eerst door de algemene vergadering van aandeelhouders van deze Provinciale Zeeuwse Brugmaatschappij (PZBM) moeten worden goedgekeurd.

De tariefsverhoging voor de bezoekers van de Zeelandbrug zou op 1 juli 1986 moeten worden ingevoerd, precies bij de aanvang van het nieuwe vakantieseizoen.



● Ook van een brandkraan is best iets opvallends te maken. Dat dacht in elk geval Petra Rutschmann uit het kleine, zuidduitse plaatsje Hohentengen. Zij veranderde alle hydranten in haar woonplaats in keurige en kleurige mannetjes. Veel opvallender dan het rood van de echte brandkranen. Overigens, Petra is de dochter van de commandant van de plaatselijke brandweer in Hohentengen.

OVM: 'PLANNEN ONAANVAARDBAAR'

Scherp protest tegen 'Geusselt-supermarkt'

MAASTRICHT – De Ondernemers Vereniging Maastricht (OVM) heeft bij het Maastrichts college van B. en W. schriftelijk scherp protest aangetekend tegen plannen om in het kader van de renovatie van het Geusselt-stadion in de onmiddellijke nabijheid van deze sportaccommodatie een Torro-supermarkt te laten realiseren. De OVM, die stelt dat van een dergelijke vestiging een ernstige dreiging uitgaat op de bestaande winkelgebieden in Maastricht, kondigt aan zich 'met alle daartoe ter beschikking staande middelen' tegen deze plannen te zullen verzetten.

Volgens de OVM is grootschalige detailhandel nabij de Geusselt in strijd met het planologische beleidsuitgangspunt van de gemeente. „Voor ons is iedere winkelontwikkeling op de lokatie van de Geusselt onaanvaardbaar," aldus de OVM, die erop wijst dat nieuwe winkelontwikkelingen dienen plaats te vinden in de gebieden, die in de gemeentelijke structuurplannen worden aangegeven en volgens welke de westelijke en oostelijke winkelcentra het eerst in aanmerking komen.

„Een trekker in de vorm van een Torro-formule in de Geusselt zal de verhouding op distributie-gebied in Maastricht ernstig verstoren. Wij betwijfelen of hiervoor economisch gezien ruimte aanwezig is. De negatieve effecten op bestaande winkelvoorzieningen – met name in de buitenwijken van Maastricht-oost – zullen aanzienlijk zijn," zo wordt B. en W. voorgehouden.

Wegenkaart van Europa op één schijfje

NAVIGATIESYSTEEM VAN PHILIPS NAAR AUTOFABRIKANTEN

DEN HAAG – Philips gaat dezweek een aantal autofabrikanten de beschikking geven over het prototype van het 'Car Information and Navigation System' (CARIN). Dit electronische routezoeksysteem kiest niet alleen de kortste of de mooiste route, maar spreekt de automobilist ook nog corrigerend toe wanneer van die route wordt afgeweken.

Basis voor de Philips-boordcomputer in de auto van de toekomst vormen de gegevens over het wegennetm, die zijn opgeslagen in een 'compact disc'. Volgens het personeelsblad van Philips is de opslagcapaciteit van de disc bijna 5 miljard 'bits', ofwel genoeg voor alle belangrijke wegeninformatie van 20.000 steden ter grootte van Amsterdam. De hele wegenkaart van Europa, inclusief de plattegronden van de belangrijkste steden, passen zodoende op één compact disc.

Wanneer de bestuurder voor het vertrek zijn route vanaf de digitale landkaart programmeert, wordt deze opgeslagen in het computergeheugen. De disc kan worden opgeborgen en een (compact disc-)muziekje of de radio aangezet. Met behulp van een elektronisch kompas en de snelheidsmeter van de auto kan de computer op elk moment de plaats waar de auto zich bevindt registeren en vergelijken met de geprogrammeerde route. Wanneer er iets misgaat deelt de computer via een 'spraakchip' de bestuurder mee wat er niet klopt.

Het elektronisch kompas is ontwikkeld voor de korte termijn, want Philips rekent erop dat het Amerikaanse satelliet-navigatiesysteem NAVSTAR over zo'n drie jaar gereed is. Dit satellietsysteem zal over de hele wereld de plaatsbepaling tot op tien meter nauwkeurig uit kunnen voeren.

De prototypes van het CARIN-systeem zijn ontwikkeld door het Natuurkundig Laboratorium van Philips in Geldrop en de afdeling Car Entertainment en Information Service van de audio-divisie van het concern. Tegelijk met het testen door de auto-fabrikanten begint bij Philips de voorbereiding van de produktie, die in 1988 aan zou moeten vangen. Volgens ir. M. Thoone van het Natuurkundig Laboratorium is de belangstelling voor CARIN in de auto-industrie zeer groot.

BLG en Postgiro verlagen rente op hypotheken

GELEEN/AMSTERDAM – Het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten en de Postgiro/RPS hebben in verband met de ontwikkelingen op de geld- en de kapitaalmarkt hun hypotheekrentetarieven verlaagd. Het Bouwfonds verlaagde de tarieven met 0,3 procent. Postgiro/RPS komt met een verlaging met 0,4 procent voor tweejaarshypotheken en met 0,3 procent voor vijf- en zevenjaarshypotheken.

Bij het Bouwfonds rekent men hun voor een rente van 30 jaar vast 8 procent rente. Dit is de laagste stand ssedert 1973. Vijf jaar vast kost nu 7,5 procent en de rente-rust-hypotheek krrijgt een startrente van 7,7 procent.

Beurs & Valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 20-8-1985 om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 33.400-ƒ 33.900, vorige ƒ 33.820-ƒ 34.320) bewerkt verkoop ƒ 35.600, vorige ƒ 36.040 laten.

ZILVER: onbewerkt ƒ 595-ƒ 665, vorige ƒ 605-ƒ 675; bewerkt verkoop ƒ 700 laten, vorige 710 laten.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amerikaanse dollar	3.05	3.17
Engelse pond	4.20	4.50
Belgische frank (100)	5.33	5.63
Duitse mark (100)	110.50	114.50
Italiaanse lire (10.000)	15.90	17.90
Portugese escudo (100)	1.85	2.35
Canadese dollar	2.23	2.35
Franse franc (100)	35.50	38.50
Zwitserse frank (100)	135.25	139.75
Zweedse kroon (100)	36.50	39.50
Noorse kroon (100)	36.50	39.50
Deense kroon (100)	30.00	33.00
Oostenr. shilling (100)	15.80	16.30
Spaanse peseta (100)	1.83	2.08
Griekse drachme (100)	2.00	2.70
Finse mark (100)	51.50	54.50
Joegoslav. dinar (100)	0.85	1.55
Ierse pond	3.36	3.66

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

US dollar	3.11325-11575
Pond sterling	4.3485-3535
Duitse mark	112.64-112.69
Franse frank	36.855-905
Belgische frank	5.5565-5615
Zwitserse frank	137.595-645
Japanse yen	131.40-131.50
Italiaanse lire	16.775-825
Zweedse kroon	37.715-765
Deense kroon	31.01-31.06
Noorse kroon	38.065-115
Canadese dollar	2.29275-29525
Oostenr. shilling	16.0350-0450
Ierse pond	3.4950-5050
Spaanse peseta	1.9110-1.9210
Australische dollar	2.2150-2250
Antilliaanse fls.	1.72-1.75
Surinaamse fls.	1.73-1.77
Saoedi riyal	85.20-85.45
ECU-gulden	2.5050-5100

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	214.50	216.10
Algemeen-lokaal	216.50	217.70
Internationals	212.20	214.50
Industrie	189.70	190.50
Scheep- en luchtvaart	222.90	224.20
Banken	355.90	359.00
Verzekering	606.70	609.50
Handel	195.10	195.90
CBS-oblig. index	110.50	110.80
Rendem. staatslening	6.89	6.84
waarvan 3-5 jaar	6.82	6.80
5-8 jaar	6.90	6.85
8 jaar en langer	6.86	6.81
nieuwste drie		
rend. BNG-leningen	6.86	6.83
rend. bankleningen	7.15	7.10
rend. spaarbrieven	7.01	7.01

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen dinsdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dinsdag):

Akzo 123.90-124.50 (124.00)
Kon. Olie 187.70 gb-188.20 (188.00)
Philips 46.50-46.70 (46.70)
Unilever 329.00-329.30 (329.00)
KLM 59.80-60.30 (59.80)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	1315.97	672.40	157.88	545.04
Hoogst	1328.07	682.00	159.21	550.76
Laagst	1311.83	670.41	157.16	543.24
Slot	1323.70	679.54	158.70	548.91
Winst verlies	+11.20	+8.54	+0.87	+5.04

BEURS-OVERZICHT

Vast

AMSTERDAM – Bij een nogal levendige handel (omzet ƒ 960 miljoen, waarvan ƒ 455 miljoen aandelen) heeft de Amsterdamse beurs dinsdag een vaste stemming te zien gegeven. Vooral de actieve aandelen waren vast en ook een aantal lokale waarden bleek in trek. De obligatiemaerkt was goed prijshoudend.

De internationale fondsen werden gunstig beïnvloed door de nog steeds verder dalende rente, de stijgende dollar en de hoop dat Wall Street hoger zou worden. Dit laatste werd in de namiddag bewaarheid met een Dow Jones-index van circa 5 punten hoger.

Unilever werd aan het slot ƒ 3 hoger verhandeld op ƒ 329 en Koninklijke Olie ging ƒ 2,40 vooruit naar ƒ 188. Ook Philips deed mee met een winst van ƒ 1,20 op ƒ 46,80 en Akzo won ƒ 2 op ƒ 124. Vast was ook Heineken met een winst van ƒ 1,80 op ƒ 150,60. Ahold ging ƒ 2,50 vooruit naar ƒ 241,50 en Gist-Brocades kon zich zelfs ƒ 3,50 omhoogwerken tot ƒ 217. Océ-van der Grinten werd ƒ 2 hoger geprijsd op ƒ 337.

Lokaal

Op de lokale markt leek Vmf-Stork niet te stuiten. De koers werd ƒ 16 boven de vorige afdoening gesteld op ƒ 261. Boskalis werd ƒ 1,70 duurder op ƒ 18,70 en Eriks ƒ 3,20 op ƒ 223. Palthe kreeg er een tientje bij op ƒ 120 en Westhaven Amsterdam ƒ 17 op ƒ 362.

beurs van amsterdam

GECOMBINEERDE BEURS/OPTIEBEURS

AEB GECOMBINEERDE NOTERINGEN

Binnenlandse aandelen doorlopend genoteerd

AEGON	97.40	99.60
Ahold	239.00	241.50
Akzo	122.00	123.10
A.B.N.	512.00	507.00d
Amev	274.20	275.30
Amro-Bank	86.50f	87.40
Dordtsche P.	168.50	171.30
Dordtsche Pr	167.40	170.00
Elsevier-NDU	131.00	131.50
Friesch Gr.H.	62.30	63.00
Gist-Broc.	213.50	215.50
Heineken	148.80	150.20
Heineken H.	137.50	138.50
Hol.Bet.Gr.	136.00	136.00
Hoogovens	62.00	63.10
KLM	59.40	59.70
Kon. Olie	185.60	187.80
Nat. Nederl.	77.20	77.40
N.M.B.	210.00	212.00
Nedlloyd Gr.	175.00	177.00
Oce-v.d.Gr.	335.00	337.00
Ommeren Van	28.70e	29.00
Pakhoed Hold.	67.50	67.40
Philips	45.50	46.50f
Robeco	74.70	74.80
Rodamco	132.80	132.50
Rolinco	68.30	68.30
Rorento	46.10	46.60
Unilever	326.00	328.50
Ver.Bezit VNU	215.50	215.50
Volker Stevin	37.10	36.80
W.U.H.	102.00	102.20

Converteerbare obligaties

5 ABN 85-95	108.90	109.90
8 Asd.R.84-92	111.50	111.50
6¾ Amro 73	114.80	114.80
8¼ a.i.r. 85	109.00	109.00
11 Bredero 81	113.30	114.00e
6¾Br-Mol85	119.00	122.00b
6¼Buehrm.73	124.00	125.00
7¼Buehrm.76	127.50	128.00
7 CreditLBN 74	105.00	106.00
7¾Furness73	102.30	104.00
6 Hoogov. 85-95	109.00	109.00
8¾ KNSM 75	117.00f	118.00e
8¾ KBB 75	116.50e	118.00
9 Meneba 74	103.00	103.00
7¾ Nutr.72	200.00	200.00
6½ Nijv.85	129.00	128.00
10 Pont 74-89	105.00	105.00
7½ Proost71	143.00	143.00
6½ Rol.67	91.00	91.20
8 Sanders 72	102.50	103.00
8¾ S'ma 76	460.00	-
14 SHV 81	174.00	174.00
8¾ Stevin76	100.00	100.20
9 VMF-Stork 76	132.00b	136.00
8½ Volker78	100.00	100.20
8¾ WUH 75	104.50b	105.00b

Binnenlandse aandelen 2 perioden

ACF-Holding	249.50	248.00
Asd Rubber	8.50	8.50
Amst.Rijtuig	409.00	409.00
Ant. Brouw.	75.00	
Ant. Verff.	360.00a	355.00a
Ass. R'dam	129.80	128.00
Audet	273.50	274.50
Aut.Ind.R'dam	1900.00	1880.00
BAM-Holding	71.50	71.20
Batenburg	667.00	665.00
Beek, Van	240.00	236.00
Beers' Zonen	243.00	246.00
Begemann	66.00	65.50
Belindo	418.30	418.90
Berkel's P.	45.30	45.00
Blyd.-Will.	603.00	603.00
Boer De, Kon.	182.00e	183.00
Bols, Kon.	98.40	99.20
Borsumy Wehry	413.00	410.00
Boskalis W.	17.00	18.70
Braat Bouw	242.00	251.00
Breevast	205.50	208.00
Breevast c	205.30	2097.00
Bredero	175.00	180.00
Bredero c	169.00	172.00
Br. Molijn c	114.00	114.00
Buehrmann-T.	106.00	106.50
Calv-Delft c	443.50	446.00
Calv pref.c	2710.00	2710.00
Centr.Suiker	176.70	178.00
C.S.M. cert	178.00	178.30
Ceteco	321.00	321.00
Ceteco cert.	322.00	323.00
Chamotte Unie	28.40	28.40
Cindu-Key	58.50	58.50
Claimindo	421.00	417.00
Cred.LBN	99.80	101.20
Deli-My	145.00	144.00
Desseaux	117.00	118.00
Dorp-Groep	192.00	193.00
Econosto	92.10	92.10
EMBA	353.00	354.00
Eriks hold.	219.80	223.00
Fokker Vliegt.	83.00	81.00
Furness	61.50	61.50
Gamma Holding	178.60e	179.20e
Gamma pref	22.80	23.10
Gelatine D.	247.50	246.50
Gerofabriek	60.00	-
Giessen-de N.	99.00	98.00
Goudsmit Ed.	88.00	87.00
Grasso's Kon.	171.00	170.50
GTI-Holding	62.50e	63.00
Hagemeyer	63.10	
Hoek's Mach.	80.50	80.80e
Holdoh Hout	237.00	236.00
Holec	279.00	283.00
Holl.Am.Line	769.00	764.00
Holl.Sea S.	4.20e	4.35e
Holl. Kloos	348.00	355.00
Hunter D.	54.50	54.50
Hunter D.pr.	6.00	-
IHC Caland	37.90	37.50
Industr. My	82.70	83.20
Ing.Bur.Kondor	452.00	453.00
Intern.-Muller	59.20	60.20
Kempen & Beg.	155.00	155.00
Kiene's Suik.	803.00	804.00
Kluwer	154.00	154.00
KBB	54.80	55.00
KBB (cert.)	54.00	55.50
KBB (pref.)	21.00	21.50
Kon.Ned.Pap.	71.00	72.20
Koppelpoort Hold.	230.00	230.00
Krasnapolsky	187.00	191.00
Landr & Gl.	262.00	258.00
Leidsche Wol	255.00e	260.00
Macintosh C.	600.00	605.00e
Maxwell Petr.	428.00	430.00
Medicopharma	232.00	232.00
Meneba	84.00	86.00
MHV Amsterdam	7.10	7.10
Moeara Enim	805.00	820.00
M.Enim OB-cert	10200.	10200.
M.Enim WI-cert	2130.00	2150.00
Mulder's	4300.00a	4300.00
Mynbouwk. W.	125.00b	133.00b
Naarden Int.	49.30	49.50
Naeff	166.40f	-
NAGRON	42.60	42.00
NBM Bouw	11.40	11.70
NEDAP	119.00	122.00
Ned.Scheepsh.	163.00	163.00
Ned.Springst.	8200.00	8230.00
Nierstrasz	1950.00	1950.00
Norit	151.80	151.50
Nutricia	137.00	134.50
Nyv.-Ten Cate	83.00	83.00
OTRA	183.00	187.00
Palembang	105.00	-
Palthe	110.00	120.00
Pont. Kon.	78.00	78.60
Porcel. Fles	145.00	145.00
Pronam	114.00a	-
Proost en Br.	383.00	386.00
Rademakers	305.00	-
Ravast	26.00	-
Reesink	440.00	445.00
Riva	1900.00	1900.00
Riva (cert.)	1900.00	1900.00
Rommenhoeller	1050.00	1100.00
Sanders Beh.	116.00	116.50
Sarakreek	110.00	110.50
Schuitema	605.00	604.00
Schuppen	255.00	257.00
Schuttersv.	44.50	44.50
Smit Intern.	44.40	44.20
Telegraaf De	264.00	264.50
Text.Twenthe	168.50	168.00e
Thomassen Dr.-V.	62.20e	62.50e
Tw.Kabel Hold	485.00	485.00
Tw. en Gudde	62.60	63.00
Ubbink	183.00	181.00
Ver.Glasfabr.	605.00	610.00
VMF-Stork	252.00b	261.00
Verto	65.00	65.00
VRG Gem.Bez.	109.50	110.50
Wegener's	76.00	75.00
Wegen. cert.	72.40	71.50
Wessanen	171.00	171.50
Westhaven Asd	345.00	362.00
Wolters Samsom	229.70	229.90
Wyers	62.00	62.50

Beleggingsinstellingen

ABN Aand.f.	277.00	278.00
Alg.Fondsenb.	191.00	190.00
Alrenta	148.00	148.20
America Fund	273.50	273.50
Bever Belegg.	31.20	32.00
Bin.Bel.f.V.	133.00	133.00
BOGAMIJ	157.00	157.50
Chemical Fund	29.40	29.40
Colon. Growth	32.30	32.30
Concentra	28.00	27.50
Eur.Ass. Tr.	5.90	5.90
Goldmines (1)	1165.00	1190.00
Holland Fund	52.20	52.40
Interbonds	697.00	695.00
Japan Fund	40.40	40.40
Lev.Capit.H.	177.00	176.00
MK Int.Vent.	55.60	55.70
N.Y.Ind.Ind.	1310.00	1310.00
Obam. Belegg.	155.00	154.50
Old Court D.	98.50	98.50
Orco Austr. M.	45.00	45.00
Rentalent Bel.	1156.20	1157.40
Rentef.Ned.W.	104.90	104.80
Rentotaal NV	26.20	26.20
Sci Tech	9.70	9.75
Technology F.	35.20	35.20
Tokyo Pac. H.	119.50	120.00
Vance.Sanders	19.70	19.70
VIB NV	85.70	85.70
Viking Res.	45.70	45.70
Wereldhave NV	172.00	172.00

Buitenlandse obligaties

8¾ EEG84(1)	107.20	107.80
3½ EngWarL	33.10	32.80
9 EIB 75-90	102.80	103.00e
7¾ EIB 72	101.60	101.70
5¾ EIB 65	98.80	99.20
8 IntAmDev71	100.50	100.50
7 IntAmDev68	100.70	100.70
8¼ IBRDev71	100.00	100.00
4 Norsk Hyd37	93.00b	-
6¼ Rothmans	123.00	-

Orig. n.amerik. aandelen

Allied Corp.	40.80	41.30
Amer. Brands	59.50	59.70
Amer. Expres	42.10	42.15
Amer. Motors	3.10	3.10
Am.Tel.& Tel.	20.75	21.05
Ameritech	89.60	89.70
ASARCO	21.80	22.00
Atl. Richf.	58.30	58.30
BAT Industr.	2.92	2.96
Bell Atlantic	88.60	89.00
Bell South	39.60	40.10
Bethl. Steel	17.40	17.80
Boeing Comp.	47.30	46.40
Burroughs	62.00	62.00
Chevron Corp.	36.60	36.80
Citicorp.	46.10	46.60
Colgate-Palm.	26.50	26.00
Control Data	21.60	21.90
Dow Chemical	35.00	35.00
Du Pont	57.00	57.30
Eastman Kodak	44.00	44.30
Exxon Corp.	50.75	50.70
Fluor Corp.	16.05	16.20
Ford Motor	43.00	43.50
Gen. Electric	60.10	60.10
Gen. Motors	66.20	66.00
Gillette	60.80	60.00
Honeywell	63.10	63.30
Int.Bus.Mach.	125.90	126.40
Intern.Flavor	29.60	29.80
Intern. Paper	48.70d	48.50
ITT Corp.	31.90	32.10
Litton Ind.	79.50	79.00
Lockheed	51.70	52.80
LTV Corp.	8.60	8.50
Minnesota Mining	75.80d	75.80
Mobil Oil	28.90	29.25
N.Am.Phill.	34.80	34.80
Nynex	82.70	83.00
Occ.Petr.Corp	32.00	32.10
Pac. Telesis	72.70	73.00
Pepsico	57.10	57.50
Philip Morris C.	81.40	81.10
Phill. Petr.	12.00	12.00
Polaroid	31.00	31.50
Quaker Oats	47.75	48.50
RCA Corp.	43.40	43.30
Reynolds Ind.	27.00	26.90
Saralee	39.40d	-
Schlumberger	36.70	36.25
Sears Roebuck	35.30	35.10
Southw. Bell	81.20	81.40
Sperry Corp.	48.40	48.80
Tandy Corp.	32.70	32.70
Texaco	35.60	35.40
Texas Instr.	98.80	97.70
Union Carbide	52.40	52.10
Union Pacific	47.70	47.70
US Steel	28.90	29.10
US West	76.60	77.20
Warner Lamb.	38.80	38.50
Westinghouse	33.60	33.30
Woolworth	47.00	47.20
Xerox Corp.	52.50	51.90

Certificaten buitenland twee perioden

AMAX Inc.	51.00	49.00
Am. Home Prod.	187.00	186.00
Am. Motors	10.80	10.80
ATT Nedam	66.50	66.00
ASARCO Inc.	60.00	60.00
Atl. Richf.	183.00	182.50
Boeing Corp.	148.00	146.00
Burroughs	192.50	194.00
Can. Pacific	118.50	120.50
Chevron Corp.	114.00	114.00
Chrysler	113.00	111.30
Citicorp.	145.70	148.00
Colgate-Palm.	85.00	83.00
Control Data	72.00	72.00
Dart & Kraft	109.00	109.30
Dow Chemical	107.00	109.30
Eastman Kodak	133.70	133.00
Exxon Corp.	159.00	160.00
Fluor Corp.	52.00	51.50
Ford Motor	135.50	137.00
Gen. Electric	186.30	186.50
Gen. Foods	243.00	241.50
Gen. Motors	206.20	207.30
Gillette	191.00	190.00
Goodyear	89.20	89.20
Inco	43.00	42.00d
I.B.M.	385.50	386.00
Int. Flavors	90.80	90.00d
ITT Corp.	97.00	98.50
Kroger	134.00	134.00
Lockheed	157.00	159.00
Merck & Co.	356.50	355.00
Minn. Min.	239.00	243.00
Nabisco Br.	240.00	-
N.Am.Philips	106.50	108.00
Pepsi Co.	178.00	177.50
Philip Morris C.	252.80	253.50
Phill. Petr.	108.00	107.80
Polaroid	90.00	91.20
Procter & G.	180.00	180.00
Quaker Oats	160.00	155.00
RCA Corp.	133.30	133.50
Schlumberger	115.00	115.00
Sears Roebuck	108.20	108.20
Shell Canada	58.00	58.00
Sperry Corp.	149.50	150.50
Tandy Corp.	100.20	100.00
Texas Instr.	303.00	302.00
Union Pacific	146.50	147.00
Un. St. Steel	91.50	92.00
Westinghouse	104.20	103.80
Woolworth	146.50	146.80
Xerox Corp.	156.40	156.00

Certificaten buitenland

Hitachi (500)	710.00	738.00
Mits.El.(500)	280.00	280.00

Warrants

Ahold	426.00	428.00
Amer. Express	37.00	-
Bever Bel.	9.00b	9.00
Bever Bel. 1-10	0.88	0.90
Bredero VG 83	26.50	29.00
Bredero VG 84	21.30	21.50
Gist-Brocades	57.70	59.80
Honda motor co.	705.00	701.00
Hunter Douglas	24.90	24.90
K.L.M. B	558.00	555.00
K.L.M. warr. 85-92	360.00	360.00
MK Int. Vent.	8.50	8.20
Nat.Inv.Bank	37.00	37.00
Nat.Nederl. 76	3010.00	3080.00
Nat.Nederl. 78	2670.00	2700.00
Philips Gem.B	50.00	52.00
Philips 85-89	142.00	145.50
VNU Ver. Bez.	535.00	535.00
W.U.H.	19.50	19.60

Euro-obligaties & conv.

11⅞ Aegon84	104.20	104.20
15½ AEGON82	107.90	107.90
13 Amro-Bank82	107.70	107.75
10¾ Amro 83	101.25	101.25
9 BMH ecu 85-92	103.50	103.50
11 CC Rabo83	101.10	101.70
9 CCRabo 85	106.70	106.50
7 CCRabo 84	106.25	106.30e
11 DSM 84	103.50	103.50
8¾ DSM 76	96.25	96.25
8¾ DSM 77	97.10	96.75
10⅛ EEG-ecu 84-90	106.80	106.80
9¾ EIB-ecu 85-95	105.25	105.25
12¾H.Airl.F	104.60	104.00
HollAirl.warr.	17.50	17.50
12 NIB(A)85-90	103.50	103.50
11¼ NGU 83	103.00	103.00
11¼ NGU 84	103.00	103.00
10 NGU 83	100.50	100.50
6¾ Phil.83	86.60	86.60
9¾ Unil.80	99.00	99.25
9¼ Unil.79	100.00	100.15
4¼ Akzo 69	114.50	115.50
5½ Amro 69	214.00	-
5¾ Gist 69	307.00	308.00
5¼ Hoog.68	96.00	-

Binnenland 2 perioden (niet officieel genoteerd)

RSV cert	14.75	14.50
7½ RSV 69	76.00	77.95

OPTIEBEURS

abn	c	oct	520.00	209	6.10	9.10
agn	c	oct	90.00	197	8.20	11.70
agn	c	oct	100.00	1147	2.60a	4.00
agn	p	oct	95.00	380	2.90	1.80
akz	c	jan	120.00	306	9.40	10.40
akz	c	jan	130.00	248	5.00	5.30
akz	c	oct	110.00	857	14.10	15.90
akz	c	oct	120.00	1294	6.40	7.70
akz	c	oct	130.00	540	1.80	2.20
akz	p	oct	120.00	248	2.30b	1.90
arb	c	jan	90.00	595	4.10	5.10
arb	c	oct	75.00	252	12.80a	14.20
arb	c	oct	85.00	211	4.50	5.30b
dgx	c	sep	340.00	273	0.50a	0.30
dgx	c	dec	330.00	803	3.90	4.20
dgx	c	dec	340.00	415	1.90	2.00
dmx	c	sep	275.00	500	5.70a	6.00
dmx	p	sep	275.00	800	5.20a	3.30
gd	c	nov	340.00	240	18.50a	13.00
gd	c	nov	360.00	358	9.00	6.20a
ho	p	oct	60.00	341	1.50	1.10
klm	c	jan	60.00	195	4.60	5.10
klm	c	oct	60.00	300	2.70	3.10
klm	c	oct	65.00	400	0.90	1.30
klm	p	oct	50.00	200	0.50a	0.40
nla	c	nov	140.00	1000	1.60a	1.50
nla	p	nov	135.00	1000	0.60a	0.40
nln	c	nov	110.00	600	3.50b	3.80
nls	p	nov	112.50	548	1.30a	1.00
nlt	c	feb	110.00	200	0.80a	0.70
nlt	c	nov	105.00	503	3.10a	3.30
nlx	c	nov	105.00	800	0.90a	0.60
nlx	p	nov	105.00	800	2.30a	1.60
phi	c	jan	45.00	351	3.50	4.30
phi	c	jan	50.00	969	1.60	2.00a
phi	c	oct	45.00	197	2.40	3.20
phi	c	oct	50.00	518	0.60	0.90
phi	p	jan	45.00	604	2.20	1.80
phi	p	oct	50.00	449	4.80	3.90
rd	c	jan	190.00	263	7.50	8.80
rd	c	jan	200.00	466	4.10	5.00
rd	c	oct	190.00	393	3.50	4.90
rd	c	oct	200.00	304	1.50	1.80
rd	p	jan	180.00	402	5.00	4.10
rd	p	jan	190.00	400	9.80	8.20
rd	p	oct	170.00	653	0.40	0.40
rd	p	oct	180.00	343	2.90	1.20b
rd	p	oct	190.00	408	9.00	7.20
rd	p	oct	200.00	229	17.90	15.50
unl	c	oct	360.00	245	1.60	2.20

a = laten
b = bieden
d = ex-dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

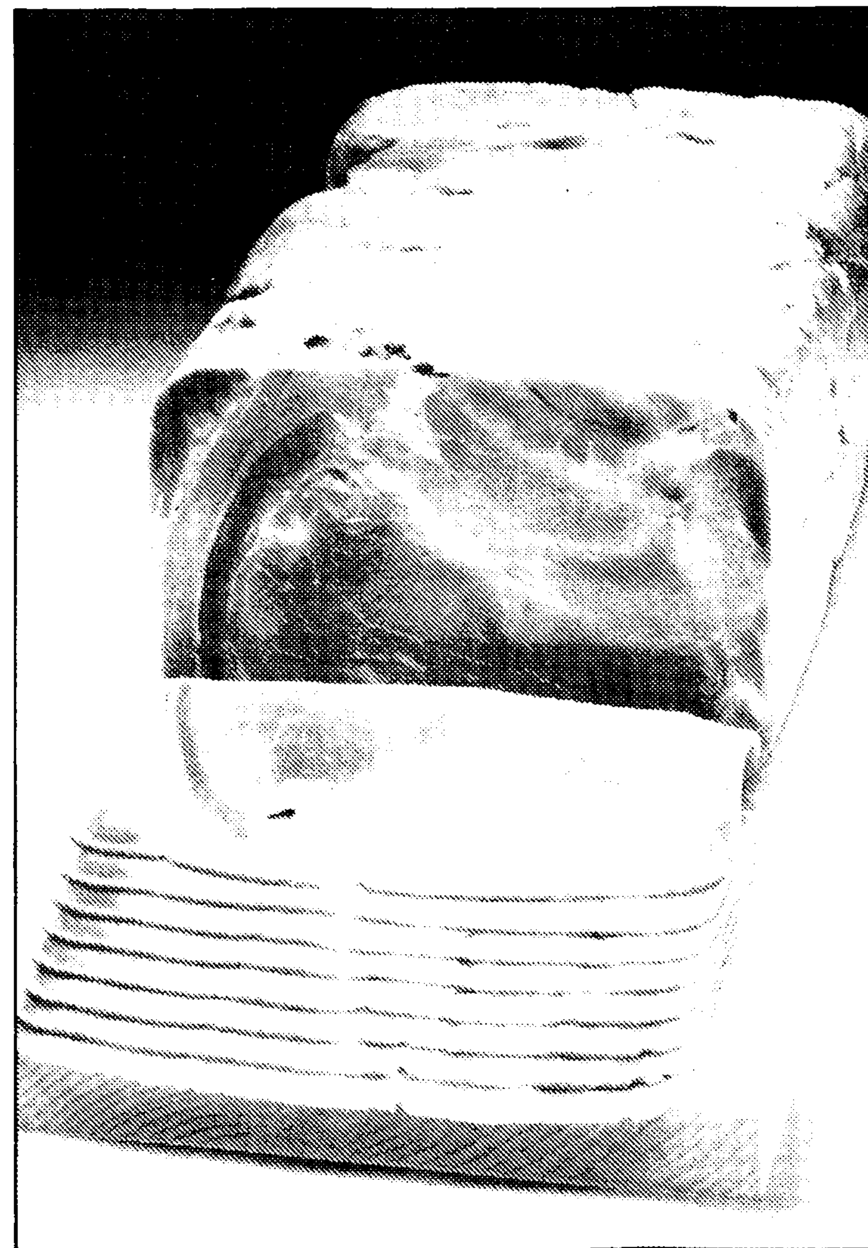
Bij Miro een vakantiebestemming vol zomerse prijsvoordelen



Volnij halfvolle koffiemelk
0.5 liter
~~1,25~~ **0,89**



Miro bier
24 flesjes à 0.3 liter
~~11,98~~ **8,95**



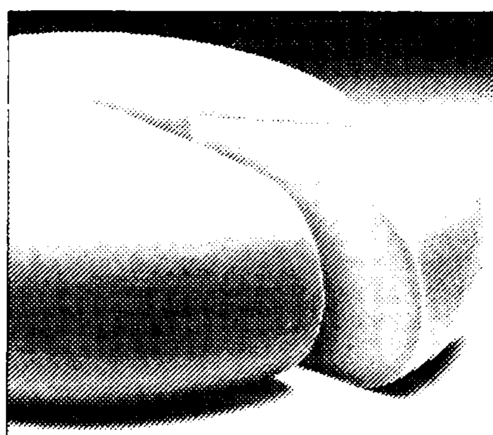
Stegeman schouderham
100 gram
~~1,39~~ **0,98**



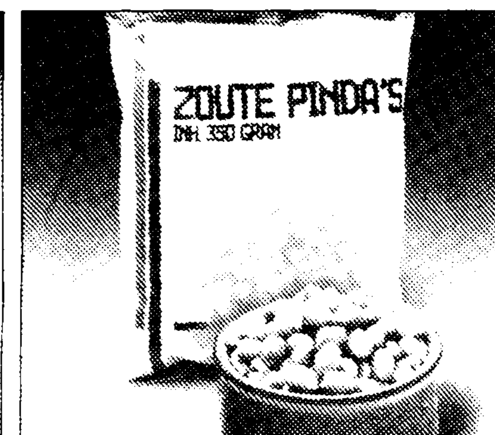
Sla en komkommer
Samen
1,-



Hamlappen
Kilo
~~14,90~~ **10,90**



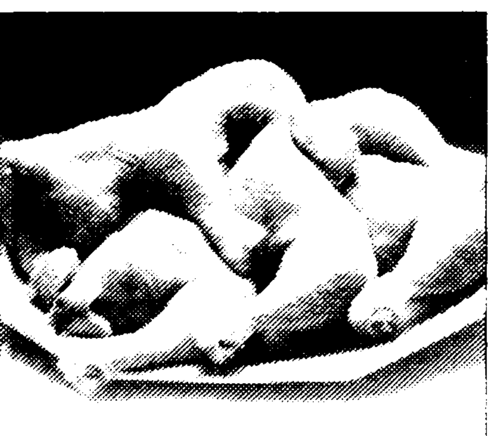
Extra belegen goudse
Vers van het mes.
500 gram
~~7,25~~ **5,90**



Miro zoute pinda's
350 gram
~~2,69~~ **1,98**



Elnett haarlak
400 ml
12,50



Kippebout
Kilo
~~6,90~~ **5,90**



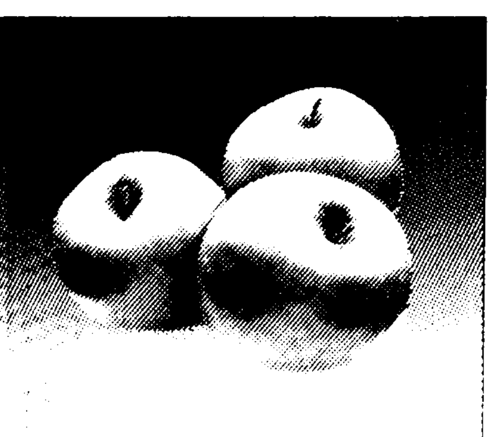
Zeeuws meisje tafelmargarine
500 gram
~~1,75~~ **1,49**



Jif vloeibaar
500 ml
~~2,39~~ **1,99**



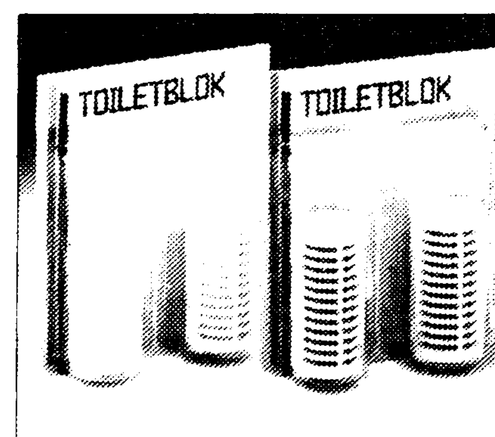
Spa lemon of orange
Liter
~~1,59~~ **1,39**



Granny Smith
Zak 1 ½ kilo
4,50



Mora ovenkroketten
4 x 70 gram of
Ovenbitterballen
12 x 20 gram
~~1,99~~ **1,49**



Miro toiletblok kamperfoelie of citroen duo-blok ~~2,95~~ **1,95**

En let op onze slijter:



Pisang Ambon
0.7 liter
~~15,95~~ **13,95**

Bekende merken altijd laag geprijsd.



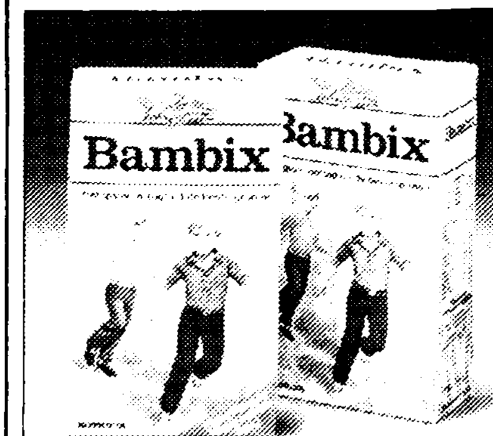
Timotei shampoo
200 ml
2,98



Olvarit blauw
potje
1,09



All
2 kilo
8,29



Bambix
225 gram
1,39



Roosvicee
0.6 liter
2,49



Lux afwasmiddel
500 ml
1,99

MIRO

Miro B.V., Weth. Sangersstraat 57, BEEK. Tel. 04402-7 39 44
Aanbiedingen zijn geldig t/m zaterdag a.s.

Miro laat zien dat het goedkoper kan.

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Woensdag 21 augustus 1985 ● Pagina 11

ET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA
OOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555;
43 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Kaartje

● Het nichtje van onze man van Palemig moest haar wagen uitmesten omdat ze een nieuwe kreeg. Het voormalige karretje moest 'schoon' ingeleverd worden. Op zo'n moment komen toch heel merkwaardige dingen boven water. Tussen een aantal landkaarten vond het nichtje een leuk envelopje met de tegenwoordig minder gangbare zegel van 25 cent. Het envelopje was gesloten, een afzender was niet te vinden (althans op de enveloppe). Uiteraard zeer nieuwsgierig maakte ze de enveloppe open en vond daarin een geboortekaartje van een meiske dat volgende week naar de middelbare school gaat. Het werd bij gelegenheid van haar geboorte eind december 1972 gestuurd. Aangezien de ouders zich iets verlaat hadden met het sturen, schreef de trotse vader op de achterkant: 'Beter laat dan nooit'. Hij realiseerde zich toen zeker niet dat 'laat', 12½ jaar zou betekenen.

Unicef

● Voor de zevende achtereenvolgende keer wordt op zondag 15 september de Unicef-loop gehouden. Start en finish is bij kasteel Hoensbroek tussen 10 en 14 uur en de afstand bedraagt zeven kilometer. Het is een sponsorloop, dus de bedoeling is dat de mensen die gaan 'wandelen' per kilometer een bedrag vragen van vrienden en bekenden. De opbrengst is voor de kinderen in ontwikkelingslanden met name Azië, Afrika en Zuid-Amerika. Met hulp van Unicef werken daar straatonderwijzers en worden er werkplaatsen opgezet. Voor dit werk is handenvol geld nodig. Daarop gaat Nederland zondag 15 september op stap om een handje (in dit geval een voetje) te helpen. Wie wil meedoen, interesse heeft of een bijdrage wil geven kan contact opnemen met mevrouw E. ten Geuzendam, Randweg 23, Hoensbroek. Telefoon: 045 - 211715.

Leden



● Heerlens muziekkorps St. Jozef gaat leden werven en dát gaan ze doen op een zeer intensieve manier. De stadsfanfare wil weer wat jong bloed in haar gelederen brengen en daarom gaat het korps concertjes verzorgen in diverse wijken en daar wordt dan meteen reclame gemaakt en de ledenwerfactie gehouden. Nieuwe leden zijn in feite noodzakelijk voor het voortbestaan van het korps, want de huidige zijn veelal wat ouder. Het zou toch jammer zijn als het 70-jarig bestaansfeest van de fanfare niet meer gevierd zou kunnen worden, dat zouden de muzikanten die al meer dan 40 of 50 jaar bij de vereniging zijn toch wel erg jammer vinden. Vandaar de inspanning om nieuwe leden te vinden. Wie dus muziek wil maken kan contact opnemen met de secretaris van St. Jozef en die woont in de Lintjensstraat nummer 9 in Heerlen. Tel: 045 - 713476 (na 17.00 uur).

Terug

● De 18-jarige Andrew Ritchie van het Thurrock Marching Brass Drum and Bugle Corps uit het Engelse plaatsje Grays, die in de nacht van 28 op 29 juli bij de slotdag van het tiende Wereld Muziek Concours gewond raakte bij een steekpartij, is zondag per vliegtuig huiswaarts gekeerd. Zondag kwam aan het gedwongen verblijf in de Klankstad een einde.

Horeca Heerlen: 's vrijdags en 's zaterdags tot 3 uur

Hernieuwde pogingen voor verlenging sluitingsuur

HEERLEN – Horeca Nederland afdeling Heerlen heeft het Heerlense gemeentebestuur een voorstel gedaan het sluitingsuur van de cafés in deze plaats nogmaals te herzien. De horeca-ondernemers zijn het erover eens dat sluiting van de cafés en discotheken in het weekeinde om twee uur, toch niet zo best is. Daarom hebben ze het gemeentebestuur gevraagd er maar weer drie uur van te maken, zoals het vroeger was. Er hebben al gesprekken met de burgemeester hierover plaatsgevonden en het ziet ernaar uit dat deze bereid is een soortgelijk voorstel aan de raad te doen. Die moet uiteindelijk beslissen.

Op 1 januari 1984 gingen de cafés in Heerlen in het weekeinde vroeger dicht, daarvoor kon er via een bonnensysteem tot drie uur verlengd worden. Aan dat besluit van de Heerlense gemeenteraad lag een advies van Horeca Nederland afdeling Heerlen ten grondslag. Maar achteraf bleek dat met name de exploitanten van discotheken, maar ook van veel cafés in Heerlen en Hoensbroek, toch wel dat uurtje langer wilden openblijven in het weekeinde. Het kwam er niet van. Ondanks veel protesten van horeca-ondernemers besloot de gemeenteraad tot sluiting om twee uur 's nachts, ook in het weekeinde.

De horeca-ondernemers bleven protesteren. In oktober vorig jaar werd een enquête gehouden waarbij kwam vast te staan dat 97 van de 103 geënquêteerde ondernemers terug wilden naar een sluitingstijd van drie uur. De gemeente Heerlen toonde zich in februari van dit jaar al enigszins ontvankelijk voor de argumenten van de ondernemers, hoewel het sluitingsuur toen wel nog gehandhaafd bleef. Tegenover de argumenten van de ondernemers staan de ervaringen van de politie van Heerlen die zegt, dank zij het vroegere sluitingsuur minder problemen te hebben Heerlen in de nachtelijke uren van het weekeinde.

Gesprek

Tijdens een onlangs gehouden vergadering van Horeca Nederland afdeling Heerlen is nogmaals aangedrongen op hernieuwde verlenging tot drie uur op vrijdag en zaterdag. Het bestuur heeft dat nogmaals voorgelegd aan de gemeente en met name in een gesprek met burgemeester Reijnen toegelicht. De burgemeester zou niet onwelwillend tegenover het nieuwe initiatief staan en overwegen een voorstel aan de raad te doen, waarin de mogelijkheid tot drie uur 's nachts een pilsje te tappen wordt aangedragen. Een en ander zou dan nog voor het einde van het jaar geregeld kunnen zijn.

Bij de gemeente Heerlen kon men gisteren geen informatie geven over een mogelijk voorstel van die strekking aan de raad.



● *Misschien mag nog voor het eind van het jaar in Heerlen in de weekeinden weer tot drie uur 's nachts een borrel geschonken worden, zoals op foto in het Weltense café Teerling.*

Ook ander nummer politie en brandweer

Nieuwe telefoonnummers voor gemeente Kerkrade

KERKRADE – De gemeente Kerkrade krijgt met ingang van 2 september een nieuw telefoonnummer. Dat wordt 467777. Met de verandering van het nummer wordt ook een nieuwe telefooncentrale in gebruik genomen.

De oude centrale is 25 jaar oud. Die was duidelijk aan vervanging toe. De nieuwe installatie kost 915.000 gulden, maar nu is de gemeente dan ook beter bereikbaar. Er zijn 36 buitenlijnen beschikbaar voor ambtenaren en bestuurders. Via nummer 467777 zullen na 2 september alle diensten in het gemeentehuis en brandweer bereikbaar zijn. (Alarmnummer brandweer blijft 453333).

Ook de politie krijgt een nieuw nummer namelijk 467666 (alarmnummer blijft 455555). Het nummer dat gedraaid moet worden bij storingen van elektriciteit, water of CAI wordt 464600 en het Culturele Centrum Kerkrade kan gebeld worden onder nummer 467780.

Woningvereniging dacht dat niemand meer aangesloten was

Bewoners zonder beeld na sloop van antenne

HEERLEN – Vier bewoners uit het Eikenderveld in Heerlen hebben sinds afgelopen vrijdag geen beeld meer op hun tv-scherm. Woningbouwvereniging De Samenwerking/Glück Auf heeft namelijk de centrale antenne, via welke de vier hun beelden kregen, laten afbreken. Hoofd van dienst H. Boumans van de woningbouwvereniging liet gisteren weten de klachten een beetje vreemd te vinden. De antenne was volgens hem al sinds begin juni buiten gebruik gesteld. Hij vermoedt dat de vier bewoners 'illegaal' gebruik hebben gemaakt van de antenne.

Nadat de 'kabel' in het Eikenderveld was aangelegd, schakelden de bewoners massaal op deze nieuwe mogelijkheid over. Uiteindelijk weigerden maar vier van de meer dan vierhonderd bewoners de kabel. Voor die vier moest de centrale-antenne instand gehouden worden. Omdat alleen de stroomkosten daarvan al hoger lagen dan het bedrag dat de vier betaalden, stuurde De Samenwerking/Glück-Auf begin mei een brief naar de weigeraars waarin de afbraak van de centrale antenne werd aangekondigd. Volgens Boumans protesteerde niemand. Begin juni werd de levering van het signaal stopgezet. Nog steeds hoorde men niets van klachten.

Dat was weer aanleiding om een installatiebedrijf opdracht te geven de antenne te slopen. Dat gebeurde vrijdag. Hierna protesteerde de bewoners wel. Boumans kan dat niet anders verklaren dan dat de vier nadat begin juni de levering van beelden was stopgezet, de antenne toch weer aan de praat hebben gekregen en dus 'illegaal' keken.

Hij zei gisteren niet van plan te zijn de sloop op een of andere manier ongedaan te maken.

Kind gewond bij aanrijding

HEERLEN – Bij een botsing op de Diamantstraat in Heerlen is gistermiddag rond een uur een 4-jarig kind ernstig gewond geraakt. Het kind werd door een motorrijder aangereden, toen het vanuit een oprit de weg opfietste. De motorrijder was net van de Sittarderweg de Diamantstraat ingereden. Het kind moest per ambulance naar het ziekenhuis worden gebracht. De Heerlense politie zoekt getuigen van het ongeval.

Geduld bij 'Roer en Overmaas' is op:

Deurwaarder naar niet-betalers heffing 1983

HEERLEN/ROERMOND – Het waterschap 'Roer en Overmaas' dat zijn bevoegdheden uitstrekt over de Oostelijke en Westelijke Mijnstreek en het gebied ten noorden daarvan tot en met de Roerstreek staat op het punt met harde hand de achterstallige heffingen van het jaar 1983 te gaan innen. Het heeft een deurwaarder in vaste dienst genomen en is gestart met de produktie van de benodigde dwangbevelen. Hoeveel dat er exact zullen zijn, kon men nog niet vertellen – wèl: „Méér dan tientallen, maar minder dan duizendtallen." Per dwangbevel moet men rekenen op een betaalsom van tegen de 300 gulden; verreweg het merendeel daarvan zijn deurwaarders- en executiekosten – de premie (over '83) is gemiddeld maar enkele tientjes groot.

De twijfelachtige eer van allereerste dwangbetaler te zijn is vorige week te beurt gevallen aan de Heerlenaar Bert Leyten uit de Kruisstraat 101. „Wij hadden bezwaar gemaakt tegen de aanslag; over 1982 en 1983 was die te zamen 298 gulden groot en er was nergens te weten te komen waar dat allemaal voor was, want ik betaal al aan het Zuiveringschap en aan de gemeente. Maar de directie zei: U moet betalen, want we moeten nu eenmaal allemaal belasting betalen. Ik kreeg een aankondiging van de deurwaarder en zelfs toen nog dacht ik: ik laat het erop aankomen", aldus Leyten.

Advertentie

Maar vorige vrijdag trad de harteloze werkelijkheid in: „Er stond een advertentie in de krant dat om 14.00 uur bij mij op last van 'Roer en Overmaas' door de deurwaarder meubilaire en andere goederen zouden worden verkocht. De deurwaarder kwam toen ook zo'n papiertje op het raam plakken. Daarin stond dat er ook onroerende goederen konden worden verkocht, ons huis dus. Stel je voor, dan zou er iemand kunnen komen die zegt: ik bied drie tientjes – en er komt dan niemand anders en hij hééft het huis!"

„Er kwam toen een goeie kennis die zei: betaal nou maar, loop geen risico. Ik heb toen de deurwaarder gebeld en die zei, ik kom de centen wel halen. Maar ja, toen kwam er nog van allerlei bovenop, kosten zus en kosten zo: bij elkaar nog eens 236 gulden. Samen dus 534 gulden, moet je nagaan! Dan zeggen ze nog bij dat waterschap: gemiddeld is de heffing 35 gulden. Of ik een kasteel heb? Nee, een gewoon rijtjeshuis met een klein tuintje. Ik weet wèl, ik laat 't er de volgende keer opnieuw op aan komen."

„Wij zijn", zo zegt 'Roer en Overmaas' te Sittard „al uiterst coulant geweest, we hebben de niet-betalenden eerst een herinnering gestuurd en daarna een aanmaning. Maar nu houdt het ook op: dit is een belasting en die moet betaald worden. Nu gaan dus de dwangbevelen de deur uit. Vervolgens heeft men nog één week de tijd en daarna wordt er beslag gelegd. Dan komt de deurwaarder voor de verkoop van 'meubilaire en andere goederen', daar helpt niets aan."

Er zijn bij 'Roer en Overmaas' ongeveer 80.000 heffingsplichtigen. Tegen de heffing van 1983 is met op grote schaal geprotesteerd. Alle bezwaren werden door het schap afgewezen. Een tiental bezwaarden ging in beroep bij de Belastingkamer in Den Bosch. Twee kregen intussen van dit Hof gelijk; van anderen is het beroep nog niet behandeld.

CAI Voerendaal wordt duurder

VOERENDAAL – Het CAI-abonnement in de gemeente Voerendaal wordt – als de raad instemt met voorstellen van het college – duurder. De verhoging gaat mogelijk per 1 oktober in en bedraagt f 1,55 per maand. De verhoging is een gevolg van de betaling van BUMA-rechten.

Eigenlijk zouden de op de CAI aangesloten Voerendaalse tv-kijkers met terugwerkende kracht tot 1 juli vorig jaar, een verhoging moeten betalen. Maar de gemeente vindt dat onnodig en wil dat bedrag in eens betalen uit het Centraal Antenne Fonds.

De raad van Voerendaal vergadert maandag 26 augustus om 20.00 uur in het gemeentehuis onder andere over deze zaak.

Celstraf voor rijden zonder rijbewijs en verzekering

HEERLEN – Omdat hij voor de vijfde keer was gepakt, terwijl hij in een auto reed zonder rijbewijs en verzekering, heeft de kantonrechter eergisteren een man 20 dagen onvoorwaardelijk de gevangenis ingestuurd.

Verkeersschout Bardoul maakte zich behoorlijk kwaad over het feit dat de man zich niets schijnt aan te trekken van alle veroordelingen en maar rustig doorgaat met autorijden terwijl hij geen papieren heeft. Na het voorval waarvoor hij gisteren terecht stond, heeft de man alweer een bekeuring gekregen. De verkeersschout wilde de man een maand in het gevang hebben, aangezien hij ook nog wat kleinere overtredingen had begaan. De rechter maakte er al met al 20 dagen onvoorwaardelijk en 60 gulden boete of nog eens twee dagen extra van.

Batig saldo Voerendaal over 1984

VOERENDAAL – Voerendaal is een van de weinige gemeenten in de regio waar men jaarlijks een batig saldo tegenkomt als de jaarrekeningen worden opgemaakt. De afdeling financiën van de gemeente heeft de jaarstukken 1984 verwerkt en gebleken is dat Voerendaal in 1984 een bedrag van f 857.377,63 werd overgehouden. De gemeente wil van dit batig saldo een dikke twee ton storten in het fonds voor het onderhoud van wegen in de gemeente. De 6,5 ton die dan nog overblijft wil Voerendaal reserveren voor extra aflossingen.

WERKBEZOEK OP 30 AUGUSTUS

Kremers bezoekt Nuth

NUTH – Gouverneur J. Kremers brengt 30 augustus een werkbezoek aan de gemeente Nuth. Hij maakt een rondrit door de gemeente met een bezoek aan de diverse kerkdorpen en een drietal bedrijven. Tevens zal Kremers de eerste steen leggen voor de uitbreiding van het gemeentehuis in Nuth.

In de namiddag staat een ontmoeting met de gemeenteraad op het programma. Er wordt dan gesproken over economische aangelegenheden zoals de uitbreiding van industrieterrein Horsel in Nuth en de uitbreiding van o.a. het gemeentehuis. Nuth wil het industrieterrein uitbreiden om bedrijven uit de kern Nuth daarheen te kunnen verplaatsen. Ook de wegenstructuur wordt bekeken en de aanleg van woonwagenkampjes.

Spoorbrug

Wat betreft die wegenstructuur wil Nuth graag dat de op- en afritten van de autoweg die Nuth doorsnijdt (A-76) buiten de bebouwde komen komen te liggen en dat er een verdubbeling komt van de capaciteit van de ijzeren spoorbrug over de spoorlijn Heerlen-Sittard.

Geluidsoverlast staat ook op de agenda en wel in samenhang met de voornoemde autoweg en de uitbreiding van het vliegveld Beek met de oost-westbaan.



● *Nuth wil een verdubbeling van de capaciteit van de brug over de spoorlijn Heerlen-Sittard.*

Langs deze weg willen wij u hartelijk bedanken voor de felicitaties, bloemen en cadeaus die wij hebben ontvangen op ons 50-jarig huwelijksfeest. Speciale dank aan de buurtvereniging.

Augustus 1985
Dorpstraat 53,
Schinnen

J. Hassel
L. Hassel-Limpens
kinderen en kleinkinderen

Tijdens zijn vakantie in Drente, waar hij ook geboren is, overleed plotseling, op de leeftijd van 64 jaar, mijn lieve man, vader en opa

Geert Kinds

oud-gediende 1e regiment stoottroepen
echtgenoot van

Johanna Heijkoop

In dankbare herinnering:
Hoensbroek: **J. Kinds-Heijkoop**
Hoensbroek: **Berend Kinds**
Annemie Kinds-Cornielje
Rudy en Jenny
's-Hertogenbosch: **Ria Overduin-Kinds**
Wim Overduin
Dennis en Mike

6431 BL Hoensbroek, 19 augustus 1985
Bergplein 43

De crematie zal plaatsvinden op vrijdag 23 augustus as. om 15.30 uur in de aula van het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst aan Bergplein 43 te Hoensbroek, van waar vertrek naar voornoemd crematorium om 14.50 uur.

Geert is opgebaard in het uitvaartcentrum Hoofdstraat 100 te Hoensbroek; bezoekuren dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Diep gelovend in de Heer die leven geeft, is na een zorgzaam leven, geheel onverwacht, van ons heengegaan, voorzien van het h. oliesel, op de leeftijd van 69 jaar, mijn lieve man, onze goede vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Harie Stevelmans

echtgenoot van

Mia Quaedvlieg

Brunssum: **M.F. Stevelmans-Quaedvlieg**
Brunssum: **Mia en Wim Stijns-Stevelmans**
Wim, Harrie en Lydia
Brunssum: **Nic en Tiny Stevelmans-Jacobs**
Marina
Familie Stevelmans
Familie Quaedvlieg

6441 GS Brunssum, 19 augustus 1985
Stadhouderstraat 15

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 23 augustus om 11.00 uur in de dekenale kerk H. Gregorius de Grote te Brunssum-Centrum, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats aan de Merkelbekerstraat.

Hoewel wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Avondmis donderdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Harie is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum, alwaar dagelijks bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

---

†

Na een leven, vol van liefde, eenvoud en hulpvaardigheid, is na een voorbeeldig gedragen lijden van ons heengegaan, mijn lieve man, onze goede vader, grootvader, schoonvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Paul Hermanns

echtgenoot van

Helena Rocks

Hij overleed, voorzien van de h. sacramenten, op de leeftijd van 79 jaar.

In dankbare herinnering:
Kerkrade: **H. Hermanns-Rocks**
M. Hermanns
T. Hermanns-Jongen
S. Hermanns
Familie Hermanns
Familie Rocks

Kerkrade, 20 augustus 1985
Hambosklniek
Corr.adres: Nieuwstraat 45, 6462 GK Kerkrade.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op vrijdag 23 augustus a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Bleijerheide, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats Schifferheide.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Voor vervoer is gezorgd.

De overledene zal bijzonder herdacht worden in de avondmis van donderdag 22 augustus om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur in het mortuarium van de Lücherheidekliniek te Kerkrade-Chèvremont.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Wij willen u bedanken voor de belangstelling en het medeleven dat ons werd getoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn man en lieve vader

Gerrit Luchies

Een speciaal woord van dank willen wij richten tot doktoren en verplegend personeel van afdeling 5 west van het De Weverziekenhuis te Heerlen.

Gerda Luchies-Maas
Karin en Harrie

Hoensbroek, augustus 1985

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 24 augustus as. om 19.00 uur in de dekenale kerk van St.-Jan Evangelist te Hoensbroek.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot, vader, schoonvader en onze opa

Mathieu Cappa

zal plaatshebben op zaterdag 24 augustus as. om 19.00 uur in de parochiekerk St.-Martinus te Spekholzerheide.

Mevr. H. Cappa-Siemensma
kinderen en kleinkinderen

Heerlen, augustus 1985
Aambosveld 85

Wij zijn diep getroffen door het onverwachte overlijden van onze goede

pater Emile Mevis

Als kapelaan en assistent heeft hij jarenlang met grote toewijding onze parochies gediend.
Wij nodigen u uit tot de bijwoning van de plechtige uitvaartdienst, die wordt gehouden in de H. Bernadettekerk op vrijdag 25 augustus om 11.00 uur.

Kerkbestuur H. Bernadette Baandert-Sittard
Kerkbestuur O.L. Vrouw Geboorte Broeksittard

Met grote verslagenheid geven wij kennis van het overlijden van onze geestelijke adviseur

Pater Emile Mevis

Zijn onbaatzuchtige warme belangstelling welke hij altijd voor de RKVV Almania heeft betoond, zal in lengte van dagen in ons geheugen blijven.

Bestuur en leden
RKVV Almania

---

†

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, delen wij u mede, dat God tot Zich heeft genomen, in de gezegende ouderdom van 85 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken, mijn dierbare vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Catharina Schreijen-Kobelé

echtgenote van

Jacob Joseph Schreijen

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Heilust: **Jacob Joseph Schreijen**
Kaalheide: **Ennie Schreijen-Lataster**
Schaesberg: **Jeanne Winthaegen-Schreijen**
Wiel Winthaegen
Spekholzerheide: **Theo Schreijen**
Maria Schreijen-Schlijper
Schaesberg: **Lilie Schreijen-Vromen**
Terwinselen: **Wim Schreijen**
Mia Schreijen-Nijssen
Nieuwenhagen: **Agnes Göttgens-Schreijen**
Jan Göttgens
Oostburg: **Hub Schreijen**
Emmy Schreijen-Andriessen
En al haar kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Kobelé
Familie Schreijen

20 augustus 1985
Domeinenstraat 26, Kerkrade-West
Corr.adres: W. Schreijen, Daslook 30
6467 JC Kerkrade

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op vrijdag 23 augustus a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Heilust, Kerkrade-West, waarna aansluitend de crematie in het crematorium Imstenrade te Heerlen.
Geen condoleren, daar wij overtuigd zijn van uw medeleven.
Avondmis donderdag 22 augustus as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
De overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Chèvremont.
Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.
Voor vervoer kerk-crematorium v.v. is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Voor de vele blijken van medeleven welke wij mochten ontvangen na het overlijden, en voor uw aanwezigheid bij de uitvaartdienst en begrafenis van mijn man, onze vader, schoonvader, opa en broer

Jan van Megen

zeggen wij u hartelijk dank.

E. van Megen-Winkens
kinderen en kleinkinderen

Oirsbeek, augustus 1985

De zeswekendienst zal plaatshebben op zaterdag 24 augustus as. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Oirsbeek.

Dankbetuiging

Voor uw warme belangstelling en de vele blijken van medeleven tijdens de ziekte en na het heengaan van

Lud Nievelstein

betuigen wij u onze oprechte en welgemeende dank.

Familie Nievelstein

Tegelen, augustus 1985
Corr.adres: Manensheide 3
6343 CP Klimmen

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 24 augustus om 19.00 uur in de H. Hartkerk te Tegelen.

OVERLEDEN

† **Maria Catharina Slangen**, oud 90 jaar, weduwe van Johannes Joseph Botti, echtgenote van Jan Ferdinand Louis Neven. Hoogveldweg 57, Meerssen. De eucharistieviering vindt plaats vandaag, woensdag 21 augustus, om 10.30 uur in de parochiekerk van St.-Joseph Arbeider te Meerssen.

† **Mathias Jacobus Sonnemans**, oud 74 jaar, echtgenoot van Anna Maria Lubse. Palatijnhof 12 T, Maastricht. De uitvaartdienst vindt plaats morgen, donderdag 22 augustus, om 14.30 uur in de parochiekerk van San Salvator te Daalhof-Maastricht.

† **Isabella Tilly**, oud 78 jaar, weduwe van Pierre Moers. Florasingel 3, Maastricht. De uitvaartdienst vindt plaats morgen, donderdag 22 augustus, om 10.30 uur in de parochiekerk van het Onbevlekt Hart van Maria te Mariaberg-Maastricht.

† **Mechtildis Bröker**, oud 80 jaar, weduwe van Mathieu Gorissen. Baron van Hövellstraat 45, Maastricht. De uitvaartdienst vindt plaats overmorgen, vrijdag 23 augustus, om 11.00 uur in de parochiekerk van Joannes Bosco te Akerpoort-Maastricht.

Enige en algemene kennisgeving

†

In diepe droefheid en dankbare gedachtenis delen wij u mede dat, toch nog onverwacht, voorzien van het h. sacrament der zieken, God heden tot Zich heeft genomen, mijn lieve man en onze goede papa

Frits Pfennings

lid van het St.-Rosacomité
echtgenoot van

Riet van Santvoord

in de leeftijd van 70 jaar.

Sittard: **Riet Pfennings-van Santvoord**
Jacques en Irene Pfennings-van der Klip
Mieke en Ton van Nunen-Pfennings
Familie Pfennings
Familie Van Santvoord

Sittard, 20 augustus 1985
Paardestraat 20a, 6131 HC Sittard

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 24 augustus om 11.00 uur in de St.-Petruskerk (Grote Kerk), te Sittard.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk vanaf 10.30 uur.

De avondmis, te zijner intentie, zal worden gehouden op vrijdag 23 augustus om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

De grote belangstelling tijdens haar ziekte en de vele troostrijke woorden en condoléances ontvangen bij het overlijden en de begrafenis van

Mia Peusens-Dullens

hebben ons diep getroffen. Al deze blijken van medeleven en de vriend- [illegible] dragen. Hiervoor onze oprechte dank.

Harry Peusens
kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, augustus 1985
De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 25 augustus om 11.00 uur in de dekenale kerk van St.-Jan Evangelist te Hoensbroek.

In plaats van kaarten

†

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor het medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn geliefde man, onze vader, schoonvader en opa

Jan van Kleef

willen wij u allen langs deze weg hartelijk danken voor de vele condoleances, h.h. missen en bloemen alsmede voor uw aanwezigheid bij de begeleiding naar zijn laatste rustplaats.

C. van Kleef-Stevelmans
kinderen en kleinkinderen

Brunssum, augustus 1985

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben op zaterdag 24 augustus as. om 19.00 uur in de St.-Vincentiuskerk te Rumpen-Brunssum.

Dankbetuiging

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van

Herman Peeters

betuigen wij u onze oprechte dank.

Kinderen Peeters

Eys, augustus 1985

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdagavond 24 augustus a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Agatha te Eys.

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van deelneming die wij mochten ontvangen bij de begrafenis van mijn lieve man en onze pappa en stiefpappa

Albert Valkenburg

betuigen wij u onze oprechte dank.

Justine Valkenburg-van der Veen
en kinderen

De zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 24 augustus om 19.00 uur in de kapel van de Missiezusters te Imstenrade.

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een liefdevolle verzorging in het verpleegtehuis Schuttershof te Brunssum, overleed op de leeftijd van bijna 81 jaar

G.L.K. Kalthoff

weduwe van

J.P. Jaskier

In dankbare herinnering:
Familie Jaskier
Familie Kalthoff
Familie Rörik

Brunssum, 19 augustus 1985

De uitvaartdienst zal plaatsvinden op vrijdag 23 augustus as. om 11.00 uur in de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw van de H. Rozenkrans te Treebeek, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg te Hoensbroek.
Bijeenkomst in voornoemde kerk.
Geen condoleren.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum, bezoekuren dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Dankbaar voor alles wat zij voor ons is geweest, geven wij u kennis dat heden is overleden, in de leeftijd van 77 jaar, mijn lieve vrouw, onze goede moeder en oma

Marie Lemeer

echtgenote van

Jos Bovens

Geulle: **Jos Bovens**
Geleen: **Mia Voncken-Bovens**
Theo Voncken
Bunde: **Jan Bovens**
Mia Bovens-v.d. Putten
Soest: **Els Wilmes-Bovens**
Ton Wilmes
Hulsberg: **Toussaint Bovens**
Marlie Bovens-Reijnders
en haar kleinkinderen
Familie Lemeer
Familie Bovens

6243 AG Geulle, 19 augustus 1985
Huize Ave Maria,
Hussenbergstraat 21

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 23 augustus om 10.30 uur in de kerk van St.-Joseph Arbeider te Meerssen.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
De overledene wordt herdacht donderdag tijdens de avondmis van 19.00 uur in voornoemde kerk.

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man en vader

Leo Dirk Bonnema

betuigen wij u onze oprechte dank.

Familie Bonnema
en kinderen

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 24 augustus as. om 19.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekte Ontvangenis te Terwinselen.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenoot, onze goede vader, schoonvader en grootvader

Leo Debije

betuigen wij allen onze oprechte dank.

N. Debije-van Haaren
kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op 25 augustus as. om 11.00 uur in de dekenale kerk van St.-Jan Evangelist.

AVP: „Er is al een platform"

SITTARD – **De AVP-Patiëntenbelangen afdeling Limburg voelt zich gepasseerd door het streven van Gedeputeerde Staten naar een opname van eeen aantal patiënten- en consumentenorganisaties binnen een federatief verband. „Wij als AVP hebben al een federatief verband aangegaan, in opdracht van het provinciaal bestuur," zegt de AVP. „Daaraan voorbijgaan kan alleen als is aangetoond dat onze overkoepeling niet goed functioneert."**

De AVP heeft indertijd voor drie jaar subsidie gekregen om een Patiëntenplatform van de grond te tillen. Dat platform bestaat nog altijd en heeft een bureau in Sittard. Volgens de AVP gaat het voorstel van GS om de AVP, de Federatie van Provinciale Gehandicaptenorganisaties Limburg, het Samenwerkingsverband Oudergroeperingen Gehandicapten in Limburg en de Provinciale Revalidatiestichting aan dat platform voorbijgaat.

De AVP wijst er op dat al die organisaties, met uitzondering van de laatstgenoemde, al behoren tot het door haar opgerichte platform. „En een overkoepeling van een overkoepeling vinden wij niet nodig."

De organisatie vindt het onaanvaardbaar dat net gedaan wordt of er geen functionerend patiëntenplatform is.

OPNIEUW TWEE WEKEN VERSCHOVEN

Opening van stationshal uitgesteld

HEERLEN – **Wederom is de opening van de plaatskaartenhal van het nieuwe station in Heerlen uitgesteld. Aanvankelijk had de hal bij het ingaan van de nieuwe dienstregeling in begin juni voor het publiek moeten worden opengesteld. Door de strenge winter, de bouwstaking en het gebruik van verkeerde materialen, lukte dat bij lange niet.**

De NS ging er vervolgens vanuit dat het nieuwe station 19 augustus, eergisteren dus, voor de reizigers kon worden opengesteld. Ook dat bleek echter te optimistisch. De spoorwegen hopen nu het nieuwe station op zondag 1 september in gebruik te kunnen nemen. Eind deze week wordt de nieuwe hal opgeleverd. De week erop heeft de NS nodig om te verhuizen.
Een woordvoerder zei gisteren er dit keer zeker van te zijn dat de nieuwe openingsdatum wordt gehaald kan worden.

Sportinstuiven in Limburg

MAASTRICHT – **Het sport-instuifseizoen 1985-1986 start weer in Brunssum op 3 september, in Maastricht op 2 september, in Kerkrade op 28 augustus, in Sittard op 4 september, en in Echt en Stein op 3 september. Al enkele jaren vinden in deze plaatsen wekelijks sport- en spelactiviteiten plaats, waaraan lichamelijk gehandicapten, geestelijk gehandicapten en valide jongens en meisjes deelnemen.**

Men kan zich schriftelijk melden bij secretaresse mej. L. Sle[illegible], Eisenhouwerstraat 84, Sittard, de heer W. Schuwirth, Vogelw[illegible] 13, Brunssum of bij J. Vinc[illegible], Bosstraat 20, Born. Het contributiebedrag per instuif bedraagt op jaarbasis ƒ 80,– voor degenen met eigen vervoer, ƒ 160,– voor degenen die vervoerd worden door de stichting. Telefoon tijdens kantooruren 04747-1800.

MAASTRICHT – De provincie Limburg heeft voor de komende weken een culturele presentatie in de Randstad op stapel gezet. De manifestatie wordt gelokaliseerd in Den Haag met een tentoonstelling van werk van Charles Eyck, een concert door de Mastreechter Staar en een bescheiden expositie van de stichting Marcus Aurelius.

EYCK-EXPOSITIE EN STAAR-CONCERT

Culturele presentatie Limburg in Den Haag

Voor deze culturele presentatie heeft de provincie de keus laten vallen op Den Haag als bestuurlijk centrum en als plaats waar de afgelopen jaren belangrijke beslissingen zijn genomen over de sociaal-economische herstructurering van Limburg.
Gouverneur dr. J. Kremers zal zaterdag 31 augustus om drie uur 's middags de Charles Eyck-tentoonstelling in de Studio Pulchri aan het Lange Voorhout officieel openen, nadat oud-burgemeester Schols van Den Haag een week eerder het startsein voor de voorbezichtiging zal hebben gegeven. De Mastreechter Staar zorgt bij de opening door de gouverneur voor de muzikale omlijsting. De expositie duurt tot en met 29 september.

Eveneens in Studio Pulchri is een kleine expositie te zien van de stichting Marcus Aurelius. Zoals bekend zet deze stichting zich in voor een vervanging van het befaamde standbeeld van keizer Marcus Aurelius te paard. Beeldhouwer Arthur Sproncken en bronsgieter Pie Sijen uit Beek zullen dit monument, waarvan het origineel in Rome sterk in verval is, herscheppen. Het zal aan Italië worden geschonken als een kunstzinnige uiting van Limburg van de Europese eenheid. Via een internationale wervingsactie dient de stichting daartoe een bedrag van drie miljoen gulden bij elkaar zien te krijgen. Op de expositie in Studio Pulchri zijn onder meer fotogrammetrische weergaven van het ruiterstandbeeld te zien.

Die zaterdag zal de Mastreechter Staar om 20.30 uur onder leiding van Hennie Ramaekers een concert geven in de Grote Kerk. Solistische medewerking verleent de Vaalser bariton John Bröcheler, die onder meer verbonden is aan de Scala van Milaan. Voor dit concert zijn behalve in Den Haag ook kaarten verkrijgbaar bij de VVV in Maastricht.

Nog geen uitspraak over uitlevering van Samet Aslan

Vervolg van pag. 1

ROERMOND – „De rechtbank wil opheldering over een aantal punten voor tot uitspraak wordt overgegaan. Vooral over de feiten die in de stukken worden omschreven willen we meer duidelijkheid. Bovendien staat niet vast door wie en waar de aan de rechtbank overgelegde stukken zijn vertaald. De zopas door het Openbaar Ministerie aangereikte nieuwe vertaling moet ook nog officiëel in het dossier gevoegd worden. Ook de lijst waarop Aslan als politiek delinquent staat vermeld kon niet eerder in het onderzoek door de rechtbank betrokken worden", lichtte mr. te Strake dinsdagmorgen toe. „Het gaat om een belangrijke zaak en ook nog een gecompliceerd uitleveringsverzoek."

De lijst van gezochte personen van de militaire rechtbank in Ankara droeg Samet Aslan bij zich toen hij bij een strenge controle vanwege het bezoek van paus Johannes Paulus II aan ons land op 14 mei gewapend en in bezit van valse persoonspapieren in Venlo werd aangehouden. Het document is toen in beslag genomen, maar in het onderzoek naar de gedragingen en bedoelingen van de Turk niet meer boven water getild.
De moorden – en een poging daartoe – waarvoor de uitlevering is gevraagd zouden in maart en april 1980 zijn gepleegd op leden van de politiek anders gekleurde familie Yilmaz in de Turkse stad Agri. In de stukken daarover wordt Aslan beschreven als een handelaar in suiker terwijl hij in het Nederlandse dossier bekend staat als voormalig geschiedenisleraar in Turkije.

De rechtbank heeft de zaak voor onbepaalde tijd aangehouden. Van de uitspraak van de rechtbank kan de minister van Justitie bij zijn beslissing nog afwijken. Als de rechtbank de uitlevering ontoelaatbaar acht moet de minister evenwel die 'uitspraak volgen.

Voor de derde keer moest een omvangrijke politie-eenheid dinsdagmorgen in het geweer komen voor de veiligheid in en om het rechtbankgebouw in de Roermondse Pollartstraat. De omgeving van het gebouw was voor alle verkeer afgesloten. Bezoekers aan de openbare behandeling werden zeer nauwgezet – nog strenger dan bij de in West-Duitsland gevoerde terroristenprocessen gecontroleerd en aan het lichaam onderzocht. Daarbij werden zelfs sigarettenaanstekers getest en balpennen uit elkaar gehaald om de onschuldigheid ervan te beproeven.

OFFICIER EIST TWAALF MAANDEN ONVOORWAARDELIJK

Architect van schijnwereld debuteerde als bankrover

door servé overhof

MAASTRICHT – De 32-jarige L. F. die gistermorgen in de Maastrichtse rechtszaal bedremmeld en zenuwachtig op het verdachtenbankje zat, was niet bepaald het prototype van de brute, niets ontziende bankrover, wiens beeld beschreven leek in de tegen hem uitgebrachte dagvaarding. Oudere dames die hij onder bedreiging met een vuurwapen enkele minuten in ongemeen hevige doodsangst had gebracht, waren de aanwijsbare slachtoffers geweest van twee door hem gepleegde overvallen. Zelf echter behoorde hij tot op zekere hoogte evenzeer thuis in deze categorie. „Hij, die de schijn moest ophouden een grote jongen met veel geld te zijn, geraakte uiteindelijk in een financieel moeras. Gelaten wachtte hij op het moment waarop het moeras zich boven zijn hoofd zou sluiten...", zo beschreef officier van Justitie mr. J. Rijksen het gisteren.

Tot januari van dit jaar was F. pas éénmaal met politie en Justitie in aanraking gekomen. Die zaak was echter geseponeerd. „Ik had wat stoeptegels gestolen", bekende de man gisteren, glimlachend om het vrij lage crimineel niveau in vergelijking tot hetgeen hem thans werd verweten. Sinds 1968 werkte hij in een Maastrichtse fabriek zonder op te vallen, noch positief noch negatief. Alleen op de loonafdeling wist men dat hij zich diep in de schulden had gestoken en elke maand daarop via zijn loon moest aflossen. Alle anderen, zijn familie en verloofde niet het laatst, dachten dat hij redelijk gefortuneerd was, bezitter van een niet onaardige bankrekening.

Had de man deze schijnwereld nog in stand kunnen houden door op gezette tijden met dure cadeaus aan te komen en met uitnodigingen voor gepeperde etentjes-buitenshuis, op zeker moment zag hij zich geplaatst in het midden van een donkere, uitzichtloze tunnel. Nauwelijks had de belastingdienst hem een rekening van om en nabij achtduizend gulden gepresenteerd of hij kreeg een ruime flatwoning aangeboden, bedoeld als onderkomen van hem en zijn vriendin. Hij zou die flat wel stofferen en inrichten, had hij eerder beloofd. Zijn vriendin, onbekend met schuldenlast en uiterst broze welstand, hield hem daar aan en F. op zijn beurt weigerde zijn kunstmatige status prijs te geven. Uiteindelijk zag hij de oplossing nog maar uitsluitend liggen in een vergrijp.

De manier-waarop mocht dan nog niet concreet bij hem vaststaan, met zekerheid wist hij wel dat er een wapen aan te pas diende te komen. Dat wapen werd een gasalarmrevolver dat hij wist te ontfutselen aan zijn broer. Alhoewel onervaren in de misdaad, realiseerde hij zich terdege dat hij in een beveiligd bankkantoor weinig zou kunnen uitrichten tegen lieden achter een beveiligde balie. Daarom niet de bankemployé bedreigen, maar een weerloze, liefst oudere klant in de bezoekershal.

Tweemaal

Tot tweemaal paste hij deze 'tactiek' toe: op 25 januari in een bankfiliaal aan de Meerssenerweg, vier dagen later aan de Gewantmakersdreef in de wijk Belfort. Beide adressen had hij toevallig en 'op goed geluk' geprikt. Beide keren richtte hij het revolver op een oudere dame totdat hem vanachter het lokèt in door hem toegeschoven plastic zakken geld was overhandigd. Op het eerste adres 1700 en op de tweede plaats 6695 gulden. Na beide keren heelhuids zijn kamers in een der randgemeenten te hebben bereikt, liep hij tenslotte tegen de lamp en kwam hij een dag of zes in voorarrest te zitten. Gisteren moest hij verschijnen voor de rechtbank, een zware gang naar het scheen. Hij hoorde officier van Justitie mr. Rijksen de beide overvallen kwalificeren als hoogst ernstige feiten, vooral vanwege de daarin verweven bedreiging van oudere mensen, die van hun bezoek aan de bank in geestelijke zin diepe kerven hebben overgehouden.

De officier eiste achttien maanden gevangenisstraf waarvan zes voorwaardelijk, dit ogenblikkelijk terugbrengend naar twaalf maanden onvoorwaardelijk nadat hij eraan was herinnerd dat een voorwaardelijk gedeelte slechts kan worden toegepast op een straf die een jaar niet te boven gaat. Raadsman mr. W. Coenen drong aan op een gedeeltelijk voorwaardelijke straf. Onder meer memorerend dat F. als gevolg van deze feiten zijn baan is kwijtgeraakt, meende hij te mogen stellen, dat de man 'al meer dan voldoende is gestraft'. Op 3 september volgt de uitspraak van de rechtbank.


● *Een van de hoogtepunten van het komend theaterseizoen: het Requiem, gedanst door het Ballet Royal de Wallonie.*

Heerlen start 25ste seizoen

Schouwburg Heerlen biedt 126 eigen voorstellingen aan

HEERLEN – 'Een ijzersterk programma' belooft de Heerlense Stadsschouwburg het komende – het 25ste – seizoen aan te bieden. Gebouwd op de vier pijlers, toneel, opera, ballet en concert, zijn er 126 uitvoeringen in het pakket opgenomen, waaruit men zelf zijn abonnement kan samenstellen. Het aantal is gelijk gebleven aan dat van het vorig seizoen, 'omdat wij denken dat hiermee het plafond voor het publiek in Heerlen is bereikt. We trekken naar onze eigen uitvoeringen zo'n 75.000 bezoekers en daarmee is de koek wel op', aldus directeur Fons Bruins. Het streven is er nu op gericht om dat aantal te stabiliseren door een inhoudelijk ijzersterk programma te presenteren.

Het programma bevat het komend seizoen opvallend veel voorstellingen, die begeleid worden met de opmerking 'Enige voorstelling in Limburg'. Fons Bruins: 'Dat is uitsluitend informatief bedoeld. We willen de mensen er op wijzen, dat sommige voorstellingen alleen in Heerlen kunnen staan. Veelal is dat om technische redenen, omdat andere theaters niet berekend zijn op zo'n omvangrijke produktie'.

Enkele van die produkties, die alleen in Heerlen gebracht worden zijn Stockholm Sinfoniëtta, Don Carlos door Opera Royal de Wallonie, Maske in Blau door het Stadttheater Stettin Polen, Requiem door het Ballet Royal de Wallonie, Franz Liszt Kamerorkest, De Notenkraker door het Roemeens Staatsballet Fantasio, Juliette Gréco en Astor Piazzolla.

Fons Bruins: 'Er lopen nog onderhandelingen met de Franse ster Michel Sardou voor een korte tournee door Nederland, waarbij Heerlen dan een van de vier plaatsen zal zijn, waar hij zal optreden'.
Verder bestaat het programma in Heerlen uit 33 toneelvoorstellingen, verzorgd door alle landelijke toneelgezelschappen, en diverse vrije produkties. In de reeks opera's, die gebracht worden bevindt zich deze keer een opera van Wagner en wel 'Tannhäuser' gebracht door de Opera Royal de Wallonie. Buiten het optreden van het Nationale Ballet, dat alleen in Heerlen een Balanchineprogramma brengt, is er een zesdaags Balletfestival Heerlen, waarin vanaf zondag 23 februari tot en met vrijdag 28 februari optreden het Folkloristisch Danstheater, het Nederlands Dans Theater, Shusaku & Dormu Dance Theater, London Baroque Dance Theatre en Djazzex, Modern Jazz Dance Company.
Momenteel zijn er nog twee speciale projekten in de maak: de popsymfonie 'Der Hiemmelsleiter', die op 30 augustus in première gaat en 'Der Tor und der Tod', een kameropera van de Kerkraadse componist John Slangen, die donderdag 19 september in samenwerking met het LSO en diverse Limburgse solisten wordt uitgevoerd. Bovendien zijn er diverse festivals, zoals het jeugdtheaterfestival, het balletfestival, het jazzfestival, het Big Bandfestival en Kultuur Avontuur.

Overigens begint de Heerlense schouwburg nu aan een verbouwing, die aan de verwarmingsproblemen een einde moet maken. De kosten zijn geraamd op 2,2 miljoen gulden. Dit jaar worden geen beursdagen gehouden. Belangstellenden kunnen gewoon hun formulier, dat men in het jaaroverzicht vindt inleveren met daarop de keuze vermeld. Coupon-houders kunnen nu ook vier weken voor de datum van de voorstelling reserveren, in de vrije verkoop kan dat twee weken van tevoren.

Medio volgend jaar uitbreiding van CCN klaar

Vervolg van pag. 1

**HEERLEN – Na een miljoenen kostende uitbreiding in 1983 is het CCN-kantoor nu weer te klein. Uitbreiding werd onvermijdelijk. Aanvankelijk leek het erop dat die uitbreiding niet in Heerlen kon worden gerealiseerd. De achter het CCN-gelegen voormalige garage, de beste plek voor uitbreiding, was namelijk door DSM verkocht aan de gemeente Heerlen. De gemeente wilde op de grond een parkeergarage neerzetten.
Toch genoot uitbreiding in Heerlen bij het CCN voorkeur. Niet alleen omdat het zich kan vinden in het eerder genoemd streven van het gemeentebestuur, maar ook omdat uitbreiding in Heerlen efficiënter is en beter scoort op het gebied van beveiliging.**

Door middel van een ruil met de gemeente kwam DSM weer in het bezit van het stuk grond achter het huidige kantoor. De gemeente kreeg daarvoor in de plaats een DSM-kantoor aan de Schinkelstraat. Daarmee was de weg open voor uitbreiding.
In september nog zal begonnen worden met de sloop van de garage. Meteen daarop begint de bouw, die op 1 juli volgend jaar helemaal afgerond moet zijn. Naast de tien miljoen die de nieuwbouw en inrichting daarvan kost zal het CCN ook nog eens een miljoenenbedrag in computers en daarbijbehorende apparatuur investeren. Met de nieuwbouw wordt de oppervlakte waarop het CCN computers kan neerzetten uitgebreid van bijna duizend tot ruim 1700 vierkante meters. Boven de computervloer komen kantoorruimten voor vijftig mensen.

**De uitbreiding krijgt drie verdiepingen, waarvan 2,5 boven de grond en wordt pal achter het bestaande gebouw gerealiseerd. De garage loopt echter door tot aan de Honigmanstraat. Het gedeelte aan deze straat heeft het CCN nu nog niet nodig. Dit stukje wordt gereserveerd voor latere uitbreidingen. In afwachting daarvan worden er na de bouwwerkzaamehden bomen en struiken geplant.
De bouw wordt uitgevoerd door Burgerinvest uit Nieuwengein, Foeckert bouw bv Heerlen en GTI Heerlen.**

Een jaar geëist voor drugshandel

MAASTRICHT – Een jaar onvoorwaardelijke gevangenisstraf eiste officier van Justitie mr. J. Rijksen gisteren voor de rechtbank in Maastricht tegen de 24-jarige Heerlenaar J. R., die was beschuldigd van het verkopen van heroïne en cocaïne en het stelen van een videorecorder uit de woning van zijn vader.

Verdachte ontkende handel te hebben gedreven. Hij zou slechts hebben bemiddeld bij kleinere transacties in de drugssfeer en dan van verkoper of koper een geringe hoeveelheid voor eigen gebruik hebben ontvangen. De officier daarentegen achtte de gedragingen van R. volkomen in overeenstemming met het geen de wet strafbaar stelt.
Naast de twee tenlastegelegde feiten kwamen nog zes andere aan verdachte toe te schrijven zaken ter tafel. Vijf daarvan bleken inmiddels te zijn geseponeerd. Over veertien dagen volgt de uitspraak van de rechtbank.

Rectificatie

HEERLEN – DSM heeft in het eerste halfjaar 1985 flink wat minder winst gemaakt dan dezelfde periode in 1984 bij een gestegen omzet. Uit de kop boven het betreffende artikel op de voorpagina van de krant van gisteren zou men het tegenovergestelde kunnen afleiden. Helaas zijn twee woorden in die kop van plaats verwisseld. In plaats van "Meer winst maar kwart minder omzet" moest de zin „Meer omzet maar kwart minder winst" luiden. De aandachtige lezers, die zich terecht aan deze foutieve kop hebben gestoord, bieden wij onze excuses aan.

Cursussen 'Stichting Enotita'

MARIAHOOP – De Stichting 'Enotita' (Eenheid) in Maria Hoop geeft het komend seizoen een groot aantal cursussen. De onderwerpen variëren van yoga tot cactussen, van polariteitstraining tot bezinningsen groepsweekends. De meeste cursussen bestaan uit een aantal wekelijkse lessen. De stichting is gevestigd in het voormalig Passionistenklooster, Annendaalderweg 10 in Maria Hoop. De stichting wil mensen 'positief richten en bundelen om zodoende tot een positieve samenleving te komen'.
Momenteel wordt ook gewerkt aan de oprichting van een volledig gezondheidscentrum met zwembad en sauna.
Ook worden concerten georganiseerd. Zo speelt op 8 september het Boccherini-trio.
Het volledig programma is te krijgen op bovengenoemd adres, of op telefoonnummer 04743-1841.

MILJOENENSCHADE NA BRAND

DSM beperkt produktie van polyetheen

Van onze verslaggever

GELEEN – DSM heeft als gevolg van de brand, vorige week vrijdag, in de benzeenfabriek in Geleen de produktie van lage- en hogedruk polyetheen moeten inperken. Na de brand heeft DSM de naftakraker NAK III buiten bedrijf moeten stellen. Daardoor is de eigen produktie van etheen, voornaamste grondstof voor de polyetheenproduktie, gestaakt. Op de Europese markt heerst momenteel een schaarste aan etheen omdat ook bij andere bedrijven produktie-installaties buiten bedrijf zijn geraakt. DSM ziet geen kans etheen van derden tegen een redelijke prijs aan te kopen en teert daarom nu op de voorraden in en heeft de polyetheenproduktie beperkt.

Volgens een woordvoerder van het bedrijf is het niet onmogelijk dat de produktie van polyetheen, de kunststof die bij DSM in grote hoeveelheden wordt gemaakt, geheel gestaakt zal moeten worden. Besluiten daarover worden eind deze of begin volgende week genomen.
Naast de miljoenenschade aan de installatie door de brand (de reparatie wordt op één miljoen gulden geraamd) heeft DSM ook een strop van vele miljoenen guldens omdat de produktie van plastics stagneert en contracten niet kunnen worden nagekomen. DSM is hier wel voor verzekerd.
De fabricage van polypropeen, waarvoor propeen als grondstof dient, is voorlopig nog niet op een lager niveau gekomen. DSM overweegt propeen van derden te betrekken om de produktie voort te kunnen zetten.

De reparaties van de door de brand aangetaste delen van de benzeenfabriek en naftakraker zullen enkele weken in beslag nemen. Volgens DSM heeft het stil leggen van de NAK III en het beperken van de polyetheenproduktie geen gevolgen voor het personeel.

Te koop aangeboden

IJZER en staal. Verkoop van alle soorten staafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen. Ook verkopen wij aluminium, koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth. Tel. 045-241422. T.o. Makro.

MAGAZIJNVERKOOP met kortingen tot 60%. In Echt staat het centrale keukenmagazijn van Horn. Hier worden ook alle demonstratiekeukens verzameld. Deze demonstratiekeukens worden te koop aangeboden met grote kortingen tot 60%. Zoekt u een buitenkansje? Dan naar Horn. Voor Limburg: Horn centraal keukenmagazijn, Lopenweg 2, Echt, 04754-5434.

Te koop SPERZIEBONEN ƒ 1,25 p. kg p.k.; aardbeien ƒ 2,50 p. kg; kersen, kruisbessen, rode bessen 5 kg voor ƒ 8,50; perzikken ƒ 8,50 p.k. 40 stuks; pruimen 5 kg voor ƒ 8,50; bloemkool 10 st. ƒ 8,50; prei 10 kg voor ƒ 8,50; koolrabi en waspeen ƒ 8,50 p.k.; nieuwe aardappelen ƒ 0,40; spits-, rode-, en witte kool, andijvie ƒ 5,50 p. kist; erwten en snijbonen ƒ 1,75 p. kg p.k.; tomaten ƒ 0,95 p.k. p. kg; bosbessen ƒ 4,95 p. kg p.k.; tuinbonen ƒ 0,75 p. kg; paprika ƒ 1,50 p. kg p. kist. H. Timmermans, Julianastraat 15, Merkelbeek.

KLEURENTEEVEE. Grote sort. met garantie. Alle merken vanaf ƒ 175,–; zw./w.-t.v. vanaf ƒ 75,–. R.T.V. v. Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide. Tel. 045-213879.

Gebr. Bose BOXEN 301 ƒ 150,- p.st.; Akai 50W ƒ 70,-; cass.deck Technics ƒ 229,-; verst. 2x30 W ƒ 175,-; tu-verst. cass. PU toren ƒ 748,-; Betam. videorec. ƒ 749,- etc. F. Meyer, Verzetstr. 15 Hlr.baan. Tel. 045-417651.

Houthandel Skansen. De voordeligste HOUTHANDEL in Limburg. Tel. 04459-1369.

VLOERPLANKEN, rabatdelen, afrasteringsplanken, vuren en eiken balken, iepen, eiken, noten, kersenhout, zagen en schaven op maat. Houthandel Skansen, Frombergerweg 4 Voerendaal, tel. 04459-1369 na 18 u. 045-724103.

FAILLISSEMENT: electr. typemachine Olivetti ET 231, met 16 K geh. van ƒ 7400,– voor ƒ 3250,–; Emly Handelsonderneming inl. 04498-54510.

Te k. VLOERPLANKEN, balken, kepers. Bouwbergstr. 100 Brunssum. 045-251964.

FAILLISSEMENT: nieuwe aanhanger met bovenklep 1,50 x 1,20 ƒ 875,–; Emly Handelsonderneming inl. 04498-54510.

FAILLISSEMENT Buro's en burokasten, stoelen etc. vanaf ƒ 75,–; Emly Handelsonderneming inl. 04498-54510.

FAILISSEMENT: div. copieerapparaten al vanaf ƒ 850,–; Emly Handelsonderneming inl. 04498-54510.

FAILLISSEMENT: IBM en Olivetti electr. typemachines al vanaf ƒ 295,–; div. nieuwe modellen met 40% korting. Emly Handelsonderneming 04498-54510.

VLOERPLANKEN, trottoirtegels, gebr. metselstenen, bielzen, balken, kepers, pannen, 2 ijzeren trappen v. 5 mtr., pannen, containerverhuur. Leers b.v. tel. Heerlen 045-715477 of 740112.

Te k. DIEPVRIES Vraagpr. ƒ 275,–; Italielaan 88 Vrieheide-Heerlen.

Te k. PEUGEOT verkoopwagen '77 ƒ 3000,–; staande friteuse 20 ltr. ƒ 500,–; electr. worstbraadpan ƒ 350,–; Kloosterraderstr. 78 Kerkrade tel. 456711.

D.bruine EETHOEK uittrekt. + bekl. zitting ƒ 300,–; butagasfornuis wit ƒ 85,–; haard ƒ 250,–; keuk.hoekbank ƒ 60,–; grote butageiser ƒ 200,–; Brabants kacheltje ƒ 400,–; Pannesheiderstr. 24 Kerkrade.

KACHELS nu speciale zomerkortingen. Meex, Walem 21. Tel. 04459-1638.

Uit faillissementen eiken BANKSTELLEN vanaf ƒ 450,–; eethoek nw. en gebr. vanaf ƒ 300,–; eiken kasten vanaf ƒ 500,–; plavuizen tafels ƒ 175,–; en ƒ 595,–; Wij hebben ook veel andere spullen allen uit beslagnames, kom voorbij Het is de moeite waard. heulsstr. 29 Heerlerheide tel. 045-224855-228825.

Te k. zware eik. EETHOEK als nw. ƒ 725,–. Tel 045-324041, b.g.g. 325647.

Te k. IJSKAST ƒ 95,-, bankstel eiken ƒ 295,-, gasfornuis ƒ 95,-, bankstel modern ƒ 550,-, kleurentelevisie ƒ 250,-, diepvries ƒ 250,-. Tel. 045-725595.

Meubelgroothandel a.h. reüniegebouw Geleen. Voor partikulieren. Eiken BANKSTEL v.a. ƒ 1375,–. Voll. gestoff. bankst. v.a. ƒ 975,–. Lederen bankstel v.a. ƒ 2295,–, toogkasten v.a. ƒ 995,–, eethoek compl. v.a. ƒ 535,–, eiken stoelen v.a. ƒ 159,–. Wilhelminastr. 3a. Open di. t/m vr. 9-17 uur. Zat. 10-17 uur.

Prachtige velours GORDIJNSTOF va. ƒ 19,95 p.m. Ook vitrages, prima naaister. Veloursho Nobelstr. 320, Heerlen, 045-714161.

Stalmeier Music

Hoofdstraat 32 - Hoensbroek - Tel. 045-214253

Voordelige aanbiedingen

en occasions op allerlei gebied.
Orgels, accordeons, gitaren, slagwerken, blaasinstrumenten, orkestapparatuur, enz.
Eigen service- en reparatiedienst.

Bang en Olufsen M20 KTV, STEREOTELEVISIE 51 cm met de juiste kijkhoek te bewonderen bij B & O dealer, electro Bemelmans, Wannerstr. 10-12, Heerlerheide, 045-212330.

KLEURENTELEVISIES O.a. Philips, Blaupunkt vanaf ƒ 195,–; zwart-wit vanaf ƒ 75,–. Radio/TV Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide. Tel. 045-213432.

KANTELDEUREN, in 23 maten, tegen absoluut de allerlaagste prijs. Direct uit voorraad. Ook maken wij in uw bestaande garagedeur een aparte doorgangsdeur. Fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle. Tel. 043-641044.

KEUKENS, keukenapparatuur. Laag in prijs, met garantie. R/J Handelsonderneming, Stationstraat 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Alle srtn. HOKKEN, keten, schuurtjes, huisjes enz. vanaf ƒ 350,–; hondehokken vanaf ƒ 195,–; Houtbouw Ubachs Kerkrade-Vink tel. 045-460252.

GRINDTEGELS, klinkers, bandjes, betonplaten en palen en houten paaltjes in div. afm. Gebr. Creugers, Economiestraat 46, Hoensbroek, tel. 045-213877.

Te k. Bocal GASHAARD en telescoopverrekijker. Tel. 045-212080.

Te koop zeer mooie antieke 2-pers. SLAAPKAMER, olmenhout. 04492-3891.

Te k. mirabelle PRUIMEN. Zandberg 5, Schinnen.

Te k. oude GAFFELHOOIWENDER, i.z.g.st. m. onderd. Dorpsstr. 19, Bingelrade.

Te k. aangeb. KOELKAST met 40 liter vriesvak, 3 sterren; gascomfort, z.g.a.n. Te bevr. 045-273211 na 17.00 uur.

Te k. complete INBOEDEL P. Breugelstr. 11, Heerlen (Meezebroek).

Te k. BOUWLIER ƒ 380,–; Handelsstr. 20 Sittard.

Goede KLEURENTEEVEES grote sort. met gar. Alle bekende merken: Philips grootb. vanaf ƒ 245,–; radio Geel Grasbroekerweg 25 Heerlen 045-724760.

De grootste en mooiste collectie 2e-hands MEUBELS en antiek vindt u nog steeds bij Lei Römer, Einderstr. 46, Nieuw-Einde (Heerlen-Noord). Bez. gratis. Dag. geop. van 10 tot 18 u., dond. koopav. Tel. 045-215716.

Uw meubels nieuw bekleed. STOFFEERDERIJ J. Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld. Tel. 045-443771.

WERELDONTVANGER ICF 2001 Sony, met garantiebewijs, ƒ 450,-. 045-215710.

Te k. licht eiken TV-KAST. Tel. 045-220870.

Te k. mooi droog OPENHAARDHOUT, eiken, beuken enz., thuisbezorgd ƒ 85,- p.m³. Bij afname 4 m³ en meer ƒ 75,-. Tel. 04492-4836.

Te koop blank eikehouten TOOGKAST. Vr.pr. ƒ 2700,–. Tel. 045-460261.

PALENSPECIALIST, zagerij Impreg. In de Cramer 104, Hrln. 045-751687, ±600 m voorb. LD, richt. H'broek.

Te k. Sonor DRUMST. ƒ 350,– Philips comp.spel. ƒ 67000,– + 5 cass. ƒ 150,– tel. 045-750264.

Gebruikte STUDIEBOEKEN Havo, VWO, Boekhouden. Gustave Alberts, Dr. Poelsstraat 22, Heerlen, tel. 714956.

TUINHOUTSPECIALIST, zagerij Impreg, In de Cramer 104, Hrln., 045-751687, ±600 m voorbij LD, richt. H'broek.

Te k. WASAUTOM. Miele en Constructa m. garantie. Tev. rep. 045-459021.

Modestoffen Tummers

Exclusieve
Bruidsstoffen
Damesstoffen
Communiestoffen

Kerkstr. 302, Brunssum-Promenade. 045-272677

Zonnebanken Zonnehemels

Nu gebogen zonnehemel 1,80 mtr. lampen compleet met statief ƒ 1175,–

Van Uden - Hoensbroek

Hoofdstr. 12, 045-212655 - 214793
Dealer o.a. Philips - Riho - Sunfit - Wolff systeem.

Inzetkachels voor open haarden hout-, kolen- en briketkachels Barbas, Dovre, Efel met garantie

Arnold Opreij, Heerlerbaan 275, Heerlen
Maastricht - Beatrixhaven.

GOEDKOPE GELDLENINGEN

Vaste rente. Gratis verzekering bij overlijden. Bijzonder gunstige, lage tarieven voor goede betalers. Uw vaste inkomen is voldoende zekerheid. U hebt geen borg of onderpand nodig. In 4 uur geregeld en uitbetaald.

netto in handen	terugbetaling (rente + aflossing) 24 mnd.	36 mnd.	48 mnd.	60 mnd.	84 mnd.
5.000	240	170	139	114	-
10.000	473	334	268	228	175
15.000	705	497	393	330	263
20.000	940	665	525	443	350
25.000	1175	830	656	[illegible]	440
30.000	1410	995	790	666	530
40.000	1880	1330	1050	890	705
50.000	2350	1660	1315	1110	880

Effect. rente: va. 10.100 12,7% tot 10.000 14,1%. Alle bedragen vanaf ƒ 3000,- zijn verstrekbaar. Termijnbedragen zijn afgerond en kunnen iets afwijken. Deze leningen worden kontant aan U uitbetaald en kunnen naar eigen inzicht worden besteed. Voor een snelle en vrijblijvende offerte:

Bel 045-710806 MAVOK

financieel bemiddelingskantoor
bijkantoor de Tichel Heerlen

OOK DEZE WEEK VOORDELIGE VLEESPRIJZEN

Braadribjes hele kilo **2.98**

Roomschnitzels 6 stuks **3.98**

Gehakt half-om hele kilo **4.98**

Magere speklapjes hele kilo **5.98**

Ossestaart hele kilo **6.98**

Varkensrollade hele kilo **8.98**

98784

EURO

AMBY-MAASTRICHT
Lindeplein 1
t.o. eindpunt bus A en bus 2
DONDERDAG KOOPAVOND

SLAGERIJEN | MEAT PACK

NERGENS GOEDKOPER!

STUNT

SONY versterker TA-V3
- 2 x 25 Watt
- Gekozen ingang direkt afleesbaar
- Handige schuifregelaars
- Aansluiting voor stereo hoofdtelefoon.

99.95

En nog gemakkelijk betalen ook, al vanaf f 50,- per maand.*

Betaling tot 12 termijnen zonder bank en rente.*

Aanbiedingen geldig t/m 28 augustus a.s. zolang de voorraad strekt.

- Eigen technische dienst, snel en vakkundig
- Gemakkelijke betalingsvoorwaarden mogelijk. Tot 12 maanden zonder rente.
- Tot 5 jaar garantie mogelijk.
- 1 Maand prijsgarantie

Sony 8 mm camerarecorder
Kompakte videocamera met ingebouwde recorder. Slechts 1,97 kg. Grote lichtgevoeligheid. 6 x Motorzoom. 3 Uur speelduur. 2 Snelheden. Picture-search.
Incl. 2 jaar garantie.
Kompleet ~~5495,-~~ **4495,-**

SONY VIDEO — NU SPECIALE INRUILAKTIE!

Láágste prijs, béste service

KLEURENTELEVISIES

PHILIPS kleurentelevisie 26 CS 5780/10Z
66 cm Beeldbuis, stereo, Teletekst, afstandbediening 2 x 7 Watt. ~~2895,-~~ **1999,-**

Draadloze infrarood afstandsbediening

'n PHILIPS kwaliteitsprodukt

PHILIPS/ARISTONA K.T.V. 26 CS 5270/00Z
66 cm beeldbuis, draadloze infrarood afst. bed. 7 watt. ~~2195,-~~ **1499,-**

HIFI AUDIO

Philips audiorack F 1355
Tuner met FM, MG en LG. Versterker 2 x 20 Watt. Semi-automatische platenspeler met element. Cassettedeck met LL-koppen. Kompleet met boxen. In wit of bruin. ~~898,-~~ **598,-**

22 EM 6146
- Frequentiebereik 30 - 18.000 Hz
- 6,3 mm jack plug

~~49,95~~ **24,95**

Bekend Nederlands merk wasautomaat.
- 12 Wasprogramma's
- Toets voor normaal en kort centrifugeren
- 3 Wasmiddelenbakjes
- Vuldeur van hittebestendig glas met chroomrand
- Controlelamp voor aan en uit
- Centrifugeer toerental/min. 400
- Electrische veiligheid volgens CEE.

NU: **548,-**

Philips stereo radiorecorder D 8050
FM en MG. Spatial-stereo. LL-koppen. 2 x 4 Watt. ~~29~~ **198,-**

Philips walkman D 6623
- Compact stereo-cassette-speler
- Lichtgewicht hoofdtelefoon
- Led batterij-indicatie
- Broekriemclip
- Aansluiting voor net-adapter
- Afm. hxbxd 137 x 86 x 32 mm

~~139~~ **68,95**

WASAUTOMATEN — WASDROGERS

MIELE wasmachines ~~1899,-~~ NU **1298,-**

PHILIPS wasdrogers ~~649,-~~ NU **399,-**

PHILIPS wasautomaten
STERK ÉN IN PRIJS VERLAAGD
AWB 901 ~~999,-~~ **699,-**
AWB 911 L ~~1299,-~~ **898,-**
AWB 921 ~~1429,-~~ **999,-**

Láágste prijs, béste service

* volgens voorwaarden bank- en

HUISHOUDELIJK

Láágste prijs, béste service

BAUKNECHT vaatwasser GS 181
3 Programma's incl. drogen. 10 couverts. ~~1099,-~~ **799,-**

BAUKNECHT centrifuge
3 Kg. 2800 t.p.m. RVS-trommel. ~~299,-~~ **198,-**

MARIJNEN afzuigkap ~~199,-~~ **139,-**

MAGNETRONOVENS
Philips - Sharp - Moulinex - Bosch - Miele - National vanaf **599,-**

INDESIT gaskookplaat
4 pits met afdekplaat ~~349,-~~ **248,-**

KOELEN VRIEZEN — GASKOOK

Nederlands merk koelkast
140 Liter met vriesvak. ~~499,-~~ **279,-**

Bekend merk diepvrieskast
140 Liter**** met lades. ~~599,-~~ **449,-**

MARIJNEN diepvrieskist MO 18 ****
180 liter. ~~799,-~~ **549,-**

Dubbeldeurs koelkast
240 Liter groot gescheiden vriesgedeelte. ~~899,-~~ **549,-**

KALORIK gasfornuis
Luxe uitvoering. ~~799,-~~ **499,-**

PHILIPS draaitopstofzuiger
TOP-model, 950 Watt, incl. hulpstukken. Slechts **298,-**

Láágste prijs, béste service

Láágste prijs, béste service

NIEUW!

SunFit

SUNFIT gebogen zonnehemel
Met 1.80 m UV-A buizen en tijdschakelaar. In hoogte verstelbaar. **1299,-**

P Gratis parkeren

De veelzijdigste electro-warenhuizen van het zuiden!

MEER DAN 1200 m2 VERKOOPRUIMTE

KREMERS

SCHAESBERG
Streeperstraat 72
045-317657/313267

BRUNSSUM
Kerkstraat 324

'Duidelijk taak van rijksoverheid'

B. en W. van Maastricht wensen uitspraak regering beveiliging Maasdorpen

MAASTRICHT – In het periodiek overleg met Gedupeerde Staten heeft het Maastrichtse college van B. en W. verzocht om gezamelijk – provincie en gemeente – een beleidsuitspraak van de regering te bewerkstelligen over het beveiligen van Borgharen en Itteren tegen de overlast van Maasoverstromingen. G.S. hebben op dit verzoek positief geregeerd. Met deze mededeling aan het adres van CDA-fraktievoorzitter ir. John Claessens vijlen B. en W. van Maastricht hun aanvankelijke boodschap bij dat de wateroverlast in beide Maasdorpen praktisch niet is te voorkomen.

In de follow-up van hun schriftelijk antwoord aan Claessens stellen B. en W. dat hun eerste reactie bij nader inzien te beknopt is geweest, waardoor mogelijk misverstand kan ontstaan over de door hen ondernomen pogingen de beide Maasdorpen in te toekomst te beveiligen.

Het college laat thans weten dat het zich niet bij het standpunt neerlegt van Rijkswaterstaat, die van mening is geen directe taak te hebben bij het treffen van voorzieningen voor het opheffen van de wateroverlast en evenmin geld beschikbaar te kunnen stellen voor eventuele initatieven die de gemeente op dit vlak zou willen nemen. Vandaar dat B. en W. samen met G.S. over deze kwestie een beleidsuitspraak op het hoogste niveau wensen.

Voor deze procedure is gekozen omdat bij een eventuele bedijking van de Maasdorpen tevens de belangen zijn gemoeid van gemeenten die stroomafwaarts zijn gelegen. In zo'n geval zullen wegens verandering in de waterstaatkundige situatie overleg en overeenstemming met die gemeenten noodzakelijk zijn. In dit kader tekenen B. en W. aan dat de Maasbedijking, die in België wordt uitgevoerd, in ons land waterstaatkundig niet op bezwaren stuit, omdat deze ingreep buiten het waterafvoerend gebied is gelegen.

Verheeld wordt niet dat het treffen van een afdoende bescherming van de beide Maasdorpen een zeer gecompliceerde aangelegenheid is. Zo is de uitwerking van plannen voor de aanleg van een dijk onder andere afhankelijk van een herziening van basisgegevens over de Maasafvoer. Volgens Rijkswaterstaat is het minstens vijf jaar duren vooraleer de vereiste nieuwe basisgegevens voor een herberekening beschikbaar zijn.

Met dit gegeven willen B. en W. illustreren dât zij zeer beperkt zijn in de mogelijkheid zelfstandig plannen voor dijkaanleg uit te werken. „Het treffen van voorzieningen op deze schaal ter bescherming van het land achten wij duidelijk een taak van de rijksoverheid," aldus het college. Daarbij wordt erop gewezen dat dit dan toch nog altijd een aanzienlijke investering zal vergen van de gemeente, die deze dan zou moeten inpassen in diverse prioriteiten.

Volgens B. en W. is het daarom zinvoller om deelmaatregelen te treffen. In dit kader heeft de gemeente reeds plannen voor Itteren uitgewerkt die inmiddels zijn goedgekeurd door Rijkswaterstaat. Deze plannen zullen zo spoedig mogelijk aan de raad worden voorgelegd. Ook voor Borgharen vindt overleg plaats over de vraag welke voorzieningen in de huidige situatie reeds kunnen worden genomen.

Spookrijder op A2 van Grathem naar Born

'Ik was helemaal uit het huisje..'

SITTARD – Nadat de 44-jarige J. H. uit Heel een zakelijk gesprek had afgerond, stapte hij in zijn auto naar huis. Het was één uur in de nacht toen hij op de snelweg A2 terecht kwam. „Opeens merkte ik dat het verkeer me tegemoet kwam. Ik was een spookrijder en reed richting Born. Maar wat wilde ik, ik moest wel door. Keren op de weg is ook levensgevaarlijk. Ik wist niet wat me overkwam. Ik was helemaal uit het huisje..." Aldus H., die gistermorgen voor de kantonrechter te Sittard, mr. Th. van Oppen, stond.

De gedaagde zei reeds 26 jaar het rijbewijs te hebben en als vertegenwoordiger jaarlijks zo'n 60.000 kilometer achter het stuur af te leggen. „Die avond was ik volledig in gedachten. De politie – ook tegen het verkeer in rijdend – kwam me achterna. Die agenten hebben me zeer goed opgevangen. Ze wilden me zelfs naar huis begeleiden. Ik heb er grote spijt van, maar echt, ik kon er niets aan doen."

Toch vond de verkeersschout, J. Bardoul, dit te ver gaan. Van Grathem naar Born aan de verkeerde kant van de snelweg rijden is levensgevaarlijk. „U had de lampen moeten uit doen en langs de kant blijven wachten tot het licht werd." Bardoul eiste 500 gulden boete en een voorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid van drie maanden (proeftijd twee jaar) De kantonrechter besloot aan de geëiste boete te voldoen. Hij zag af van een voorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid.

Goede vangst politie Venlo

VENLO – De Venlose politie heeft verleden week een 22-jarige man uit Venray aangehouden die bij een bank een spaarbankboekje wilde verzilveren. De man had dit boekje gestolen en vervalst. Uit het onderzoek bleek dat de man zestien inbraken in woningen in Venlo en Tegelen had gepleegd en uit zestien auto's voornamelijk geluidsapparatuur gestolen. De totale buit bedroeg ruim ƒ 65.000,–. Verder is nog gebleken dat de Venlonaar alles heeft gedaan in samenwerking met een 27-jarige man uit Tegelen en nog drie inwoners van Venlo in de leeftijd van 15, 17 en 20 jaar. Bij een van de inbraken ontstond een brand en er was een schade van ruim tien mille. De politie heeft verder nog drie helers aangehouden, allen afkomstig uit Venlo, in de leeftijd van 43, 31 en 19 jaar. Van de buit is een gedeelte opgespoord en teruggegeven aan de eigenaars.

Ministerie van Justitie in Den Haag geeft toe:

Mercurius-dossiers zijn niet compleet

door jan a. c. de klerk

MAASTRICHT – In de dossiers over het faillissement van de drukkerij Mercurius in Heerlen uit 1975 zitten geen curatorenverslagen. Er zijn zelfs geen aanwijzingen gevonden dat zulke verslagen indertijd wel zijn geproduceerd. Een woordvoerde van het ministerie van Justitie maakte daar dinsdag uit op dat de faillissementswet mogelijk is overtreden. Mr. J. Rikmenspoel die tien jaar geleden als rechter-commissaris bij de Maastrichtse rechtbank de afwikkeling van het Mercurius-faillissement bewaakte, heeft laten weten dat hij zich niet kan herinneren ooit ontheffing voor het maken van de curatorverslagen te hebben gegeven.

Rondom het Mercurius-faillissement is een stroom van verdenkingen over gepleegde onregelmatigheden ontstaan. Het faillissement zelf zou zijn voorafgegaan door een aandelentransactie waarbij volgens een schriftkundig bureau in Amsterdam van valse handtekeningen in het aandelenregister sprake is geweest. Ook is er sprake van dat het faillissement een sterfhuisconstructie is geweest om van bedrijfsschulden af te geraken.

Vroegere personeelsleden van Mercurius reppen ook steeds luider over 'zwarte' betalingen voor overwerk. Directeur van de toenmalige Heerlense drukkerij was de huidige fraudeofficier van Justitie mr. J. Laumen van het Maastrichtse parket.

Hoofdofficier van justitie mr. E. Bauwens van het Maastrichtse parket heeft evenals later ook procureur-generaal mr. Corsten in Den Bosch en het ministerie van Justitie in Den Haag, tot nu toe geweigerd een onderzoek in deze affaire in te laten stellen. Om zo'n onderzoek is gevraagd door de Maastrichtse advocaat mr. H. Ruysink. Hij heeft daarbij niet beschuldigend naar mr. Laumen gewezen, maar ging er vanuit dat het onderzoek wel zou uitwijzen of er inderdaad sprake is geweest van vooral de valsheid in geschrifte in het Mercurius-aandelenregister en tegen wie die verdenking dan gericht zal zijn.

Verslag

De faillissementswet schrijft voor dat curatoren in een faillissement van hun bevindingen een driemaandelijks verslag maken. Bij de afwikkeling van het faillissement van de drukkerij Mercurius was in 1975 het advocatenkantoor Lučkers uit Heerlen betrokken. Mr J. Lučkers was de eerste curator; na zijn overlijden nam kantoorgenoot mr J. Hautvast dat werk over. Nadat die zich later als zelfstandig advocaat in Heerlen vestigde, wikkelde weduwe mr. A. Lučkers-Bergmans het faillissement verder af. Het wachten is nu op terugkeer van vakantie van mr. Hautvast om uitsluitsel te krijgen over het al of niet bestaan van de curatorverslagen.

Weekblad Vrij Nederland wil de Mercurius-verslagen inzien en spande, toen dat werd geweigerd, een kort geding aan tegen justitie in Maastricht en de Staat der Nederlanden om de openbaarheid af te dwingen. Daarvan werd afgezien nadat landsadvocaat mr. Korthals Altes al liet weten dat er helemaal geen verslagen in Maastricht aanwezig zijn. VN-raadsman mr. G. Kemper uit Amsterdam overweegt, als er inderdaad geen curatorverslagen zijn, de curatoren te verzoeken alsnog een dergelijk document te produceren. Bovendien doet hij een een beroep op de wet openbaarheid van bestuur bij de minister van Justitie om volledig geïnformeerd te worden over de inhoud van de dossiers die door het ministerie bestudeerd zijn.

Hohe Messe in Limburg

HEERLEN – In het kader van het Europees Jaar van de Muziek geeft Camera Musica Mosana in samenwerking met diverse solisten vier uitvoeringen van de Hohe Messe van Bach. Dat gebeurt op 24 augustus in de dekenale kerk H. Martinus in Venlo; op 26 augustus in de dekenale kerk H. Pancratius in Heerlen; op 27 augustus in de dekenale kerk H.H. Petrus en Michaël in Sittard en op 28 augustus in de dekenale Munsterkerk in Roermond. De uitvoeringen beginnen telkens om 20 uur.

Solistische medewerking wordt verleend door de sopraan Marie-José Meuffels, de sopraan Yolanda Eymael, de contra-tenor Derik Lee Ragin, de tenor Hitoshi Hatano en de bas Pieter van Egmond. Camera Musica Mosana, dat dit jaar 25 jaar bestaat, wordt instrumentaal bijgestaan door het Florilegium Musicum Rotterdam. Het geheel staat onder leiding vam Jean Wolfs.

KOSTBAARSTE TENTOONSTELLING VAN BONNEFANTENMUSEUM

Expositie Limburgse glas-in-loodkunst

● Een detail uit een karton van Henri Jonas, dat hij in 1926 maakte voor een raam in het hoofdkantoor van Staatsmijnen in Heerlen.

MAASTRICHT – Het Bonnefantenmuseum in Maastricht heeft momenteel een belangrijke tentoonstelling in voorbereiding over glas-in-loodkunst in Limburg. Een zwaartepunt van de expositie, die getiteld is 'De illustere wand' komt te liggen op de glaskunst in Heerlen en omgeving. Het is een van de kostbaarste tentoonstellingen, die het Bonnefantenmuseum ooit heeft gemaakt. Er is een bedrag van in totaal bijna honderdduizend gulden mee gemoeid.

Dat bedrag moet in twee gedeelten worden opgesplitst. Vijftigduizend gulden is nodig voor het samenstellen van de tentoonstelling en vijfenveertigduizend gulden gaat naar tien beeldende kunstenaars, die binnen dit kader een ontwerp voor nieuwe glas-in-loodramen zullen maken.

Limburg kent twee perioden van belangrijke glazeniers. De tijd voor de oorlog met Henri Jonas, Charles Eyck en Joep Nicholas en de jaren zestig met Daan Wildschut, Theo Lenartz, Hans Truijen en Felix van de Beek. In de jaren zeventig stortte deze tak van kunst geheel in.

De oproep aan de kunstenaars om nieuwe ontwerpen te leveren zijn bedoeld om het glas-in-lood weer nieuw leven in te blazen. De ontwerpen zullen uiteraard ook op de expositie te zien zijn. Getoond worden onder meer de originele ramen, de kartons, waarop de kunstenaar zijn ontwerp maakte en modellen uit een periode van 1870 tot 1985.

Bramen en frambozen peperduur

Saladeachtigen goedkoop

door jan van lieshout

GRUBBENVORST – „Om mismoedig van te worden", zegt in Grubbenvorst Lou Heynen, de stafmedewerker van de Coöperatieve Venlose Veiling. „Neem de gebroeders Boonen in Reuver. Grad heeft op de Bakheide in Beesel een fruitareaal van zes à zeven ha. Na de vorst hield hij nog één ha over, die zwaar geleden heeft van hagel. Broer Frits die tegen de Duitse grens een fruitperceel heeft liggen is er nog erger aan toe. De anderhalve ha, die hij na de vorst nog over had is totaal verhageld".



Lou Heynen schat dat de hardfruitproductie in Midden- en Noord-Limburg door vorst- en hagelschade zeker 35 procent minder zal zijn dan in 1984.

Ook op de fruitveiling in Gronsveld houden de jeremiades aan. De schade van het orkaanachtig noodweer, dat op zondag 14 juli in Zuid-Limburg woedde, plant zich voort. Zo zijn in veel door hagel getroffen perenboomgaarden ernstige aantastingen van bacterievuur waargenomen. Zij bevinden zich voornamelijk op en in de vruchten. Het consulentschap voor de akker- en tuinbouw in Limburg adviseert de fruittelers alle aangetaste vruchten te plukken of te schudden, de vruchten op te rapen of bijeen te harken en te verbranden.

Is 1985 voor de Limburgse fruitteelt nu al een rampjaar, ook in andere delen van Europa zal aanzienlijk minder kunnen worden geplukt dan vorig jaar. Begin deze maand kwamen de fruitexperts uit de EG-landen in Kopenhagen bijeen. Hun verwachtingen zijn dat de totale appeloogst in de tien EG-landen tien procent lager zal zijn dan vorig jaar en dat de perenoogst dertien procent zal achterblijven.

De gebroeders Timmermans uit St.-Odiliënberg voerden gisteren in Grubbenvorst de eerste partijen Clapp's Favourite aan. Het is een groene tot geelgroene handpeer met een fraaie blos; zeer sappig, maar tamelijk flauw. De primeurprijs ging van ƒ 1,38 tot ƒ 1,65 de kilo.

Reeds vorige week bracht Harrie Geelen uit Thorn de eerste Discovery voor de klok – een helderrode zomerappel, die ƒ 2,30 de kilo deed. Pieter Heynen uit Helden-Panningen en Theo Kessels uit Baarlo waren ex aequo eerste met hun James Grieve – een goed smakende zomerappel, die tot ƒ 1,82 de kilo ging. Vanwege de littekens van hagel betrof het partijen die niet exportwaardig waren. Met die prijs waren zij dan ook dik tevreden.

Bramen en frambozen waren peperduur. Een twee-onsdoosje bramen kwam aan ƒ 5,10. Hele percelen blijken bevroren. Wat overbleef snakt naar zon. De frambozen kostten ƒ 4,60 per twee ons. De aardbeien deden op de veiling rond een rijksdaalder per pond, de blauwe bessen tot ƒ 5,90 de kilo.

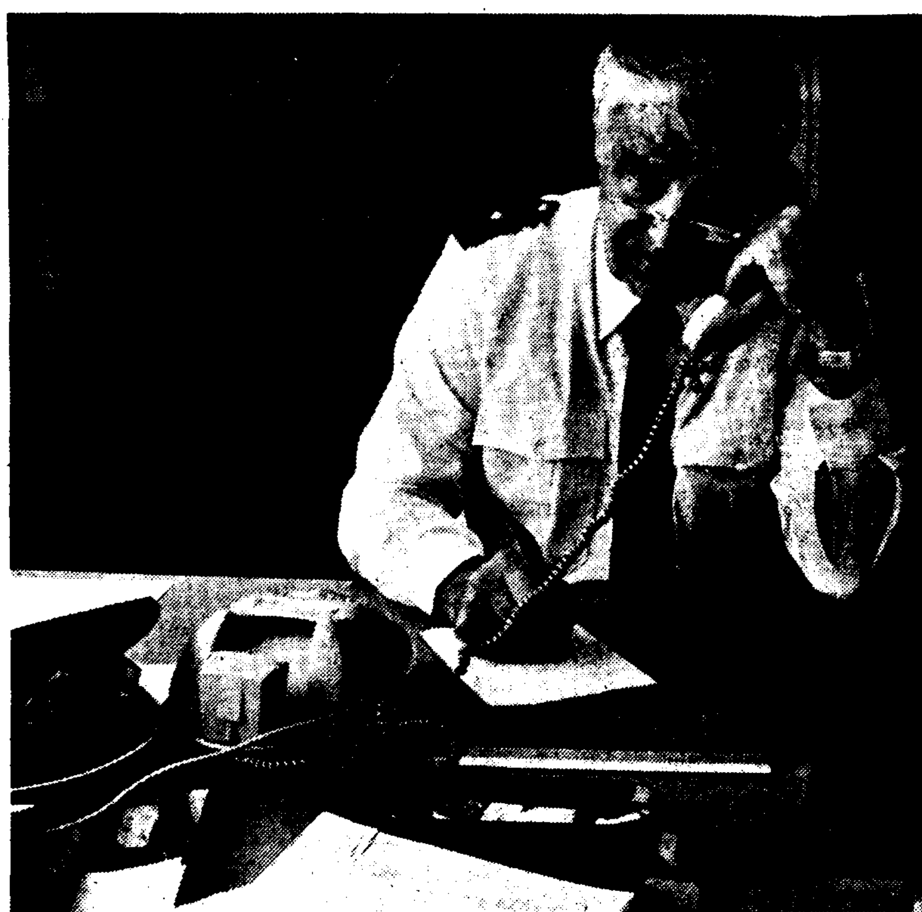
Onder invloed van het weer blijven de aanvoeren van vollegrondsgroenten duidelijk achter op andere jaren. Daardoor blijven de boontjes erg goed aan prijs. Pronkbonen gingen tot ƒ 1,80 de kilo, spekbonen tot ƒ 2,50, princessen tot ƒ 3,50 en snijbonen tot ƒ 4,50.

oed prijshoudend blijven ook de koolsoorten. Voor spitskool was er zelfs een hoogste druk van meer dan een gulden. Met twee tot drie piek per stuk blijft bloemkool duur. Broccoli – op warme dagen moeilijk houdbaar en derhalve lager aan prijs – piekte naar ƒ 5,50 de kilo.

Goedkoop zijn de saladeachtigen. Een kropje sla ging van twee tot vier dubbeltjes. Een krop ijsbergsla – die knappiger is – lag daar een gulden boven.

Ofschoon in volkstuintjes nauwelijks tomaten worden geoogst, zijn de glastomaten erg goedkoop. Omdat de minimumprijs van ƒ 3,20 per bakje van zes kilo niet werd gehaald, draaide „nogal wat" door.

De komkommers gingen tot zes dubbeltjes.



● Ton Jorna: „Vroeger was het ondenkbaar dat je als politieman ook op de planken kwam. Je mocht in je eigen standplaats niet eens een glas bier gaan drinken...."

Politieloopbaan Ton Jorna liep voor helft gelijk met kolderton

Meer dan kwart eeuw zorg voor veiligheid van verkeer

door jan a. c. de klerk

ROERMOND – De politieloopbaan van de in Heerlen geboren, in Kerkrade opgegroeide en nu in Roermond wonende adjudant der Rijkspolitie Ton Jorna bereikt zaterdag aanstaande de mijlpaal van 40 jaar. Een politieloopbaan die 22 jaar lang – ook een jubileum – gelijk liep met een artiestencarrière als kampioenbuutteredner. Ton Jorna wil aan beide nog geen eind maken. De zorg en begeleiding van het verkeer in noord- en midden-Limburg zet hij – vrijwillig – als plaatsvervangend groepscommandant van de verkeersgroep in het Rijkspolitiedistrict Roermond nog een paar jaar voort. En al evenzeer lokt voor het komende theaterseizoen de buutte-ton. „Er is geen Limburgs theater waar ik nog niet ben opgetreden", stelt de jubilerende politieambtenaar met genoegen vast.

Een robijnen jubileum wordt door het steeds kortere arbeidzame leven in ons land steeds sneller een unieke gebeurtenis. Bij de politie nog meer omdat daar de leeftijd van het afscheid nemen op 60 jaar is gesteld. Vrijdag aanstaande 'herdenkt' Ton Jorna de dag waarop hij veertig jaar geleden aan de politiedienst begon tijdens een bijeenkomst in het bureau van de RP-verkeersgroep aan de Andersonweg in Roermond.

De vaardigheid en kennis voor een politietaak maakte Ton Jorna zichzelf eigen. Daar kwam geen politieopleidingsschool aan te pas. Het begon in het voormalig Nederlands Oost Indië waar hij in 1945, na een omzwerving langs posten in het nog oorlogvoerende Duitsland, opleiding in Engeland, een reis met het troepenschip Al Cantara en wachttijd in Singapore tropendienst deed bij het Limburgse bataljon 2-13 R.I. Toen het voor die groep oorlogsvrijwilligers tijd was om weer naar huis te gaan stapte hij over naar de militaire politie op midden-Java.

Vier jaar duurde daardoor zijn Indiëperiode. Weer thuis in Kerkrade lonkte alleen het werk in de kolenmijn. Ton Jorna ging er aan voorbij door een loopbaan bij de Koninklijke Marechaussee te kiezen. Het wàs meteen voorgoed een immigratie naar midden-Limburg.

Negen jaar bracht hij het door zelfstudie behaald politiediploma bij de Marechaussee in de praktijk. In 1957 zocht hij zijn heil bij de Rijkspolitie. Vanaf 1958 – nu al 27 jaar – maakt hij deel uit van de verkeersgroep in het district Roermond. „Er is wel wat veranderd in die periode van meer dan een kwart eeuw. De weg is veiliger geworden, de verkeersbegeleiding beter en de voertuigen kunnen ook beter tegen een stootje", analiseert Ton Jorna.

Hij herinnert zich nog de beruchte kruispunten bij Echt en Californië en het gevaar dat loerde op de Napoleonsweg in een Limburg- zonder-autosnelwegen. „Niet in het minst werd de veiligheid gediend met het rooien van een groot aantal bomen langs de wegen", stelt Ton Jorna daarbij vast. Hij leerde slecht en goed in het rijgedrag van de groeiende stroom weggebruikers kennen bij de afdelingen surveillance, technische dienst en bijzondere controles van de verkeersgroep.

Tussen het politiewerk door bouwde hij een 22-jarige semi-loopbaan als komiek in het buutteredner-genre op. De mijlpalen daarbij waren een Gouden Buut, een Limburgs kampioenschap, een persprijs en de eretitel voor midden- en noord-Limburg van de Venlose c.v. Vaat-elf'.

Ton Jorna denkt met zijn eindeloze activiteit op de planken te hebben bijgedragen aan een bredere deelname van politiemensen aan het maatschappelijke leven. „Vroeger was het ondenkbaar dat een politieman dat deed. Je mocht in de eigen standplaats niet eens een glas bier gaan drinken", weet hij.

„Het was in die wereld niet altijd rozengeur en maneschijn. De buut pakte ook wel eens verkeerd uit. Goed om niet verwaand te worden", vindt Jorna.

Met de combinatie politieman-artiest is hij nooit tegen al te steile klippen opgelopen. Ton Jorna daarover:

„Hoewel altijd met argusogen door de politieleiding gevolgd. Toen ik er mee begon had het wel de instemming van de toenmalige RP-generaal De Gast.

De man moest ooit van zijn aangekondigde belangstelling voor mijn verrichtingen in de kolderton afzien om partijkiezen in een conflict, waarbij de districtscommandant in Roermond en ikzelf betrokken waren, te omzeilen."

Nog maar pas is Ton Jorna terug in Indonesië geweest. Hij heeft er een destijds in Djokjakarta buitgemaakte Indonesische nationale vlag heel officëel weer teruggegeven aan de directeur-generaal voor cultuur in Djakarta. Een gebaar dat op hoge prijs werd gesteld en het leed van veertig jaar geleden nog verder de vergetelheid indrong. Hij zag er enpassant de plekjes terug waar zijn politieleven veertig jaar geleden begon.

Weekaanbiedingen

Textieldruk Coyco

deze week 100 kinder-T-shirts wit à ƒ 4,25; heren à ƒ 5,25; 500 linnen tassen à ƒ 2,15; 100 sweaters à ƒ 19,50. Alles bedrukt met uw ontwerp, 1 kl. indiv. inkten o.a. foam en flock. Coyco Simpelveld, op afspr. tel. 045-444704 b.g.g. 04492-2284.

Woensdag

3 slagr. tompoezen ƒ 3,98

vrijdag en zaterdag

gesort. fruitvla ƒ 9,98

Schwarzw.kirsch snit ƒ 6,95

Witte oberländer ƒ 2,25

Alle brood wordt gratis gesneden

Bakkerij Coumans

Kouvenderstraat 86, Hoensbroek - tel. 045-212656

Kweekkassen

Nu extra

voordelig

bij

Tuincentrum Tan

Vaesrade 100, Nuth - tel. 04492-1212

Donderdagavond koopavond!!!

Inlichtingen over de rubriek weekaanbiedingen tel. 045-739384.

Te koop aangeboden

Te k. Philips VIDEOPAC G 7000, met spelcassettes, ƒ 300,-. Palestinastr. 197, Heerlerbaan, tel. 045-417228.

Te k. VESTERKER Pioneer A7, mengpaneel Alec en MX 790. Pr. samen ƒ 500,-. Tel. 04454-2519. Na 19.00 u.

Zoekt u 2e-hands MEUBELEN: bankstellen, slaapkamers, salonkast, eethoek, bedden, lampen enz. Veel keus. Af 12.00 uur Kouvenderstraat 208, Hoensbroek.

Te k. compl. INBOEDEL. Tel. 045-312480.

Gebruikte STUDIEBOEKEN Havo, VWO. Boekhouden, Gustave Alberts, Dr. Poelsstraat 22, Heerlen, tel. 714956.

Te koop komplete cafe-inventaris

o.a. tafels + stoelen, stapelstoelen, barkrukken, bierkoeling, kapstok, div. srt. glazen en asbakken.

en komplete friture-inventaris

w.o. z.g.a.n. 3-pans kachel en alle toebehoren. Scheisberg 80, Heerlen. Van 12.00 tot 19.00 uur.

Zonnehemels

gebogen zonnehemel met 1.80 m lange snelbruinlampen. Compleet met in hoogte verstelbaar statief reeds vanaf ƒ 1198,-. Ook met Wolff-lampen leverbaar.

Van Erp

Sittard, Putstraat 34, 04490-13531; Heerlen, Saroleastraat 43, 045-711300; Kerkrade, Hoofdstraat 12, 045-456999.

„Piccolo's..."

zijn kleine advertenties in het Limburgs Dagblad om iets te kopen, te verkopen, te huren, te verhuren enz. enz.

Waar...

kunt u deze advertenties opgeven? Bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad en bij onderstaande adressen:

Sittard

Sigarenhandel Augustus v. Neer, Markt 18

Beek

Drogisterij De Driehoek, Elsstraat 43

Heerlen

Sigarenhandel N.J. van Verseveld, Saroleastr. 80a

Heerlen

Kantoorboekhandel G. Alberts, Dr. Poelsstraat 22

Vaals

VVV Informatie Centrum, Kon. Julianaplein 47

T.k. H9H 5 kan. ZANG-MENGVERST. 100 W + 2 Peavey monitors 112 TS à 65 W. Vr.pr. ƒ 1200,-. 045-463510.

T.k. VW Kever '72. Pr. ƒ 750,-. Tel. 045-458599.

T.k. antieke eiken KAST, Jugendstihl. Pr. ƒ 850,-. Tel. 045-720667.

Te k. roodbruin lederen BANKSTEL, 3-1-1-zits, vr.pr. ƒ 750,-. Tel. 045-228081.

KLEURENTELEVISIE, stereotoren en Larousse encyclopedie, wegens omstandigheden te k. Tel. 045-454628.

Te k. aangeb. betonnen GARAGE, 5 m lang - 3 m breed - 2½ m hoog, zelf te demonteren, pr. ƒ 450,-, i.z.g.st. Tel. 04498-51197, tussen 18 en 20 uur.

PIANOKNOPACCORDEON Wiener Karl Schriebel; halklok, hangklokken, renfiets Colnago, alles super. Record. Hoekweg 9, Meerssen.

Te k. zware 6-pers. EETHOEK, z.g.a.n., ƒ 500,-. Tel. 04490-23125.

Te k. VIDEORECORDER Sony 0.7 Beta, m. afst.bed., alle functies, 2 jr. oud, 100%, nw.pr. ƒ 2695,- vr.pr. ƒ 950,-. Ridder Walramstr. 44, Brunssum, tel. 045-270350.

Te koop gevraagd

Hoogste prijs voor alle goud, MUNTEN, postzegels. Akerstr. 208, Hoensbroek di-vrijd. 4-6, zat. 10-5 u.

Te k. gevr. alle merken AUTO'S. Schade of defect geen bezw. 045-724928.

Wij betalen ƒ 500,– tot ƒ 20.000,– voor uw AUTO en schadeauto's, ook sloop. Tel. 045-727742 of 723076.

Te k. gevr. loop-, sloop- of SCHADEAUTO'S en goede auto's. Tel. 045-753386.

T.k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S, oudijzer en met. Betalen red. prijs. Tel. 045-750794.

Hoogste prijzen voor uw AUTO. Schadeauto's, ook sloop. Bel nu 045-460262.

TOURCARAVANS t.k. gevr. va. '77 t/m '85. Tel. 045-460262.

OUD-IJZER en metalen en sloopauto's te k. gevr. Tel. 045-752215.

Te k. gevr. BANKSTELLEN, eiken kasten en eethoeken. Tel. 045-215716 tussen 12 en 14 uur.

Te k. gevr. OUD IJZER en metalen. Tel. 045-210729.

GOUD, zilver, munten, postz. etc. Vrijbl. tax. cont. bet. Groenstr. 109, Geleen.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-319784.

Te k. gevr. KLEURENTELEVISIES en video's vanaf 12 kan., defect geen bezw. Tel. 045-228825 of 224855.

Te k. gevr. eiken MEUBELEN, besch. geen bezw. Tel. 045-228825 of 224855.

Gevr. BANKSTEL, ijskast, gasfornuis, diepvries en inboedels. Tel. 045-725595.

T.k. gevr. goede, goedkope kleine AUTO. Tel. 045-717394. Na 17.00 uur.

Ik bied ƒ 150,- tot ƒ 450,- voor een album met OUDE ANSICHTKAARTEN van voor 1940. Tel. 01719-17568.

KLEURENTELEVISIES, video's en stereotorens te koop gevraagd, defect geen bezwaar. Tel. 04406-12875.

Te k. gevr. GASHAARD, huisjesmodel en snorfiets. Tel. 045-321231.

Te huur aangeboden

KAMER te huur voor nette dame te Valkenburg. Tel. 04406-12875.

APPARTEMENTEN te huur. Tel. 04406-12182.

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs. Tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen. Tel. 720202.

Te h. centr. KERKRADE nw. gestoff. zit-slpk. m. gebr. v. luxe badk., c.v., tuin etc. Tel. 045-460142 of 04454-5342.

Huur of koop al uw MACHINES bij Brouwers b.v. Maastricht Beatrixhaven tel. 628444, Wijlre tel. 2220.

Kerkrade-W. Klein BUNGALOWTJE, geschikt voor oudere dame of heer. Woonkamer, 1 slaapkamer, kleine keuken, toilet en douche, tuin. Prijs incl. stookkosten ad. ƒ 750,– p.m. Te bevr. tel. 045-410500 of 045-418163.

APPARTEMENTEN te huur te Geulle, incl. c.v., electr., water, recht op huursubs. Tel. inl. 04494-50448.

APPARTEMENTJE met 1 slaapkamer in centr. v. Hoensbroek. Tel. 045-210964.

Te h. gestoff. ZIT-/SLAAPKAMER m. keuken, ƒ 345,- all-in. Akerstr.-Nrd., Hoensbroek, tel. 045-221217.

Te huur zeer ruime gestoff. en gemeub. KAMERS te centr. Heerlen. Te bevr. na 12.00 uur 045-318406.

Ubach over Worms, te h. VRIJGEZELLENAPPARTEMENT, huursubs. Tel. 045-319480.

MAGAZIJN te huur ± 400 m2 te Sittard pr. ƒ 1100,– per maand ex. BTX br. o.n. SI 168, Postbus 33, 6130 AA Sittard.

Te huur gevraagd

Ex-zakenman, 50 jr., i.b.v. auto, zkt. net rustig KOSTHUIS, niet plaatsgeb. Gaarne reageren, br.ond.nr. BR 151 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Onroerend goed

NUTH, Keelkampstraat 3. Halfvrijst. woonhuis m. grote garage, kelder en c.v., 3 slaapk., zolder. Vr.pr. ƒ 95.000,- k.k. Tel. 04494-51544.

Vrijst. BOERENWONING te k. m. tuin en oprit in landelijke omgev. van Ubach over Worms tel. 045-353668.

Krijgt uw WONING wel voldoende AANDACHT? U bent er zeker van als u belt met

Aquina Makelaardij b.v.

045-715566.

SNELLE VERKOOP van uw huis daarnaar streven wij bij onze bemiddeling. Vrijblijvende informatie: Troost Onroerend Goed, Heerlen. Tel. 045-717976.

Uw woonhuis verkopen? Geen verkoop, geen kosten. BOPA O/G 045-324133.

Huis verkopen?

Géén verkoop, géén kosten!

Aquina Makelaardij B.V.

045-715566.

Te k. rustig gel. halfvrijst. WOONHUIS m. gar. Ind.: gang, nw. badk. m. wc., kamer ensuite, keuken, 2 gr. slaapk., zolder en kelder. In Schaesberg. Vr.pr. ƒ 94.000,- k.k. Tel. 045-324210.

Te koop - huur - overname luxe BAR te Amstenrade, volledig gestoff., huurpr. ƒ 1250,-. Koopsom overn. n.o.t.k. Tel. 04495 5102 2959.

Te k. van part. luxe BUNGALOW, bj. '80, voorzien van alle comfort. Inl. tel. 09-3211762560.

Te k. halfvrijst. HUIS, 1 gr. woonk., k.g. kelder, 3 slaapk., r.o. roll., ber., gar., voor- en achtertuin. Torenstraat 32, Langeberg-Brunssum. Vr.pr. ƒ 85.000,-. Tel. 045-256703.

mannequininstituut

nathalie

Dautzenbergstraat 32a, Heerlen

Telefoon: 045-710802

niet vergeten heden 21 augustus

introduktie/modeshowavond

van 20.00 tot 21.30 uur (dus ben op tijd)

Motel Heerlen

(aan autobaan Heerlen-Eindhoven)

98615

Ruim APPARTEMENT m. wk., eetk., 2 slpk., w.c., keuk., douche, CA + tel., c.v., huursub., voor nette jonge mensen. Tel. 045-310706 na 19.00 uur.

2 gestoff. KAMERS 1 gr. en 1 kl. met c.v. ƒ 400,– en ƒ 325,–. All-in. Anjeliersstr. 48, Heerlen. Nrd., tel. 045-213308 ook event. als app. ƒ 650,– all-in.

Te huur gem. APPARTEMENT + lager. Te bevr. Vondelstr. 29, Brunssum. Tel. 045-257090.

2 KAMERS te h. v. ƒ 360,– p. mnd en 3 kmrs t.h.v. ƒ 420,– p. mnd in Kerkrade m.k.b.w.c. Borg. ƒ 1200,– i. term. te bet. tel. 09.49.241.162252 of 162574.

Te huur ruime gemeub. ZIT/SLAAPKAMER met ingeb. keuken en c.v., ƒ 400,- p.mnd. all-in. Tel. 04459-2120.

Grote MEUBELZAAK te huur gelegen Gr. weg Heerlen-Sittard, vl. oppervl. ongev. 1200 mtr2, + 2 woonappartementen te aanv. n.o. br. o.n. BR 152, LD Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Te huur WINKELRUIMTE 65 m2 met ruime parkeergelegenheid tel. 045-313913.

In centrum Heerlen KAMERS te h. m. eigen ingericht keukentje w+k water, tel., gebr. v. bad, w.c., eig. opgang t.v. aansl., ook geschikt v. oudere pers., tel. 045-721147 b.g.g. 045-718413.

JABEEK (9420) halfvrijst. woonhuis mest gar., tuin, ruime hal, Z-vormige woonk., open keuken met moderne install., 3 slpk., badk. met ligb., douche en v.w., apart toilet, vaste trap naar zolder. Prijs ƒ 139.000,– k.k. Stienstra Heerlen 045-712255.

Open huis

Donderdag 22 augustus as. van 16.30 tot 18.30 uur in Brunssum, Vondelplantsoen 6. Rustig gelegen patiobungalow in nabijheid van het park. Grote woonk. 46 m², 3 slpk. en luxe badk. Een bezichtiging van dit pand is zeker de moeite waard. Prijs ƒ 190.000,-. Inl. Stienstra Heerlen B.V. Tel. 045-712255.

Premie-A???

Wilde u tot nu geen premiewoning kopen vanwege de stijgende lasten?? Dan kunt u nu wel kopen. De premieregeling is zodanig veranderd dat uw woonlasten gelijk blijven en goedkoper dan huren. Geïnteresseerd? Bel meteen!

Aquina Makelaadij BV

Deken Nicolaystraat 1, Heerlen

045-715566

BOCHOLTZ Centrum. Te k. halfvrijst. woning met gar., geh. onderkelderd, geh. geïs., dubb. beglazing, allum. ramen en kozijnen, woonk. 32 m2, keuken met aanbouwkeuken en appart., 3 slpk., badk. met ligb. en v.w. Vraagpr. ƒ 138.000,– k.k. Tel. 045-442045.

KERKRADE, tussengebouwde woning met berging, voor- en achtertuin, garage. Parkstr. 11. Prijs ad ƒ 97.000,– k.k. Te bevr. 045-410500 of 045-418163.

Bouwvak

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

New Look B.V. STEIGER- EN BOUWMACHINEVERHUUR. Edisonstraat 8, Schaesberg. Tel. 045-312154/312709.

DAKDEKKER neemt alle voorkomende werken en dakreparaties aan. Filzen, Vaalserstr. 1299, Gemmenich (B), tel. 09-3287784697.

Dieren

Dw. POEDELS, dw. teckels, fox-terr. Walem 11A Schin op Geul 04459-1237.

PAPEGAAIEN te k., jonge orig. grijze uit kweek, bet. t. pr., inr. v. kweek mog. Tel. 04494-49517.

Voor serieuze liefhebber t.k. ROTWEILERPUP, 6 wk. oud. Tel. 045-458303.

Te k. Duitse HERDERPUPS, geënt, ontw., m. zeer goede stamb., geheel Duitse afst., beide ouders A. Burg. Beckersstr. 26, Ubach over Worms.

Kennel v. Pellizonhof te koop: HERDERPUPS, geb. 23-7-'85, geënt en ontwormd met pap. Hekeleweg 17, Ubach over Worms, tel. 045-312437.

4 Perz. POESJES, 8 weken, met stamb.pap. Tel. 045-271546.

Te k. Mech. HERDERS, vader cert. met lof en stamb., moeder v. zeer goede afstam., pups geënt en ontw. Eindstr. 63, Schinveld.

Weggelopen weg. angst voor onweer, kan niet zonder medicamenen, 8 jr. oud, 3-kleurig, kruising FOX, bruin-zwart-wit, scheurtje in rechteroor, kort haar, spoedig mog. terug te bez. tegen gr. beloning. 045-254907 en/of 252184.

GRATIS af te halen, jong klein hondje ± 10 weken tel. 045-211416.

Te k. 1 Duitse HERDER teef 10 mnd. m. stamboom en 1 Duitse herder teef 11 weken m. stamboom, Leon Meulenerstraat 15, Sittard.

Auto's en motoren

ACCU'S rep., laden, nieuw. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

KENTEKENPLATEN klaar terwijl u wacht. Tel. 045-724700. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

RADIATEUREN rep. en nw. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

AUTOSLEUTELS, ook op slotnummer. Klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

Wij kopen alle luxe- en BEDRIJFSAUTO'S, bussen en bestellers, autohomes en caravans vanaf '77. Contant geld. Donny Klassen B.V., in- en verkoop, Meerssenerweg 219, Maastricht. Tel. 043-627354.

Bij Donny kijken is kopen! Steeds 50 BESTELLERS, bussen, minibusjes, open laadbakken, kleine en grote bestellers, ombouwers voor campers, motorhomes, caravans en stationcars, weekenders enz. Ook steeds 20 luxe auto's in alle typen en prijsklassen vanaf ƒ 1.500,–. Te veel om op te noemen! Donny Klassen B.V., in- en verkoop, Meerssenerweg 219. Tel. 043-627354, na 20.00 uur 045-226629.

Wij kopen en halen uw sloop- of SCHADEAUTO tegen afgifte vrijwaringsbewijs. Verboom B.V., Heerlen. Tel. 045-720654.

Te k. gevr. alle merken en typen sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-411480.

Wij betalen ƒ 500,– tot ƒ 20.000,– voor uw auto en SCHADEAUTO'S, ook sloop. Tel. 045-727742 of 723076.

Inkoop goede AUTO'S. Contant geld alleen bij P. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht, tel. 043-627308.

ZELDEN mooie Galant GLX, bwj. '81 ƒ 13.500,-. Tel. 04492-2738.

De Limb. ACCUCENTRALE B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen t.o. VSL-garage, 045-724700. Motoronderdelen, uitlaten, acc., trekhaken r.b.s., koppelingen.

REMSCHIJVEN en -trommels uitdr., cil.koppen vlakken. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

Te k. gevr. luxe WAGEN, automatic, niet ouder dan 1981. Tel. 045-241691.

Te k. MAZDA 929 stationcar, bj. '76, pr. ƒ 1250,-. Tel. 045-461720 na 16.30 uur.

Te k. SUZUKI GT 750 4 cyl., 2 takt waterk., pr. n.o.t.k. Tel. 045-217297.

Te k. zeer mooie OPEL Ascona 1600 S luxe, km.st. 81.000, type '77, elke keuring toegest. Plataanpl. 6, Heerlen-Passart.

Te k. DATSUN 120 AF II coupé, bj. '78, i.z.g.st., ƒ 2750,-. Na 18.00 uur tel. 04490-22822.

Te k. VW Golf LS 1600 GTI-uitv., veel extra's, bj. '76, ƒ 2350,-. Koekoekstr. 11, Heerlen, 045-218386.

Te k. HONDA 125 cc cross, '85 met w.p.-vering, spec. cilinder, wedstr.klaar, event. m. kleding en onderdelen. Pius XII-plein 24, Hoensbroek.

Te k. RENAULT 6, bj. '77, vr.pr. ƒ 1200,-. Tel. 045-225975.

Te k. TOYOTA Corona 1800 5 speed, bj. '76, vr.pr. ƒ 1000,-. Emmastr. 11, Hoensbroek.

PEUGEOT 304 diesel, bj. '77, ƒ 1500,-, event. kl. auto ruilen mog. Maria Gewandenstr. 4, Hoensbroek.

Koopje! BMW 2002 TI, i.g.st., prijs ƒ 1750,-. Tel. 04405-1685.

VW-BESTELBUS, LPG, nov. '78, ƒ 2500,-; Kadett coupé, '76, niet rot, ƒ 1900,-. Tel. 04407-1852.

Te k. SUZUKI 500 GT, i.z.g.st., bj. '75, vr.pr. ƒ 750,-. Tel. 043-470624.

BMW 320/4, bj. '77, groen, i.g.st., vr.pr. ƒ 4750,-. Tel. 043-644484.

Oldtimer MORRIS Eight, bj. 1936, voor restauratie, i.g.st., type bestel. Tel. 043-644484.

VW POLO, '77, i.g.st., vr.pr. ƒ 2900,-. Tel. 043-644484.

Te k. FIAT 127, bj. '75, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 900,-. R. Graaflandstr. 17, Sittard, tel. 04490-20122.

Te k. automatic TOYOTA Corolla, bj. juli '76, ƒ 1400,-, Damkesstr. 39, Schaesberg, tel. 045-323823.

Te k. MERCEDES 220 D, i.z.g.st., trekh., sunroof, bj. '76, vr.pr. ƒ 3100,-. P/a Moltweg 26, Schaesberg.

Te k. VOLVO 345 GL, bj. '82, i.z.g.st., km.st. 34.000, pr. ƒ 15.000,-. Tel. 04492-1670.

Te k. VOLVO L 144, inruilauto, okt. '73 model '74, goedgekeurd tot okt. '86, d. rijksd. wegverk., i.z.g.st. v. onderh., kl. oranje. Te bez. Burg. Cortenstr. 157, Maastricht, tel. na 18 uur 043-623618. Veel extra.

Te k. weg. omst. HONDA Civic, bj. sept. '82. Tel. 04494-55207.

Te k. v. liefhebber oldtimer LANDROVER jeep, bj. 1954, i.g.st., inruil auto mog. Dorpsstr. 19, Bingelrade.

Te k. HYUNDAI Pony, bj. '81, km.st. 37.000. Tel. 045-257036.

Opruiming Inruilers!!!

Rover 3500 V-8, '72, nw.st., ƒ 9000,-; Alfetta GT 1.6, '78, lpg, nu ƒ 2250,-; Austin Allegro, '76, ƒ 1450,-; BMW 320-4, '77, ƒ 6500,-; BMW 316-4, '76, ƒ 5500,-; BMW 1502, opknapper, '75, t.e.a.b.; Mercedes 200B, '77, ƒ 9500,-; Lada 1600 GL, als nieuw, 60.000 km, '79, ƒ 3250,-; Ford Taunus 1.6 L, '78, nu ƒ 3750,-; Ford Amy stationcar, '78, nu ƒ 5500,-; Ford Granada 23 GL, '79, lpg, nu ƒ 5500,-; Toyota Celica ST, '78, nu ƒ 6000,-; Toyota LT, '75, nu ƒ 1500,–; Peugeot 104, '80, ƒ 7000,-; Peugeot 104, '77, ƒ 2900,-; Skoda 105 S, '81, 25.000 km, ƒ 4500,-; Volvo 245 combi, '77, ƒ 4500,-; Renault R5, '79, ƒ 3750,-; Fiat 128, '77, ƒ 2250,-; FSO Polonez, '79, ƒ 1600,–; Citroën GS 2, '78, ƒ 1500,-.

Crombag Geleen Rijksweg-Zuid 240

Weg. sterfgeval BMW 316 '81 pusta groen met gasinst. en radio te k. Auto is i.z.g.st. tel. 045-323387.

Te k. z.m. TOYOTA Celica type '78 sunr. kl. rood vr.pr. ƒ 3750,– nw. mod., tel. 045-222083.

Te k. weg. omst. FIAT bwj. '78, Puntgaaf nw. banden, uitlaat, accu, remcyl. onsteking, koppeling. Tel. 045-463932.

Uitlaat kapot?

Bel voor snelle service 045-725507, of het adres Auto Sport Schelsberg 175, Heerlen, dealer van originele Romax-uitlaten. Ook voor kapotte schokbreker. Ook 's zaterdags geopend van 10.00-17.00 uur.

Autoruit stuk of lek???

Wij helpen direct.

Tevens het adres voor al uw sunroof zonnedaken.

Aanbieding ƒ 298,– incl. montage.

Interautoglas

Dag en nacht en mobiele service.

Tel. 04490-11235 of 04490-13586.

Carrosseriedelen

Origineel - imitatie - overzet

Alle Europese en Japanse automobielen.

Geevers Nuth

Tel. 045-244242

Te k. OPEL Rekord 20 S, bj. '78; BMW 316, '78. Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Autobedrijf Bert ARETZ Heerlen, St.-Barbarastraat 10, tel. 045-721268, biedt aan: Ford Escort, '82, 38.000 km, 1600, blauwmet.; VW Kever, '83, 17.000 km; Renault R4 GTL, '83; Mini Metro super, '83; Polo C, '82, z. mooi; Renault R5, '81, 5-drs.; BMW 316, nov. '81, als nw.; BMW 323 I, dec. '79; Rekord Berlina, '81, alle extra's; Rekord, '78, autom.; Golf L, '80; Manta 1600 S, '79; Manta GT, '77; Kadett, '80, 5-drs. Kadett, '80, 3-drs. Kadett, '79, 4-drs. 2 stuks; Fiat 127, '78; BMW, '78, autom., veel extra's. Inruil: Kadett '75-'76, Simca 1308 S, '78; Honda Civic, '77 autom. enz.

FORD Taunus, bj. '76, i.g.st., vr.pr. ƒ 750,-. Unescostr. 71, Heerlen-Heerlerheide.

Te k. HONDA Civic, type '79, i.z.g.st., met sunroof, iedere keuring toegest., vr.pr. ƒ 3850,-. Unescostr. 71, Heerlen-Heerlerheide.

Mooie VW GOLF bwj. 13-1-76 pr. ƒ 1750,– tel. 045-421753.

Te k. OPEL rekord 2 LS berlina m. LPG bwj. '79, kl. blauw metal. m sunroof trekh. enz. ƒ 6750,–. Ariensstr. 2, Kakert-Schaesberg.

Te k. CITROEN LN type '78 kl. blauw 3-drs. ƒ 1850,– Prins Hendrikstr. 4, Nieuwenhagen.

FORD Fiesta 110 S '77 kleur zwart ƒ 3700,-; Taunus 1600 '77 automaat ƒ 2900,–; Chrysler 1308 '79 ƒ 2200,–; Mazda 323 '77 automaat ƒ 3800,–; Skoda 105 '80 ƒ 2500,–; Peugeot 305 GL '78 ƒ 3900,–; Ford 1600 '76 ƒ 1350,–; Austin Princess '76 ƒ 900,–; Daf 66 '76 ƒ 950,–. Oude Landgraaf 101, Schaesberg, tel. 311078.

Te k. RENAULT 5 GTL 5 drs. bwj. '79 tbv. Rect. Fischerstr. 6, Ubach o. Worms.

Te k. MAZDA 929 op gas bj. '78, vr.pr. ƒ 1500,– inr. mog. Gouverneurstr. 33, Heerlen.

Te k. RENAULT 5 TL met keuringsrapp., puntgaaf, vr.pr. ƒ 1500,-, Gouverneurstr. 33, Heereln.

MINI special kl. zwart m. magn. velgen, bj. '79 koopje, tel. 045-727179.

FIAT 127 special type '77 ƒ 1450,– tel. 045-727179.

MG-B '69 gerest. en gerev. in '83 i.z.g.st. tel. 045-254093.

Enkele goedkope inruilers: OPEL Kadett, '75; Honda Civic, '75; Renault 4, '77 enz. enz. Betaling is te regelen. Pelikaanstr. 37, Heerlen-Heksenberg, tel. 045-223318.

Te k. VW Golf, 5-drs., kl. zilvermetallic, bj. '77, i.z.g.st., t.e.a.b. Tel. 045-723039.

T.k. OPEL Manta 16S ƒ 750,-. Rect. Fischerstr. 13, Ubach over Worms.

In optimale st. verk. AUTOMOB.: BMW 318 I bl. metall. '81, BMW 320 champ. metall. '81; Opel Ascona 16 N 4 drs. lp- '82 groen metall.; Fiat Panda 45 wit '81; Mazda 323 4.drs. 1.3 roodmet. '81. Ed Lemmens automob. Koningsweg 37, Kerkrade tel. 045-455432.

Te k. zeer mooie OPEL Kadett 1600S-coupé bwj. 7e mnd. '78, vr. pr. ƒ 3950,–, Gladiolenstr. 109, Kerkrade.

Te k. MERCEDES 240 TD '81 autom. (Lorrinser), tel. 045-252579.

Te k. OPEL Kadett bwj. '76. Peter Schunckstr. 640.

Weg. omstandigh. t.k. FORD Taunus 1600 L. Pr. ƒ 2250,-, bj. '77. M. Gravenstr. 96, Hoensbroek.

T.k. CITROEN Visa Club type '80, nw.st. ƒ 2700,-; Opel Manta 16S type '77 ƒ 2500,-; VW Golf 16LS type '76, zeer mooi ƒ 1600,-. Rennemigstr. 21A, Heerlerheide.

T.k. of te ruil voor kleiner, VOLVO 244 DL bj. '77 autom. en schuifdak. Tel. 045-724303.

T.k. CHEVROLET Monza 6 cilinder, 3,2 autom. '78, donkerrood, vinyl dak. Na 18.00 uur 045-712392.

FORD Escort bj. '75, i.z.g.st. ƒ 500,-. Tel. 04494-48280.

T.k. FORD Taunus 16 L i.g.st. juni '77, km 63.000. Pr. n.o.t.k. Keerberg 103, Voerendaal, tel. 045-751797.

T.k. VW 411 i.z.g.st. nwe. motor, banden, trekh., benzinekachel. 045-442500.

T.k. RENAULT 12 autom. bj. '77, stationc. ƒ 1000,-. Treebeekpl. 129, Brunssum, 045-228854.

HONDA Accord '78, 3-drs., mooi en goed. Tel. 04498-56225.

Te k. 2 CV 6, bjr. 1979 i.g.st. Overbroekerstr. 36, Hoensbroek.

T.k. LADA 1200 bj. '78. Pr. ƒ 1350,-. Tel. 045-720667.

Te k. VAUXHALL Chevette bj. '77 met blikschade. Pr. n.o.t.k. 045-210890.

Auto LANDGRAAF bi ± 75 jonge gebruikte au aan van topkwaliteit m mnd. volledige garantie gen zeer scherpe prij o.a. Mercedes 240 TD tioncar m.z.v. extra's schuifdak, dakimpe centr. vergr. enz. ens. 50 km, kl. ivoor, 1 ƒ 32.500,-; Range Rover luxe jeep V.8 3.5 L, v. eig., 76.000 km, m. le bekl., stuurbekr., gekl. g stereo enz., als nw ƒ 70.000,-nu ƒ 21.500,-; F Uno 55 super, 5-drs., blau met., '85, 1e eig., schadev nw.pr. ƒ 19.500,- ƒ 15.950,-; Mitsubishi C dia GSL Shogun sp uitv., turbo-look, kl. ro 32.000 km, '84, ƒ 19.50 Mitsubishi Tredia 1400 G 4-drs., roodmet., '84, mooie auto, ƒ 16.850,-; O Kadett hatchback, 3-d blauwmet., 1984, in nwe. 2000 km, 1e eigen., ƒ 159 ; Suzuki Alto 5-drs., kl. ver m. stereo, v. 1e e 1984, ƒ 8950,-; Nissan Ch ry 1.3 DX, 5-drs., kl. zil in nw.st., 1983, ƒ 13.75 Mitsubishi Galant GLX m. lpg, kl. zilver, 1983 mooie auto, ƒ 14.950,-; M subishi Sapporo GLX, la ste nw. model, kl. zil 34.000 km, '83, z. mo auto, ƒ 15.850,-; Tal Samba Sympha, kl. zil apart mooie uitv., nov. 28.000 km, v. 1e e ƒ 13.250,-; Talbot Solara GLS, 5 bak, open dak, zilver, '83, ƒ 13.250,-; O Rekord 20 S, 4-drs., br met., '83, zeer mooie au ƒ 17.500,-; Ford Granada luxe, v. 1e eigen., do blauwmet., in nw.st., 19 ƒ 14.250,-; Peugeot 505 m. LPG, stereo, kl. be '82, ƒ 13.250,-; Ford Tau 1.6 Bravo, m. LPG, 4-d groenmet., als nw., ƒ 12.500,-; Honda Acc laatste nw. model, m. LF kl. wit, nov. '82, ƒ 13.90 Mazda 626 SDX m. LF electr. ramen enz., ro met., '82, ƒ 11.850,-; Rena Fuego, goedmet., in nw 1982, ƒ 11.850,-; Toyota rolla stationcar 1.3, nw. m del 1983, kl. wit, ƒ 10.95 VW Jetta GLI, m. z.v. ac 1e eig., kl. oranje, '81, mooi, ƒ 12.950,-; Renault TS 5 bak, m. LPG, kl. be '81, ƒ 9950,-; Nissan Sun coupe GL uitv., kl. zil '81, mooie auto, ƒ 895 Mitsubishi Galant 2.3 tu diesel, groenmet., '81, nw. motor, ƒ 11.750,-; M subishi Sapporo 2.0 GS blauwmet., '80, als n ƒ 9750,-; Opel Senator 2. automaat, m. z.v. acc., zilver, '80, ƒ 16.750,-; O Monza 2.8 S autom., LF sportv., blauwmet., in t cond., ƒ 15.500,-; Nis Cherry 1200 GL, kl. zil als nw., weinig km, ƒ 795 Toyota Corolla, nw. mo 1981, kl. blauwmet., ƒ 77 ; Talbot Horizon GLS, v. eig., bruinmet., z. mo 1981, ƒ 7950,-; Renault TS, m. z.v. acc., duu uitv.; kl. goudmet., ste enz., ƒ 6250,-; AMC Con de DL 6 cyl. autom., LF bruinmet., '80, ƒ 495 Audi 100 5.S, groenm GLS uitv., '79, ƒ 5930,-; M subishi Sapporo GL m. v.a cc., '79, groenmet., smetteloze cond., ƒ 875 Nissan Cherry F.II, k. ver, leuke auto, ƒ 450 Opel Rekord 1.9 N, m. l kl. blauw, '79, ƒ 6950,-; P geot 305 GL, beige, ƒ 6250,-; Peugeot 305 beigemet., m. div. acc., ƒ 5950,-; Mazda 929 Leg kl. blauwmet., '89, ƒ 335 Opel Ascona 1.9 SR, geel, z. mooie auto, ƒ 625 Opel Ascona 1.9 sportu kl. zwart, '78, ƒ 5250,-; O Ascona 1.6 S, kl. beige, ƒ 3950,-; Ford Capri 23 m. div. acc., stuurbekr. e kl. zilver, apart mooie a 1978, ƒ 5250,-; Saab 99 injection, kl. oranje, mo auto, ƒ 2950,-; Ford Fie 1.1 L, kl. zwart, 1977, le auto, ƒ 4500,-; Volvo 66 automaat, kl. bruin, ƒ 4950,-; Toyota Cor sportswagon, kl. zilver, ƒ 4250,-; tevens plm. 25 ruilauto's van ƒ 500,- ƒ 2500,-. O.a. 4x Opel dett, Honda Civic, Polo, Kever, Golf enz. Inruil en snelle financie mogelijk. Ook ruilen wij motor, caravan, boot brommer in. Garantie ven ƒ 5000, in eigen w plaats. Donderdag ko avond. Autobedrijf La graaf, Heerlerbaan 74 Heerlen, tel. 045-424268.

Te k. OPEL Kadett, '81. M.L. Kinglaan 133, Hoe broek.

Wegens sterfgeval te k NISSAN Bluebird 2.0 april '84, 11.000 km. A koopprijs ƒ 24.000,-, vra prijs ƒ 18.000,-. Tel. 750386 of 750278.

CORSA TR 1.2 S '83; dett Hatchback '80 en Kadett 1200 N '79; Rek 2.0 N '80; Ascona 1.6 N Automobielbedrijf J. D neman, Raadhuisstr. Hulsberg.

OPGELET! Wij beta ƒ 300,- tot ƒ 15.000,- v uw auto. Ook sloopaut 045-423063.

KADETT 1600 diesel 19 gebr. 1:19 km ƒ 10.750,-. 726062.

AUTO'S. Hallo opgelet. betalen ƒ 300,- tot ƒ 20.00 voor uw auto. Ook sl Tel. 045-411572.

Let op! Let op! Wij ge het meeste voor lo sloop- en SCHADEA TO'S. U belt, wij komen rect. Ook 's avonds. 422610.

OPGELET. Wij beta ƒ 300,- tot ƒ 15.000,- v uw auto. Ook sloopaut 045-422217.

Terugname van FINA CIERINGSBANK Rena R5 TL mod. '80 ƒ 4450,-. 04498-54510.

MINI 1000 bwj. '77 ƒ 195 Inl. 04498-54510.

Te k. TOYOTA Corolla tionwagen bwj. '77 i.z.g Vasstr. 39 Eygelshoven 045-351796.

Te k. FIAT 127 bwj. i.z.g.st. zeer zuinig ƒ 250 Harlingenstr. 26 Heer tel. 045-724886.

Te k. VOLVO 1970 voor derdelen, pr. ƒ 600,-; 04406-40327 (niet in we end).

Te k. RENAULT 5 TS b '79. Pr. n.o.t.k. Tel. 740191 (op werkdagen na u.).

„Wat wij uit de hemel hebben gekregen, blijven wij vieren!"

WIJNFEESTEN IN Rheinland-Pfalz

Nu en dan maakt zich van „Winzer" woede meester. Nu en dan ventileren ze luid hun verontwaardiging. De wijnbouwers (Winzer) zuchten namelijk onder het juk van een momenteel vaak algemene hetze. In West-Duitsland en in Oostenrijk ontstaan nadat aan het licht kwam dat gangsters zonder gewetensbezwaar een waar wijnschandaal hadden veroorzaakt.

Tientallen verpestten het voor duizenden. Met andere woorden: eenvoudige, hardwerkende wijnboeren betaalden (betalen) de tol voor door anderen gepleegde corruptie. Door wijnhandelaren onder meer die --verleid door figuren die handel(d)en in, om maar iets te noemen, grote partijen wijn(?) voor twee, drie gulden per fles-- vergif bij de wijn deden. De simpele wijnboer, voornamelijk zijn jaarproductie afzettend bij een coöperatie, staat nu eenmaal buitenspel vanaf het moment dat „zijn" wijn letterlijk de deur uit is. Hij heeft er geen enkele vat meer op, hij weet niet wat er mee gebeuren zal. Zijn vertrouwen in bepaalde wijnhandelaren werd dan ook diep beschaamd en, als een boemerang, werd de wijnboer op zijn beurt getroffen door het wantrouwen van Jan en alleman. Datzelfde publiek dat, luisterend naar ronkende verkoopslogans, meende voor een dubbeltje op de eerste rij te kunnen zitten. Met andere woorden geloofde voor slechts een paar gulden flessen met kwaliteitswijn te kunnen kopen. Dat kan natuurlijk nooit, kwaliteit heeft zijn prijs.

Ook in Rheinland-Pfalz hebben wijnboeren zwaar de pest in. „De animo voor wijnfeesten zal dus wel op een laag pitje verkeren", merkte ik enkele dagen geleden in het Moezeldorpje Trittenheim op. De boer ontkende het heftig. „De wijnbouw is een godsgeschenk. En wát wij uit de hemel hebben gekregen, blijven wij vieren!". Het deed mij denken aan die Oostenrijkse pastoor die zijn miswijn van uit een nabij zijn parochie liggend klooster betrekt en die, onder indruk van het heersende wijnschandaal, tot de monniken sprak: „Lever mij in hemelsnaam wijn die ook god zou kunnen drinken....".

De wijnfeesten gaan dus in het Rheinland, in de Pfalz; aan de Moezel, de Saar en de Ruwer gewoon door. Op speciaal verzoek van TIJDJE VRIJ-lezers een greep uit het september-programma:

● 23-26 augustus: Wijnfeest in **COCHEM.**
● 30 augustus/2 september: „Wein-un Sängerfest" in **NEUMAGEN-DHORN.** Op 30 augustus grote openbare Riesling-proeverij.
● 31 augustus/1 september: „Fröhliche Weinstrasse" in **TRITTENHEIM.**
● 30 augustus/8 september „Moselfest" in **WINNINGEN.** Het oudste wijnboerenfeest van Duitsland, zegt men aldaar.
● 6-9 september: „Weinfest der Mittelmosel" in **BERNKASTEL-KUES.**
● 7-9 september: St. Martin Wijnkermis in **PIESPORT.**
● 13-15 september: „Wein- und Heimatfest" in **WINTRICH.**
● 14-15 september: „Wein- und Strassenfest" in **ZELTINGEN.**
● 20-22 september: „Winzer- und Trachtenfest" in **ZELL.**
● „Heimat- und Gebietsweinfest" in **TREIS-KARDEN.**
● „Weinlesefest der Mittelmosel" in **MINHEIM.**
● 28-29 september: St. Michael „Weinkirmes" in **PIESPORT.**
● 28-29 september: „Weinkirmes" in **ZELL-MERL.**
● 28-30 september: „Wein- und Volksfest" in **EDIGER-ELLER.**



● Beelden van de optocht tijdens een wijnfeest verleden jaar in Zell aan de Moezel.

KORTE TOER

WOENSDAG 21 AUGUSTUS:

MAASTRICHT: Honingslinger-middag in Natuurhistorisch Museum (Bosquetplein). Begin 14.00 uur, toegang gratis.
Kleine markt van 8.00-13.00 uur.
VVV-stadswandeling. Vertrek 14.00 vanaf Het Dinghuis (Kleine Staat).
VALKENBURG: Avondwandelvierdaagse (5,10,15 km). Start tussen 16.00-18.30 uur bij café Weerts (Strucht 77) in Schin op Geul.
SIMPELVELD: VVV-wandeling plus bezoek klooster. Vertrek 14.15 uur vanaf informatiekantoor VVV, Irmstraat.
SLENAKEN: Muziekavond in Gemeenschapshuis (Dorpsstraat). Van 20.00-21.00 uur concert, aansluitend Tiroleravond.

TIJDJE VRIJ



MET

NINO TOMADESSO

Wie wordt kampioen oesters openen?

Op initiatief van de Nederlandse Club van Chefkoks (NCCK) wordt komend weekeinde tijdens het Preuvenemint op het Vrijthof in Maastricht het kampioenschap „oesters openen" gehouden. Iedereen kan aan deze competitie deelnemen.

Het kampioenschap vindt van morgen- tot en met zondagavond elke keer vanaf 22.30 uur plaats bij stand 33 van café La Patraque. Eigenaar Ton Maussen heeft voor dit NCCK-initiatief een wisselbeker beschikbaar gesteld. De jury bestaat uit Pieter Taselaar, Martin Willemse en Ton Maussen. Deze culinair begaafde heren zullen bij de puntentelling voornamelijk letten op de snelheid waarmee de oesters worden geopend en de verdere behandeling daarna.

„Het moet ongeveer zo gebeuren zoals men dat tegenwoordig bijvoorbeeld nog in Parijs pleegt te doen", aldus Jan Vossen, voorzitter NCCK Afdeling Limburg. Na selectiewedstrijden vindt de finale zondagavond plaats. Er zijn op dit moment al tien candidaten. Liefhebbers kunnen zich opgeven via ☎ 043-214400 (Ton Maussen) of 043-254171 (Jan Vossen).

BRADERIE IN KASTEELPARK BORN

Een braderie; Luikse Markt; standwerkers; demonstraties spinnen, wolverven, kaasmaken, pannekoeken bakken; hondendressuur; filmvoorstellingen; informatie over de kweek van sier- en watervogels; verkoop van kippen, eenden en fazanten: ziedaar voorbeelden van de wijze waarop zondag 25 augustus het vijftienjarig bestaan van het Kasteelpark Born gevierd zal worden.

Braderie, volksfeest dus in het park, op de binnenplaatsen van de Tiendschuren en in de grachtzaal van de grote Tiendschuur. De opbrengst komt ten goede aan het Kasteelpark zélf. Zij zal, om het precies te zeggen, gebruikt worden voor de voederkosten. Want, zoals in vele andere bedrijven in de recreatieve sector is vooral het voorjaar en deel van de zomer'85 bijzonder ongunstig geweest. Wil het park mét de dieren met een gerust de winter in kunnen gaan, dan dienen de financiële middelen versterkt te worden. Vandaar dus.

De braderie begint om 11.00 uur en zal tot 18.00 uur duren. De entreeprijs bedraagt 3 gulden voor volwassenen en 1,25 gulden voor kinderen vanaf twee jaar. Diverse attracties, zoals pony- en huifkarrijden, zijn bij de entreeprijs inbegrepen.
Lezers van het LIMBURGS DAGBLAD genieten, bij overhandiging aan de kassa van bijgaande bon per persoon 50 cent korting. Zij betalen dus 2,50 gulden (volwassenen) en/of 0,75 cent (kinderen).

REDUCTIEBON

Bij vertoon van deze bon verkrijgen lezers van het LIMBURGS DAGBLAD per bon per persoon 50 cent reductie op de entreeprijzen voor de braderie in het Kasteelpark Born op zondag 25 augustus.
Volwassenen betalen 2,50 inplaats van 3 gulden; kinderen 75 cent inplaats van 1,25 gulden.

Schatkamer van de Kempen vecht voor voortbestaan

„Als de overheid niets doet, is het afgelopen met ons. Dan kunnen we sluiten. Maar het ergste is dat deze unieke collectie uit elkaar dreigt te vallen em misschien zelfs voor Nederland verloren gaat". Met de ellebogen wijduit leunt hij op de oude kloostertafel: Willem van Gerwen, het gezicht voortdurend naar beneden gericht. Een moedeloos man? Plotseling is er een opleving als de voorzitter van het stichtingsbestuur, dominee Harms, via de telefoon vertelt dat de commissaris van de koningin, Dries van Agt, zich voor behoud van het museum Van Gerwen-Lemmens zal inzetten.

„Moet dit alles dan verdwijnen? We hebben onze laatste cent erin gestopt. Of moeten we soms het pad der commercie opgaan? Wij hebben dit museum juist opgezet om te voorkomen dat al die prachtige heilige vaten, schilderijen, heiligenbeelden, paramenten en handschriften verdwijnen naar Californië of Australië. Het is toch niet zonder reden dat wij bekend staan als de schatkamer van de Kempen?". Er is één ding waar Willem van Gerwen van droomt. Dat de penningmeester van het stichtingsbestuur, mevrouw F. Brillenburg Wurth uit Son, nu eens overheidssubsidies mag inschrijven die in enig redelijke verhouding staan tot de 1,6 miljoen voor een trimbaan en 400.000 gulden voor kunstgras in een hockeyveld.

Schulden

„Wij krijgen zestienhonderd gulden. Daar moeten wij van bestaan. Wij vragen 3,50 gulden toegangsprijs. Er moet veertig gulden per bezoeker bij. Zelf hebben wij, mijn vrouw en ik, mijn dochter Tineke en zoon Hans, tweehonderd gulden per week te verteren. We werken dag en nacht zonder tractement, zonder vakantie. Zaterdags en zondags. 's Nachts beantwoorden wij de post, die bij bergen binnenkomt. We zitten met schulden. Toch moet dit unieke museum blijven. Niet omdat wij zonodig museumpje moeten spelen of dat wij onze broeders hoeder willen zijn. Geld interesseert ons niks. Nee, wij willen dat deze kerkelijke kunst voor Nederland behouden blijft".

Een schitterend museum. Het heeft alles van een vijftiende eeuws klooster. Toch werd het een paar jaar geleden zonder tekening, gewoon op gevoel, opgetrokken uit sloopmaterialen uit oude kerken. Onder de zoldering van hanebalken een vloer met een rood tapijt. Daarop staan ruim gerangschikt al die kostbare kunstvoorwerpen, afkomstig uit kerken die het oude opzij zetten om vernieuwingen door te voeren.

Uitverkoop

„Door toeval zijn wij erin verzeild geraakt. Van origine waren wij textielmensen, we hadden confectiezaken. In de jaren 1958-59 kochten wij een paar stukken kunst en antiek. Niets bijzonders. Plotseling werden we geconfronteerd met de zogenaamde uitverkoop van kerken en kloosters, die in hun vernieuwingsdrang afwilden van middeleeuwse kostbaarheden. Middeleeuwse kerkbanken werden weggedaan om een paar plastic stoeltjes te kunnen kopen. Met mijn karige portemonnee heb ik mij toen gevoegd in de lange rij van mensen die vonden dat ze die voorwerpen maar moesten opkopen. Allengs kreeg ik in de gaten dat er gevoelige kunstvoorwerpen tussen zaten. Ik vond dat ik niet het recht had om dat door te verkopen voor wat winst. Dat was het eigendom van het volk. Op den duur werd de berg kunstvoorwerpen zo hoog en de liquiditeit zo laag dat ik wel moest verkopen om voor dat geld nog betere stukken te kunnen aankopen.

Het bracht mij op het pad van de antiekhandelaar die er in 1969 definitief mee stopte. In 1970 verzamelde ik alleen nog maar. De kamers en kasten, zolders en kelders stonden boordevol kunstvoorwerpen uit de middeleeuwen. Allemaal christelijke kunst uit de Nederlanden. Ik ging me schuldig voelen. De kranten begonnen erover te schrijven. Toen de vernieuwingsdrang in de kerken begon te bedaren, zaten we met de kluit opgescheept. Want het was niet mijn eigendom, maar gemeenschapsgoed. Met alle krachten bouwen we, zonder tekening of ontwerp, met behulp van oude bouwmaterialen, dit gebouw er omheen in een stijl die naar ons idee paste bij de oude kunst die erin opgesteld zou worden. In 1979 was het klaar en in 1980 werd het opengesteld als het museum Van Gerwen-Lemmens in Valkenswaard. Genoemd naar mijn ouders die niets wisten van kunst, zoals het grootste deel van ons volk er niets van weet of begrijpt."

Vasthouden

Nu komen de bezoekers uit het hele land, zo'n vijftienduizend per jaar. Ook uit België en West-Duitsland. Gelovig of niet. Zonder uitzondering worden de mensen erdoor gegrepen. Deze kunst maakt emoties los. Ze mogen de beelden aanraken, betasten, beetpakken. Dat hindert niets. Het is hun kunst, bezit van de gemeenschap. Wij krijgen hier bussen met zieken, met blinden, met mensen uit psychiatrische inrichtingen. Dit is het enige museum in Europa waar blinden terecht kunnen. Ze moeten alles vasthouden. Ze kijken met hun handen. Als je die mensen bezig ziet, is het net een gebed. Ze zijn hier de gasten van onze Lieve Heer en wij serveren er een kopje koffie bij. Men vraagt mij vaak: waarom doet u dat? Waarom loopt u daar dag en nacht mee te slepen? Waarom maakt u schulden? Omdat zo goed als alle bezoekers hun pet afpakken voor de Nederlanders van toen. En dat verdienen ze verdomme ook. In de Kempen zijn ze geboren: Pieter Breughel, Jeroen Bosch, Vincent van Gogh. Maar in heel Brabant is geen tekeningske, geen papierke meer te vinden van deze meesters uit de Kempen. Alles is verkocht en verkwanseld toen ze goed geld op gingen brengen".

Initiatief

„Een vriendenkring van zeshonderd mensen weet dat te waarderen dat we bewaren wat er te bewaren valt. Die brengt jaarlijks 13.000 gulden op, maar de gemeente heeft ons gekort. Van tweeduizend gulden naar zestienhonderd gulden per jaar. Van Agt en Dien Cornelissen van de kamercommissie voor cultuur zijn onze laatste strohalmen. Men zwaait met het vaandel als er particulier initiatief is. Maar als het particulier initiatief uit de grond is, laat men het kaarsje uitgaan. Dat kaarsje moet brandende blijven".

● Het museum Van Gerwen-Lemmens ligt aan de Leenderweg 71 in Valkenswaard, 10 kilometer ten zuiden van Eindhoven.

BIOSCOPEN

HEERLEN
Royal: Rambo, 12 jr. dag. 15, 18.30 en 21 uur.
Rivoli: Assepoester, a.l. dag. 14 uur. A view to a kill, dag. 16 en 20.30 uur.
H 5: Police Academie 2, dag. 14.30, 18.45 en 20.30 uur. Flashpoint, 16 jr. dag. 19.15 en 21.15 uur. Sex pistols, 16 jr. dag. 14, 18.30 en 20.30 uur. Tiroler slippertjes, 16 jr. dag. 13.45, 18.45 en 20.45 uur. A Passage to India, a.l. dag. 20.15 uur. Ewokavontuur, a.l. dag. 14 uur. Laatste eenhoorn, a.l. dag. 14.15 uur.
Passagetheater: I wanna be teased, 18 jr. dag. 14 uur.

SCHAESBERG
Autokino: An officier and a gentleman, 12 jr. ma t/m wo 22 uur. Sex internaat, 16 jr. ma t/m wo 00.15 uur.

EXPOSITIES

HOENSBROEK
Kasteel - expositiezolder: edelsmeedwerk van negen afgestudeerde kunstenaars. Open dag. 10 - 17 uur. Tot en met 31 augustus.
Kasteel - Fotogalerie 68: videografien van Rainer M. Gillessen. Open ma t/m vr 10 - 12 en 13.30 - 17 uur, za en zo 13.30 - 17 uur. Tot en met 29 september.

NIEUWENHAGEN
Galerie Hartengroen, Hereweg 109: werk van drie Duitse kunstenaars. Open do 18.30 - 21 uur en 1e zondag van de maand van 14 - 17 uur. Tot 30 september.

SCHAESBERG
In der Sjeet: beelden van Funs Stadhouders. Open ma 18 - 22 uur, di en do 13 - 22 uur, za 17 - 20 uur en zo 10 - 14 uur. Tot 16 september.

KERKRADE
Kasteel Erenstein - galerie De Blauwe Olifant: oude en nieuwe kunst uit Azie. Open za en zo 14 - 17 uur. Tot 14 september.

VANDAAG

SIMPELVELD
14.15 uur: VVV-wandeltocht met bezoek aan zusterklooster. Vertrek vanaf het Infokantoor aan de Irmstraat.

Installatie pastoor Frans Crutzen

SIMPELVELD/WIJLRE – Op zondag 1 september wordt in de Wijlrese parochiekerk, Frans Crutzen uit Simpelveld door deken Joep Haffmans geïnstalleerd als nieuwe pastoor van de St. Gertrudisparochie in Wijlre. Om tien uur zullen harmonie en schutterij de nieuwe pastoor bij de pastorie aan de Van Merodelaan afhalen en naar de kerk begeleiden. Om half elf begint de eucharistieviering. Aansluitend recipieert pastoor Crutzen van 12.15 tot 13.30 uur in het Wielderhoes. Ter gelegenheid van de installatie wordt om vijf uur nog een vesperdienst gehouden, waarbij het kerkkoor van Wijlre de Nederlandstalige vespers zal zingen.
De heer Crutzen was tot nu toe werkzaam in de St. Remigiusparochie van Simpelveld.

Diamanten paar in de Kakert

SCHAESBERG – Roelof Timpen en Catharina Kist aan de Kakertsweg 134 in Schaesberg vieren vrijdag 23 augustus hun diamanten huwelijksfeest in zaal 't Berbke aan de Moltweg. Van 19 tot 20 uur houden beiden receptie. Zondag krijgt het feest nog een verlengstukje. Ter ere van het diamanten paar wordt dan om 9.30 uur in de Nieuw Apostolische Kerk aan de Kaalheidersteenweg 150 te Kaalheide een dankdienst opgedragen.

De dag waarop beiden elkaar het jawoord gaven is vandaag. Maar omdat feesten in het weekeinde aantrekkelijker is wordt de huwelijksdag vrijdag herdacht. Uit het huwelijk werden vijf kinderen geboren, drie meisjes en twee jongens. De kinderen zorgden voor een uitbreiding van de stamboom. Het echtpaar heeft inmiddels dertien kleinen vier achterkleinkinderen. Roelof Timpen werd op 28 maart 1904 geboren in het Drentse Hogeveen. Na aanvankelijk in Drente in het boerenbedrijf werkzaam te zijn geweest zocht de familie Timpen in 1920 haar geluk in Zuid Limburg. Roelof kwam in de mijnbouw terecht. Eerst op de Willem Sophia te Spekholzerheide en vervolgens in de staatsmijn Wilhelmina. Op 28 jarige leeftijd eindigde zijn mijnwerkersloopbaan door een bedrijfsongeval. Tot 1953 kon hij niet meer werken. Toen kreeg hij een baantje bij het Ford tankstation te Heerlen. In 1963 moest hij zijn werkkleding aan de kapstok hangen omdat zijn benen hem in de steek lieten. Zijn trouwe begeleider werd een Messerschmidt driewieler. Het voertuig is zijn grote hobby geworden. Hij knutselt de Messerschmidt in en uit elkaar.

Hoewel zijn benen hem niet meer van dienst willen zijn is Roelof verder gezond. Zijn echtgenote werd op 22 aspril 1905 te Dedemsvaart geboren. Toen Catharina 9 jaar oud was kwam haar moeder te overlijden. Zij werkte tot haar 19e levensjaar in een textielfabriek in haar geboorteplaats. De familie Kist verhuisde toen naar Spekholzerheide.

● *Roelof en Catharina Timpen-Kist*

Kort daarop leerde zij Roelof Timpen kennen en drie maanden later besloten zij in het huwelijk te treden. Het diamanten paar zegt een gelukkig leven te hebben. Beiden zijn uitermate vroom. Iedere zondag gaan zij in de voor- en namiddag naar de dienst in de Nieuw Apostolische Kerk te Kaalheide. Ook staat er iedere woensdag een dankdienst op het programma. De kinderen, klein- en achterkleinkinderen noemen Opa Timpen een echte motorknutselaar. Oma Timpen zorgt voor het huishouden en is iedere dinsdag een trouw bezoekster van de Markt in Heerlen. Oma Timpen beschikt over een goede gezondheid.

Groenten gestolen

VOERENDAAL – Een Voerendaalse volkstuinder keek nogal vreemd op toen hij maandagmiddag aan de slag wilde gaan in zijn tuintje aan de Putweg in zijn woonplaats. Zijn hele groenteoogst, die vrijdagavond nog in zijn tuintje preikte, bleek te zijn gestolen. Tot nu toe onbekenden hebben afgelopen weekeinde de moeite genomen om 30 kg prei, selderie en witte kool uit zijn tuin te nemen.

Bromfietster (24) gewond

GELEEN – De 24-jarige M. B. uit Schimmert is maandagmiddag om 13.35 uur gewond geraakt toen zij met haar brommer geen voorrang verleende aan de 37-jarige automobilist R. H. uit Stein. Het ongeluk gebeurde op het kruispunt Rijksweg Centrum. De vrouw werd overgebracht naar het ziekenhuis in Geleen. Overigens waren maandag op genoemd kruispunt de verkeerslichten buiten werking.

Auto's en motoren

HONDA Accord, bj. 9-1-'79, pr. ƒ 3950,-. Tel. 045-415528.

AUTO LIMBURG, een kei in lage prijzen, kwaliteit, service en erkend Bovagbedrijf. 1 jaar garantie mogelijk. Ford Sierra 1.6 L 5-drs. 5-bak blauwmetall. zeer mooie auto '83 ƒ 17.500,-; Suzuki jeep SJ 410, nieuwste model grijsmetall., linnen dak, nw.st. ƒ 13.500,-; Suzuki jeep SJ '80 open, blauwmetall. linnen dak '82 ƒ 10.750,-; Suzuki SJ '80 V. dicht, wit '79 ƒ 6950,-; BMW 323 I blauwmetall. get. glas, nw. motor, abs. schadevrij '79 ƒ 12.750,-; BMW 525 donkergroenmetall. nw. sportv., nw. banden in showroomst. ƒ 12.250,-; Opel Ascona 1.6 S 4-drs. antracietgrijsmetall. '82 ƒ 13.750,-; Opel Rekord 2.0 S 4-drs. grijsmetall. get. glas, centr. vergr. '82 ƒ 14.750,-; Opel Kadett 1.2 HB 3-drs. rood 1e eig. '81 ƒ 10.750,-; Opel Rekord 2.0 H 4-drs. goudmetall. '80 ƒ 8750,-; Mitsubishi Galant 2.3 turbo-die GLX duurste uitv. grijsmetall. '82; Mitsubishi 1.6 GL Combi gasonderbr. grijsmetall. '82 ƒ 12.750,-; Mitsubishi 1.6 GL Sedan 4-drs. beige get. glas '82 ƒ 11.750,-; Renault 14 RS beige 5-drs. '81; 2 Citroen CX 2000-2500 D Pallas 5 bak groenmetall. get. glas '81 ƒ 9750,-; 4 Citroen GS Spec. 1e eig. blauw absol. nw.st. '82 ƒ 9250,-; 2 Citroen 2CV6 blauw, 1e eig. blauw, 1e eig. weinig km '82 ƒ 6950,-; Audi 100 cc metgroen get. gl. 5 bak abs. nw.st. nw. model '83 ƒ 28.500,-; BMW 525 i. 5-bak met.blauw zeer veel extra's '83 ƒ 28.500,-; Ford Capri 2.0 S 6 zeer apart sportvelg. enz. '79 ƒ 9500,-; Volvo 345 GLS 2.0 ltr. '82 ƒ 12.750,-; Volvo 343 L '79 ƒ 6950,-; Mitsubishi Galant 2.0 GLS allerduurste uitv. '81 ƒ 10.750,-; Ford Taunus 1.6 Bravo 4-drs. '81 ƒ 9750,-; Fiat 127 special '80 ƒ 6950,-; Datsun Cherry '80 ƒ 7250,-; Range Rover V 8 beige '75 ƒ 4950,-; Volkswagen Golf GTI 2 kleuren zeer veel extra's '77 ƒ 7750,-; Volkswagen Golf diesel 3-drs. in showroomstaat '80 ƒ 9750,-; Volkswagen Passat LS 5-drs. beige '80 ƒ 7750,-; Alfasud 1.5 TI wit 5 bak get. glas zeer snel, leuke striping t. '82 ƒ 9750,-; Volvo 345 DL 5-drs. blauwmetall. '80 ƒ 8750,-; Mercury Capri 6 cyl. autom. met LPG wit get. glas, sunroof nw.st. '80 ƒ 7750,-; Audi 100 5S sedan bronsmetall. mooie auto '79 ƒ 6750,-; Peugeot 305 GR 4-drs. wit, schuifdak 1e eig. '78 ƒ 4250,-; Datsun 120 AF II zeer apart, geheel wit, donker glas, compl. uitgebouwd '78; Talbot 1510 GLS groenmetall. sunroof abs. nw.st. '80 ƒ 5750,-; Diverse goedkope inruilers o.a. Oldsmobile Starfire '79; Mazda 818 '78; Toyota Carina '78; Audi 100 LS '77; Volvo 66 '76; Renault 20 '76. Vlotte financiering, 3 mnd Bovaggarantie, elke keuring toegest., eigen werkplaats. Auto Limburg, Stationsstraat 43, Beek, tel. 04402-74808

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S v. ƒ 50,- tot ƒ 3000,-; 04494-43481.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S tegen red. prijs gratis afgeh. Tel. 045-753058 b.g.g. 045-752814.

GARAGEBEDRIJF vraagt met spoed te k. personenwagens, bestelwagens, busjes. Schade of defect geen bezwaar. Direct contant geld. Tel. 045-456963.

De hoogste prijs voor alle loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-325657, ook 's avonds.

Te k. PEUGEOT 504 diesel, bj. '78, met nw. motor, i.z.g.st. 04499-1306.

Te k. MITSUBISHI Sappro, bj. '81, km.st. 64.000, pr. n.o.t.k. Tel. 04450-1662.

Autobedrijf M. HOGENHOUT Wilhelminastr. 146 Hoensbroek biedt te koop aan: Opel Ascona 16S met LPG '83; Opel Rekord 20S caravan met LPG 5-drs. '82; Ford Taunus 1600 Bravo 4-drs. LPG '82; Ford Chera 1600 L 5-drs. type '83; Opel Kadett coupe Berlina '78; Mini 1100 spec. '77; Ford Taunus 16 L aug. 77.

AUTOBEDRIJF W. VONKEN uw adres voor de algemene periodieke keuring. Reparatie en onderhoud van uw auto. Aanschaf van een nieuwe ford of betrouwbare occasions met Bovaggarantiebewijs o.a. Ford Sierra 1600 L met LPG '84; Escort 1600 L Bravo '85; Escort 1300 Laser '84; Opel Kadett 1.3 S Berlina autom. '82; Kadett 1.2 S combi '80; Renault 20 TS met LPG '80; VW DErby GLS '81; Golf 1100 '78; Honda civic L '81. Bovendien nog enkele goedkope inruilwagens. Zaterdags tot 16 uur geopend. Nieuwstr. 20 „Hartje" Hoensbroek, tel. 045-212459.

Voor een vertrouwde betaalbare auto naar autobedrijf MOBIEL, Wilhelminastr. 23 Nieuwenhagen. Opel Monza 2.0 S zilvermet. '79 ƒ 12.500,-; Kadett coupé rood, div. extra's '79 ƒ 7250,-; Kadett City '77 ƒ 4250,-; Opel Ascona 2.0 SR oranje '78 ƒ 4900,-; Ascona 1.6 S oranje '78 ƒ 4600,-; Volvo 340 Winner, 85.000 km, kl. rood '83 ƒ 12.500,-; Nissan Sunny coupé 1500 GL blauwmet. '83 ƒ 13.250,-; Alfasud SC 1.3 3-drs. groenmet. '83 ƒ 11.500,-; VW Golf diesel rood '80 ƒ 8900,-; Peugeot 504 diesel zilvermet. '79 ƒ 6900,-; Princess 2000 AL '79 ƒ 1500,-; Morris Marina 1300 coupé rood, div. extra's ƒ 3250,-; Triumph Spitfire cabrio groen ƒ 6500,-. Inruil, financiering en garantie mogelijk.

Audi 80 GLS 4-drs., nieuwer model rood '79 ƒ 7450,-; Audi Avant L 5-drs. blauwmetall. '79 ƒ 4975,-; BMW 520 groenmetall. '80 ƒ 10.500,-; BMW 320 6 cylinder 2 stuks groenmetall. en wit '79 ƒ 11.350,-; Citroën CX 2400 Pallas 5, zilvermetall. '81 ƒ 9950,-; Citroën GS Special beige '80 ƒ 2750,-; Honda Civic 5-drs. wagon zilvermetall. type '83 ƒ 9950,-; Honda Accord EX 4-drs. 5 versn. en sportvelgen, roodmetall. '80 ƒ 8250,-; Honda Accord 3-drs. '79 ƒ 5275,-; Fiat Panda 45 luxe blauw '82 ƒ 7975,-; Fiat 131 Mirafiori CL 1600 met LPG roodmetall. '79 ƒ 2875,-; Ford Escort 1100 bestelwagen beige '81 ƒ 8250,-; Ford Fiesta 1100 s zilvermetall. '79 ƒ 6750,-; Mitsubishi Galant 2300 GLX turbo diesel 2 stuks bruinmetall. en zilvermetall. '81 ƒ 10.950,-; Mitsubishi Galant 1600 GL met LPG blauwmetall. '82 ƒ 10.950,-; Opel Ascona 4-drs. groenmetall. '81 ƒ 8950,-; Opel Record 1900 met LPG zilvermetall. '81 ƒ 8950,-; Renault 5 GTL 3 stuks '79 '80 '81 ƒ 4975,-; ƒ 5975,-; ƒ 7450,-; Renault 14 TS groenmetall. '79 ƒ 3850,-; Renault 18 TS autom. zilvermetall. '81 ƒ 8450,-; Toyota Celica liftback GT groenmetall. '79 ƒ 6750,-; Volkswagen Golf diesel rood '80 ƒ 8950,-; Volkswagen Golf s sprinter '80 en '77 ƒ 8950,-; en ƒ 3975,-; Volvo 244 GLE met overdrive en alle extra's bruinmetall. '80 ƒ 10.950,-; Inruil en financiering mogelijk.. Gegarandeerd goed en goed gegarandeerd: Autoselect Trichterweg 109 Brunssum tel. 045-229080 (bij Shell-benzinestation Treebeek).

Te k. BMW 318 bj. '78, groen met. + sportv. + lpg ƒ 5750,-, tel. 045-727534.

Seat- en SUBARUDEALER A.C.H., Jeugdrubbenweg 20 (bij randweg) te Hoensbroek, tel. 045-222455 biedt met garantie te koop aan: Seat Fura GL, 5- en 3-drs., '84; Seat Ronda 1.2 GL, '84; Seat Ronda 1.6 GLX, '84; Seat Ronda diesel, '85; Subaru Justy SL, '85; Subaru 4 WD turbo stat.car, '85; Subaru 1600 DL, '84; Fiat Ritmo 60 L, '83; Fiat Ritmo 65 L, '79; Alfa Romeo Sud sprint, '79; VW Golf 1300, '79; VW Golf, '75; Ford Taunus 1600, '80; Horizon diesel, '83; Horizon 1.3 GL, '81, '80 en '78; Simca 1308 GLS, '79; Talbot 1510 GLS, '80; Solara 1.6 GLS, '83 en '80; Fatsun Cherry 100 AFII, '79; Datsun 120Y, '77; Renault R4 GTL, '80; Renault R18 TS, '80 en '81; Peugeot 305 SR, '80; Peugeot 504, '77; Lada 1300, '83 en '77; Fiat 131, '78; VW Kever, '75; Austin Allegro, '78; Vauxhall Chevette, '77; Mitsubishi Galant automaat, '77; Opel Kadett automaat, '77; Volvo 66 automaat, '77; Fiat 128, '77. Inruil en financ. mog. Donderdag koopavond.

Eerste vijf lessen à ƒ 25,-. Autorijschool J. QUAEDACKERS, Bergeikstr. 19, Eygelshoven, tel. 045-462000, tuss. 12 en 13 u. of na 21 u.

HATHA-YOGA: woensdagavond Geleen, 19.00 uur; Heerlen 20.30 uur; dinsdagmorgen Nuth, 10.00 uur. 04494-46581, L. Danset.

Fietsen/bromfietsen

Te koop HERCULES, bwj. '81, vr.pr. ƒ 1100,-. Winricusstr. 37, Kerkrade. Tel. 045-422282.

Voor 'n 2e hands BROMMER groot of klein moet u i.d. Ailbertuslaan 339 Kerkrade zijn.

Te k. gebruikte FIETSEN z.g.a.n. Inruil mog. Anjerstr. 8 Schinveld tel. 256719.

HONDA MT 5 t.k. gevr. Tel. 045-411843. Va. 17.00 uur.

T.k. PEUGEOT autom. bj. '83, met verz. Te bevr. 045-222800.

Voordelig te koop VESPA Boxer 2, met helm, geh. i.st.v.nw. Peelderpad 1, Oirsbeek (bij de kerk).

Te k. dames- en HERENFIETS. Tel. 045-254449.

Te k. KREIDLER af ƒ 575,- Vespa ƒ 295,-; Peugeot ƒ 150,- na 18 uur Groenstr. 202, Waubach.

Koopje! Koga Myata prof. RACEFIETS, Dura Ace afgemont., mt. 60, nieuwprijs ƒ 2500,- vr.pr. ƒ 1000,-. Na 18.00 uur tel. 045-322153.

Huwelijk/kennismaking

Hrl. Soc. v. Alleenst. woensdag CONTACT-AVOND met DJ Richard in Casino te Treebeek. Bew. v. alleenst. verpl. Het bestuur.

Vriendschap gevr. m. ser. heer, beslist uit goed milieu v. 68-72 jr. door weduwe v. 69 jr. uit goed milieu. Liefst m. auto om nog mooie jaren te kunnen beleven. Br. n. postb. 451, 6460 AL Kerkrade.

Heer, 51 jr. zoekt net KOSTHUIS. Br.ond.nr. SB 277 LD, Fr. Erenslaan 4, 6371 GV Schaesberg.

Alleenstaande dame 70 jr. zoekt kennismaking m. een opgewekte HEER 65-70 jr. Br.ond.nr. VA 341 LD. Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg.

Vrijgezel 39 jr. zkt. slanke romantische VROUW MEISJE. Br.ond.nr. MA 285 LD, Stationsstr. 27, Maastricht.

Die waagt die wint. 50 jr. hij, gesch., geen aanhang, 1.65 m, zoekt slanke ZIJ t/m 50 jr. die het alleen zijn moe is. Br. m. recente foto en tel.nr. o.e.r. naar br.ond.nr. SB 276 LD, Fr. Erenslaan 4, 6371 GV Schaesberg.

Elke woensdag DANSEN met orkest. Louter Kabouter, Amstenraderweg 36, Hoensbroek.

RTV/muziek

PIANO'S/vleugels. Bij v. Urk gegar. de laagste prijzen v. Ned. Keuze uit 33 mrkn. Huurp. va. 600,– p.j. V. Urk, Westersgl. 42, R'dam. Bel 010-363500.

Te k. PIANO'S, vleugels, stemm.-rep. verh. Tel. 043-217700, Maastricht.

Occasion Rud 1 Bach **PIANO**, 1 ouder model en 1 model B4, ƒ 3000,- onder de prijs. Muziekhuis Guus Arons, Heerlen, tel. 045-717155.

SOLINA orgel ƒ 695,-. Tel. 045-717155, muziekhuis Guus Arons te Heerlen.

Occasion 2 Hammond **ORGELS**, type 8022 en 7122. Muziekhuis Guus Arons, Honigmanstr. 5-7, Heerlen, tel. 045-717155.

Koopje! Electr. ORGEL Hovenweiden 9, Nieuwenhagen.

KALKSLIB, kippen/varkens en champignonmest. Pustjens tel. 04749-1166.

GELEGENHEIDSKOOP, demonstratieopraapwagen type 328. Div. gebr. aard.-bunkerrooiers i.z.g.st. Mech. bedrijf L. Collé, Handelsweg 9, Susteren, tel. 04499-3030. Vert. 04409-2976.

TRANSPORTBANDEN, ventilatoren, boxenv., stortbak, aardappelrooiers, 2 r. kunstofluiken geis. Handels- en con.bureau N. Kallen, tel. 045-716364. v.m.

Vakantie/recreatie

te h. WONING aan de Rursee voor 4 pers. DM 60,– p.d. all-in. Tel. 0949-2473-3507.

STRANDVAKANTIE? Caravans te huur aan zee (Zeel./Walch.) Sept. ½ pr. Inl. 01184-71509.

PORTUGAL aanbieding! Campingvlucht 26-8 naar Lissabon of Faro ƒ 435,-, voor 1-2-3 weken, 8 dagen app. of fly-drive ƒ 645,-. Bel Portsol, dé actieve Portugal-specialist, lid ANVR, tel. 070-624641 of uw reisbureau.

Caravans/tenten/boten

Te k. gevr. alle merken CARAVANS. Tel. 045-727742 of 723076.

Te k. CARAVAN Adria 380 met toiletruimte, incl. nw. voortent. Swagemakersstraat 30, Schaesberg.

Te k. gevr. alle merken tour- en VOUWCARAVANS. Tel. 045-752747.

CARAVANHANDEL "Perfect" biedt te k. aan ruime sort. gebr. tour- en vouwcarav. o.a.: Adria, Kip, De Reu, IT, Knauss, Wilk enz. Tev. stawagen Blue-Bird, 7.50 mtr. Ink., verk. en taxatie. Reukenderweg 36, Nuth. Tel. 045-244953. Dag. geop. van 10 tot 18 u. Zat. 10 tot 15.30 u. Donderd. koopavond.

SUNNYRIANTHOMES caravanbouw bouwt voor u rechtstreeks af fabriek reeds vanaf ƒ 20.000,– een Redsedar chalet of stacaravan. Ook ruilen wij uw boot of caravan in voor gegarandeerd de hoogste inruilprijs op uw nieuwe caravan. Techniekweg 14, Ysselstein (U) ± 50 m gelegen van zendmast Lopik. Geopend ma. t/m za. van 9.00-17.00 uur. Vrijdag koopavond tot 21.00 uur. Tel. 03408-87710.

Alleen vandaag, BUITENBOORDMOTOR, Evenrude 35 PK, bwj. '82 (100 vaaruren) ƒ 3500,– na 19.00 u. H. v. Rodenbroeckstr. 16, Heerlen Noord.

Alleen vandaag speedboot, SPRINTMASTER 100 kg. 340x140, gegalv. safety trailer, geh. compl. pr. ƒ 2500,– na 19.00 u. H. v. Rodenbroeckstr. 16, Heerlen Noord.

Te k. weg. omstandigh. CARAVAN Dethleffs Nomand, winteruitv., type '80, 4-pers., m. alle toebeh., ƒ 7400,-, of inruil auto mog. Ariensstr. 2, Kakert-Schaesberg.

WINTERKORTING licht gewicht caravelai r Caravans Bartels-caravaning Julianastr. 5, Merkelbeek tel. 04492-1870.

CARAVAN IT de L zomer-winteruitvoering compl. met koelkast, kachel en voortent, bwj.'77 pr. ƒ 5000,– tel. 04490-17563.

Kunst/antiek

Keuze uit 10 mass. eiken SLAAPKAMERS va. ƒ 1.250,–; kasten va. ƒ 475,–, alle soorten. Souren, Kampstraat 1, Nuth (wit boerenhuis bij Makro). Tel. 045-243860.

STOOMGELOOGD. Uw oude meubilair, ook geverfde deuren blank geloogd terug. Vakk. en niet duur. Halen en brengen. Nieuwhuisstr. 3, Heerlerbaan, tel. 045-416957.

Onderwijs

Dansinstituut
Rien en Betty Decker
F.D.O. gediplomeerd.
De exclusieve N.B.D.-dansschool
van het zuiden met opleidingen (ook beroeps) in alle dansvormen,
start met kursussen voor alle leeftijden.
Hubertusstr. 77 Beek tel. 04402-73273.

Een goede relatie
wordt opgebouwd in vertrouwen. Hierbij kunnen wij u helpen. Vraag vrijblijvend inlichtingen bij de enige erkende Limburgse bemiddelingsbureaus met deskundige medewerksters.

Stichting Relatievorming Limburg
Heerlen: mevr. T. Reulen, 045-412847; Maastricht: mevr. A. Driessen, 043-476677; Roermond en omgeving: mevr. A. Riley, 04749-3903; mevr. Sillekens, 04750-25035. Hoofdkantoor Vestahof 41, 6215 XA Maastricht, 043-476677.

Stichting Aktief
Mergelland: mevr. Kleynen, 045-753178; omg. Sittard: mevr. Paffen, 04492-1926; hoofdkant.: Heerlerbaan 52A, 6418 CH Heerlen, 045-411501.

Landbouw

ONDERDELENBANK Schinnen. Tel. 04493-2715.

Jonge HENNEN te k., tev. mestkuikens regelmatig leverbaar. Vaesrade 43, Nuth, tel. 045-241284.

Te k. jonge bruine KIPPEN (snavel niet gekapt) H. Ploemen Broekhuizenstr. 53 Rimburg tel. 045-352295.

TRACTOREN Deutz D 10006 A, D 7206 A, D 720, D 4506, D 6206, Ursus 145 pk. m. voorw., Ursus 355, IHC 423, Zetor 5511, Renault R5, Ford Dexta, MF 35 pk., Same m. voorlader, Nuffield 40 pk. Collé, Nusterweg 90, Sittard, 04490-19980.

Contacten/clubs

PRIVÉ & escort in Roermond. Tel. 04750-31693.

CONTACTENBUREAU Yvonne. Privé en bemidd. te Kerkrade met nwe inschrijv. Tel. 045-425100.

Club **PARIS,** ma. t/m vr. v.a. 14.00 uur. Provincialeweg 31a Noord, Oirsbeek. Tel. 04492-1873.

Privéhuis **IRIS.** Geop. v. 12 tot 24 u. Tel. 045-353769. Tev. ass. gevr.

Nieuw, nieuw, nieuw. Huisje **„WELTEVREE".** Escort + privé. 045-424255. Nu ook op zond. geop.

CONTACTENBUREAU L'Amour. Privé-adresbemiddeling. Heerlen. 045-225237.

ESCORTSERVICE vanaf 20.00 tot 4.00 uur. Tel. 045-320371 of 320373.

PARADISO-BAR Europaweg Nrd. 158 Ubach o. Worms 045-317032 ma. t m vr. vanaf 14.00 - 02.00 uur.

Nieuw **ESCORTSERVICE** dag en nacht. Bel 04490-23730.

Saunaclub **RUSTICA**, v.d. Weyerstr. 9, Kerkrade-West, tel. 045-412762.

CONTACTBURO Limburg. Bemidd. privé-adr. kamerverhuur. Maaspaviljoen a.d. Maasbrug Roosteren-Maaseik. Tel. 04499-3003.

MADSONCLUB met Eva en haar meisjes. 454372. V. 14-3.00; zat. 14-20. K'rade, Nieuwstr. 110.

CONTACBURO Lucie voor bemiddeling van adressen, Geleen, 04494-50921.

TOPCLUB m. nieuw Anita, verder Maud, Tanja, Ling en Diana. Geopend ma. t/m vrij. van 14.00 tot 4.00 uur. Tevens escort. Tel. 045-321580 of 045-323399.

Privé Maria en **CHAMILLA** van maand. t/m vrijd. Tel. 04499-3828.

MARGO, Cora en Yvonne v. ma. t/m. zat. Tel. 045-213080 (Hoensbroek).

Twee vriendinnen ontvangen **PRIVÉ** te Aken. Ottostr. 74, tel. 09-241/502233.

Exclusieve **BAR** geopend v. maand. t/m vrijd. 13.00-03.00 uur. Vaesrade 37, Vaesrade, 045-241592.

PRIVÉ in Born van 15.00 tot 2.00 uur tel. 04498-52150.

Nieuw **ROSSITA** af 11 uur, ook zat. + zond. Tel. 045-721759.

ESCORTSERVICE, met Suzanne en Anita, bel 045-225599.

THAI PRIVÉ! Suffolkweg 13, Weert, tel. 04950-20247.

KATJA, privé en escort. Tevens assistente gevr. Tel. 045-424050.

ESCORTSERVICE voor dag en nacht. Tel. 045-425579.

Privé en **ESCORTSERVICE** v. dag en nacht. M. nwe. meisjes. Tel. 045-424987.

NIEUW: privé + escort. Gina + Brigitte en Mira 11-23 u. Tel. 04492-4518. Ook zaterd. Assistente gevr.

VIDEOCLUB Heerlen. Aggie en Anja. Parallelweg 71. 045-718067. Tev. ass. gevr.

SITTARD: privé van maand. t/m vrijd. 11-23 u. Tel. 04490-28256.

NIEUW! Vera privé tel. 04754-3325.

Privé **HANNIE!** Merumheymstr. 10 Merum tel. 04750-34093.

HOENSBROEK privéhuis José met Wendy, Eva en Karin. Dagelijks tot 24 u. zat. en zond. gesl. 045-222356 meisje gevr.

MIRANDA en Silvie privé, tel. 045-228738.

Nieuw Nieuw. **SOFIA** a[...]leen voor dames. Inl. 045-228620.

Nieuw **ANDY** en Christia[...] escort alleen voor here[...] Br. o. no. KE 041 Markt 4[...] 6461 ED K'rade.

Bemidd.bureau **VENUS** In[...]terservice. Tel. 045-219922.

Privé bij **DONNA,** Chris[...]tien, Joyce en Wanda. Te[...] kamers te huur. Leuke as[...] altijd welkom. Inl. 045-227734.

NANCY is verhuisd na[...] 04494-45098, met nieu[...] Kim, Rosy en Chantal[...] Dag. v. 10 tot 23 uur, za[...] tot 18 uur.

Privé bij **ANITA**, ook 's za[...]terdags, tel. 045-352543.

PRIVÉ. Tel. 045-463750.

MARIE-ANNE, privé, te[...] 09-4924067692 van 10 to[...] 23 uur.

MEISJES gevr. v. privé e[...] contactburo Stationstra[...] 31, Sittard.

Privé **ANGELIQUE,** ieder dag geopend vanaf 13 uu[...] V. Goyenstr. 132, Geleen.

REBECCA, Diana, Vanes[...]sa, vanaf 11 uur, 04490-17497.

Club **TAMARA**. Nu me[...] Peggy, Brigitte en Tanja[...] Tevens escort, tel. 04[...]431440.

PRIVÉHUIS, 4 meisje[...] ontvangen u privé, o[...] 's zaterdags, tel. 04[...]435259.

PETER en Paul privé van[...] 10 t/m 2 uur 's nachts. Te[...] 045-228927.

Diversen

REPARATIES van all[...] merken k.t.v.'s en videore[...]corders. Erkende Philips service. Vooraf prijsopgave[...] Aben, Honigmanstraat 5[...] Heerlen. Tel. 045-716830.

WERKKLEDING en werk[...]schoenen voor prijzen waa[...] je niet lang voor hoeft t[...] werken. Scholierenoveral[...] nu ƒ 25,–. Dumpstore Wi[...]zenbeek, Corneliuslaan 2[...] Heerlen-Noord (Heerlerhe[...]de). Tel. 045-220769.

GEBIT gebroken? Klaa[...] terwijl u wacht. Borsboo[...] en Moers, Streeperstr. 2[...] Schaesberg. 045-315921.

TV-reparatie zonder voo[...]rijkosten. Z.-Limburg. TV[...] SERVICE. Tel. 045-31412[...]

WASAUTOMATENSERVICE, reparatie van all[...] merken huishoudelijke ap[...]paraten. Paumen-Brun[...]sum. Tel. 045-253782.

Meubelen STOFFEREN[...] Wij komen u vrijblijven[...] bezoeken. J. v.d. Zwaa[...] Kantstraat 35, Ubach ov[...] Worms. Tel. 045-314522[...] 724303.

Voor alle KOELKASTE[...] en diepvries reparatie[...] Vroko 045-441566.

GEBIT gebroken klaar te[...]wijl u wacht. Duyzing[...] Oirsbeek 04492-4615.

Wil de CHAUFFEUR di[...] mij na ongeluk op de Den[...]genbacherweg op 3 aug. j[...] naar 't ziekenhuis bracht[...] zich met mij in verbindin[...] stellen. Tel. 045-314871.



Limburgs Dagblad

Woensdag 21 augustus 1985 ● Pagina 19

Maastrichtenaren imponeren niet tegen Sint Truiden

MVV blij met gelijkspel

SINT TRUIDEN – MVV, dat het uitgestelde competitietreffen tegen Ajax heeft aangegrepen om tegen de Belgische tweede klasser St.Truiden te oefenen, heeft een zeer fortuinlijk 2-2 gelijkspel behaald. MVV-trainer Cor Brom kreeg tegen de Belgische tweede klasser alle gelegenheid zijn spelers op hun waarde te schatten.

MVV probeerde de bal in eigen rijen te houden om zodoende de hardwerkende Belgen te beletten hun opportunistische speelwijze ten uitvoer te brengen. Ondanks de voorzichtige speelwijze van de Maastrichtenaren moest een zeer goed keepende Reland Valkeneers tot tweemaal toe alle zeilen bijzetten om schoten van Marcel Adam en Eric-Jan van de Bogaert onschadelijk te maken. Toch was het St. Truiden dat in de 20ste minuut via Leo Beckers, die van dichtbij scoorde, MVV op achterstand schoot: 1-0. De Maastrichtenaren mochten zelfs van geluk spreken toen nog geen zes minuten later een kogel van Bennie Boffin via de onderkant van de lat weer in het veld sprong. Ondanks de povere speelwijze van MVV kreeg het team van Cor Brom via Van Mierlo en Van de Luer twee uitstekende kansen om nog voor de rust de stand een heel ander aanzien te geven, maar beiden lieten het volledig afweten.

Agressiever

MVV, dat in de tweede helft vijf verse krachten binnen de lijnen bracht, was in tegenstelling tot de eerste vijfenveertig minuten veel agressiever ingesteld, maar ook toen wensten de Belgen niet de tweede viool te spelen. In de 60ste minuut was het weer Boffin die een kogel op de dekmat uit elkaar zag spatten. In deze periode kreeg de MVV-defensie alle gelegenheid haar klasse te tonen. Zonder veel tierlatijntjes en de kortste weg naar het doel zoeken, bezorgde St. Truiden de MVV-achterhoede meer werk dan haar lief was. Toch was Vrouwe Fortuna de MVV'ers goed gezind, toen een blunder in de St.Truidense defensie door Eric van de Leur werd afgestraft: 1-1.

Het werd zelfs nog erger voor de Belgen, want nog geen twee minuten later schoot Huub Smeets MVV zelfs op voorsprong, doch op de valreep was het Leo Beckers, die de meer dan verdiende gelijkmaker op zijn naam bracht: 2-2.

St. Truiden-MVV 2-2 (1-0). 20. L Beckers 1-0; 79. E. v. d. Luer: 1-1; 81. H. Smeets: 1-2; 90. L. Beckers 2-2. Toeschouwers: 2.000. **Scheidsrechter:** Jeurissen.

Opstelling MVV: G. Baetsen (65. M. Spa); R. Delahaye (46. Linders); B. van Marwijk; F Busk; A. v. Staveren (46. Schmeijts); E. v. d. Luer; M. Adam (46. Maas); H. Driessen (46. Smeets); T. v. Mierlo (46. M. Thal); E.J. v. d. Bogaert; E. Merk.

Alleen turbo's op Zandvoort

ZANDVOORT – De wedstrijd om de Grote Prijs van Nederland voor formule-I-wagens, die zondag op het circuit van Zandvoort wordt gehouden, heeft een wereldprimeur. Voor het eerst zullen alle wagens die aan de start komen, voorzien zijn van een turbo-motor. De Brit Martin Brundle, die afgelopen zondag bij de Grote Prijs van Oostenrijk nog in een wagen met een conventionele 3-liter zuiger motor reed, heeft voor Zandvoort ook de beschikking gekregen over een Renault-turbo-motor in zijn Tyrrell.

Op de definitieve deelnemerslijst zoals die gisteren bekend werd, is een wijziging aangebracht. De Fransman Philippe Alliot rijdt in zijn Ram-Hart onder nummer negen, zijn teamgenoot Kenny Acheson, verschijnt op de baan met nummer tien op zijn wagen. De Ier is bij Ram de vervanger van de vorige week bij een wedstrijd in de Verenigde Staten verongelukte West-duitser Manfred Winkelhock.

Wilma Rusman verovert Nederlandse titel

HELMOND – Wilma Rusman is gisteravond op de atletiekbaan van Helmond nationaal kampioene geworden op de 5000 meter. Ze liep de afstand in 16 minuten en 49,4 seconden. De atlete van Unitas uit Geleen, die in 1983 de nationale cross-titel won, had ruim acht seconden voorsprong op Irene Wentzel. Annie van Stiphout werd derde. Voor de nationale titelstrijd op dit onderdeel hadden zich twaalf dames aangemeld.

De uitslag: **1. Wilma Rusman (Unitas, Geleen) 16.49,4;** 2. Irene Wentzel (Hellas, Utrecht) 16.57.7; 3. Annie van Stiphout (HAC, Helmond) 17.01.8; 4. Carolien Lucas (Sagitta, Amsterdam) 17.17.3; 5. Eefje van Wissen (Hollandia, Hoorn) 17.22.0; 6. Joke Kleyweg (Olympia'48, Den Haag) 17.29.3.


● *Wilma Rusman werd in Helmond Nederlands kampioene.* Foto: PETER ROOZEN

Eindelijk triomf op Italiaanse bodem

Johan Van der Velde wint Coppa Bernocchi

LONATE CEPPINO – Twee maanden voor het einde van zijn tweejarig dienstverband in de Italiaanse ploeg Vino Ricordi heeft Johan van der Velde zijn eerste overwinning op Italiaanse bodem geboekt. De Brabander won gisteren de Coppa Bernocchi, één van de Italiaanse semi-klassiekers in de aanloop naar het wereldkampioenschap. Van der Velde bereikte de eindstreep in Lonate Ceppino met 38 seconden voorsprong op de Italiaan Moreno Argentin.

De overwinning in de Coppa Bernocchi zal de plannen van Van der Velde niet kunnen veranderen. Voor het volgende seizoen keert hij terug naar de ploeg van Peter Post. Als 'Italiaan' bleef hij verstoken van deelname aan de Ronde van Frankrijk, de wedstrijd die hem het beste ligt. Hij presteerde overigens twee keer uitstekend in de Ronde van Italië. Vorig jaar eindigde hij als vijfde in het eindklassement en werd hij tweede in de zwaarste bergetappe achter Laurent Fignon. Dit jaar werd hij met de paarse trui onderscheiden als winnaar van het puntenklassement. Hij werd tweede in de 13e en 19e etappe en zou ook, naar tijd gerekend, hoog hebben geëindigd als hij niet één dag een diepe inzinking had doorgemaakt.

Van der Velde had in Italië een vast jaarsalaris, dat meer dan drie ton bedroeg. Bij Post accepteert hij een mindere honorering, maar hij meent meer aan winnen toe te komen en zal ook zeker in de Tour starten. Vorig en dit jaar won Van der Velde een etappe in de Ronde van Romandië, het puntenklassement in de Giro en enkele criteriums. Dit jaar was dat in Kruiningen en Kortenhoef. Terwijl de andere Nederlanders in de Ronden van België en Nederland konden 'roderen' voor het wereldkampioenschap, werd Van der Velde door zijn sponsor verplicht de Italiaanse cyclus van semi-klassiekers (Agostoni, Drie Valleien, Bernocchi, Placci) af te werken. Het leverde hem in de Coppa Bernocchi zowaar het eerste grote succes op Italiaanse bodem op.

Uitslag Coppa Bernocchi:
1. Johan van der Velde 235 km in 5.25.35 (gem. 43.306 km/u); 2. Moreno Argentin op 38 sec.; 3. Giovanni Mantovani; 4. Jürg Bruggmann op 40 sec.; 5. Claudio Corti op 42 sec.; 6. Stefano Colage z.t.; 7. Pierino Gavazzi z.t.; 8. Jean-Marie Grezet op 43 sec.; 9. Bruno Leali op 48 sec.; 10. Alessandro Pozzi z.t.; 11. Giuseppe Saronni z.t.; 12. Davide Cassani z.t.; 13. Acacio da Silva z.t.; 14. Marino Amadori z.t.; 15. Michael Wilson.

Ronde van Nederland intermezzo in West-Duitsland

van onze verslaggever

NIJMEGEN – De etappe Assen-Nijmegen over 250 kilometer voerde over een afstand van 30 kilometer door de Duitse Bondsrepubliek. Op weg van Doetinchem naar de grensovergang in 's Heerenberg/Emmerich (151 kilometer) ontstond een kopgroep waarin zich behalve Poels, Broers, Aarts, Leo van Vliet en de Belg Dexters ook de nummers één en twee van het algemeen klassement bevonden: Oosterbosch en Vanderaerden. De voorsprong van 50 seconden werd in de buurt van Kleef (165 kilometer) vooral door toedoen van de Skala-ploeg teniet gedaan.

Een nieuwe splitsing in het peloton was wèl van blijvende aard, temeer omdat de belangrijkste ploegen royaal in de kopgroep van 29 man vertegenwoordigd waren: Panasonic (7), Kwamtum (7), Verandalux (5) en Skil (4). Tweetallen van Skala, Safir en het Spaanse Orbea completeerden het geheel. Alleen de kleine ploegen Nikon en AVP Viditel ontbraken in de leidersgroep, die op het aankomstparcours van ruim zes kilometer in Nijmegen, waar zes ronden het slotstuk vormden, nog een forse voorsprong van ruim zeven minuten nam.

Hanegraaf: „Niet te best"

van onze verslaggever

NIJMEGEN – Nederlands kampioen Jacques Hanegraaf zal na afloop van de Ronde van Nederland beslissen of hij deelneemt aan het WK. „Zoals ik mij nu voel, zeg ik nee", aldus Hanegraaf. „Ik rij niet goed. Vreemd is dat niet, want na mijn val in het criterium van Woerden (24 juni redactie) heb ik lange tijd op non activiteit gestaan. Mijn heroptreden deed ik eigenlijk pas vorige week in de Ronde van België".

Hanegraaf was in de etappe Assen-Nijmegen niet de enige WK-deelnemer, die ontbrak in de kopgroep van 29 man. Ducrot en Kuiper finishten evenals de Nederlandse kampioen in het peloton. Ad Wijnands en Theo de Rooy, twee van de drie Limburgers in de Ronde van Nederland, behoorden wèl tot de kopgroep. Jean Habets niet.

Ontbijt voor iedereen

Van onze verslaggever

NIJMEGEN – Voordat vandaag de langste etappe in de Ronde van Nederland, Nijmegen-Schagen, begint, vindt in de startplaats een ... ontbijt plaats voor iedereen die dit wil meemaken. De plaatselijke organisatoren hebben een 'tafel' van bijna één kilometer lengte in elkaar getimmerd. Negenhonderd schalen brood, vijfenveertig kilo koffie en uiteraard het beleg zijn beschikbaar. Dit alles onder het motto: ontbijt voor iedereen.

Profronde in cijfers

Uitslag eerste etappe: 1. Eric Vanderaerden 242 km in 6.09.43 (met tijdvergoeding 6.09.33); 2. Werner de Vos 6.09.43 (6.09.38); 3. Jan Bogaert 6.09.43 (6.09.40); 4. Eddy Planckaert; 5. Leo van Vliet; 6. Jörg Müller; 7. Teun van Vliet; 8. Nico Verhoeven; 9. Adri van der Poel; 10. Sean Kelly; 11. Hermans; 12. Ruiz Cabestany; 13. Jac van Meer; 14. Adri van Houwelingen; 15. Jacobs; 16. Jan van Houwelingen; 17. Oosterbosch; **18. Wijnands;** 19. Manders; 20. Poels; 21. Zoetemelk; 22. Van Holen; 23. Broers; 24. Lammerts; 25. Knetemann; 26. Rooks; **27. De Rooy;** 28. Solleveld; 29. Lubberding; 30. Walter Planckaert op 7.14; **73. Habets;** 83. en laatste Aarts. Opgegeven: Van Bindsbergen.

Algemeen klassement: 1. Eric Vanderaerden 6.18.04; 2. Bert Oosterbosch op 0.04; 3. Nico Verhoeven op 0.19; 4. Steven Rooks zelfde tijd; 5. Gerrit Solleveld zelfde tijd; 6. Adri van Houwelingen op 0.21; **7. Theo de Rooy op 0.24;** 8. Jörg Müller op 0.26; 9. Matthieu Hermans op 0.29; 10. Gerrie Knetemann op 0.31; 11 Zoetemelk op 0.32; 12. Teun van Vliet op 0.33; 13. Van der Poel zelfde tijd; 14 Broers op 0.34; 15. Manders op 0.35; 16 Jacobs op 0.37; 17. Leo van Vliet op 0.42. **18. Wijnands zelfde tijd;** 19. Jan van Houwelingen op 0.43; 20. Poels zelfde tijd; 21. Eddy Planckaert op 0.47; 22 Van Holen op 0.48; 23. Lammerts zelfde tijd; 24. Van Meer op 0.50 25. Ruiz Cabestany op 0.51; **66. Habets op 8.21;** 83. en laatste Van der Knoop op 15.04.

Ronde van Nederland kreeg nieuwe leider

Eric Vanderaerden: „Alleen WK telt"

door wiel verheesen

NIJMEGEN – Het is bijna vijf maanden geleden, dat Eric Vanderaerden in luttele dagen tijd twee klassiekers won: Ronde van Vlaanderen en Gent-Wevelgem. „Na afloop daarvan", aldus Hennie Kuiper, „heeft Vanderaerden gezegd, dat hij dit jaar nog één grote wedstrijd op zijn naam wilde schrijven. Je mag raden welke koers. Precies. Het WK in Italië. Over ruim anderhalve week vindt het titelgevecht plaats. Vanderaerden zal één van de grootste favorieten zijn".

Hennie Kuiper sprak deze woorden, toen de Ronde van Nederland-karavaan zich gistermiddag in Assen gereed maakte om aan de lange openingsetappe vanuit de Drenthse hoofdstad naar Nijmegen te beginnen. Het was al acht uur in de avond toen Eric Vanderaerden, na 250 kilometer, onderstreepte hoe gevaarlijk hij straks in Italië kan zijn. De Belgische Limburger uit de Panasonic-ploeg van Peter Post gaf achtentwintig mede-koplopers geen schijn van kans. Hij werd behalve etappewinnaar, leider van het algemeen klassement.

Naast de tijdsvergoeding van tien seconden, die aan een ritzege is verbonden, won Vanderaerden immers in één van de drie tussensprints nog vijf seconden bonificatie. Zodoende moest Bert Oosterbosch, die zijn teamgenoot in de proloog elf seconden achterstand had bezorgd, het Oranje tricot afstaan.

„Ik heb in de Ronde van België gezegd, dat bij mij niet de prestaties in deze wedstrijd en evenmin in de Ronde van Nederland centraal zouden staan. Alles wat ik doe, gebeurt in functie van het WK. Het is een parcours waarop ik kansen heb", benadrukte Vanderaerden.

Eddy Merckx

Eddy Merckx, de illustere landgenoot van de Oranjetruidrager, heeft dit al eerder te kennen gegeven. „Wie in Italië wereldkampioen wil worden, zal Vanderaerden moeten kloppen".

Ogenschijnlijk gaat Eric Vanderaerden niet gebukt onder de druk van het favoriet-zijn. Hij straalt zelfvertrouwen uit. Tegelijkertijd vermijdt hij risico's. „Neen, gekke dingen zal ik niet doen als mijn leidende positie in de Ronde van Nederland gevaar loopt", zegt hij. „Voor mij blijft deze wedstrijd allereerst voorbereiding. Hiermee beweer ik niet, dat ik me afzijdig houd als er in de komende dagen opnieuw om de etappewinst gesprint moet worden. Meepikken wat mee te pikken is", aldus Vanderaerden.

„Mijn goeie verstandhouding met ploegmakker Eddy Planckaert verlies ik daarbij niet uit het oog. Het is bekend, dat wij voor elkaar de sprint aantrekken. In de Ronde van België heb ik het een paar keer voor hem gedaan. Een keer won hij, een keer werd Planckaert geklopt. De concurrentie weet hoe wij werken. Het deert me niet".

Vanderaerden heeft nooit een blad voor de mond genomen. Hij doet het in de aanloop naar de WK evenmin.



● *Eric Vanderaerden was in Nijmegen veruit de snelste sprinter van de kopgroep. Dat blijkt duidelijk uit deze finishfoto.*

Ajax verliest van HSV

BARCELONA – Landskampioen Ajax heeft bij het Juan Gamper-toernooi in Barcelona met 1-2 verloren van Hamburger SV. Bij rust was de stand nog in evenwicht: 1-1.

Succes Alemannia

AKEN – Alemannia Aken heeft gisteravond in eigen huis Karlsruhe met 2-0 verslagen. De ruststand was 1-0. Na vijf wedstrijden in de 2e Bundesliga nemen de Akenaren de 6e plaats (6 punten) op de ranglijst in.

Parijs-Bourges voor Rüttimann

BOURGES – De Zwitser Niki Rüttimann heeft de tweedaagse Franse etappewedstrijd Parijs-Bourges gewonnen. De tweede en laatste etappe leverde gisteren een overwinning op voor zijn Franse ploeggenoot Bruno Cornillet. De Fransman Charly Mottet eindigde in dezelfde tijd als Rüttimann, maar omdat hij in de slotetappe achter de Zwitser eindigde, kwam hij ook achter hem in het eindklassement.

Eindklassement: 1. Rüttimann 12.06.46; 2. Mottet z.t.; 3. Duclos-Lassalle op 8 sec.; 4. Caritoux op 11 sec. 5. Mas, op 14 sec.; 6. Bernard.

Bochum nog geen kampioenskandidaat

LUDWIGSHAFEN/DUSSELDORP/LUIK – In de Bundesliga werden gisteravond twee wedstrijden gespeeld. Fortuna Düsseldorf verloor op eigen veld met 0-1 van Eintracht Frankfurt. Krämer maakte in de 65e minuut het enige doelpunt. Fortuna had pech met drie schoten tegen de lat. Waldhof Mannheim maakte VfL Bochum duidelijk nog geen kampioenskandidaat te zijn. Na de overwinningen op 1.FC Nürnberg en Fortuna Düsseldorf verloor Bochum kansloos met 1-4. Voor Waldhof scoorden Klotz en Remark voor de rust. Het werd 3-0 door Bührer en 4-1 weer door Remark. Kuntz scorde voordien voor 3-1.

In de Belgische competitie werd één wedstrijd vooruit gespeeld. FC Antwerp, getraind door Arie Haan, bleef in de derde wedstrijd ongeslagen door een 0-0 in de uitwedstrijd tegen Seraing.

De uitslagen van de in de Engelse voetbalcompetitie gespeelde wedstrijden zijn: Arsenal - Southampton 3-2; Chelsea - Coventry 1-0; Everton - West Bromwich 2-0; Ipswich - Manchester United 0-1; Watford - Birmingham 3-0; West Ham - Queens Park Rangers 3-1.

Eric Rockx wipt Maastrichtenaar uit LK

Philip Hul: vormverlies

ROERMOND – De Maastrichtenaar Philip Hul lijdt duidelijk aan vormverlies. Bij het begin van dit seizoen wist hij een aantal zeer goede resultaten te behalen. Tijdens de Limburgse Kampioenschappenverloor Hul daarentegen gisteren al in de eerste ronde van de Treebeekenaar Eric Rockx met 6-4, 6-3, zodat Rockx vandaag tegen Hugo Janssen uit Stramproy moet aantreden. Voor Henk Hendriks uit Brunssum was het kampioenschap na vijf games afgelopen. Een wesp stak Hendriks bij de stand 4-1 in het voordeel van de Venlonaar Peter Bertens.

Heerlenaar Rob van Oppen heeft zich voor de tweede ronde geplaatst, waarin hij Angelo Meijers uit Nuth ontmoet, door met 6-2, 6-1 de Brunssummer Michel Feijen te kloppen. In de strijd van de twee Maastrichtse 'veteranen' Philippe Bastiaans en Theo Drummen was Bastiaans met 6-2, 6-3 de sterkste.

Bij de dames in de B1-klasse zijn de laatste acht dames bekend. De meeste inspanning moest Ilse Leijtens uit Venray leveren. Zij had drie sets nodig (6-7, 6-2, 6-4) om de Brunssumse Francis Raets te verslaan, zodat zij nu tegen de Elsloose Caroline Houben moet aantreden. Voor Monique Jetten is na haar zege over Jacqueline Schröder uit Heerlen met 7-6, 6-3 de favoriete Mara Eijkenboom uit Maasbracht de volgende tegenstandster.

In de B2-klasse plaatste Melchior Scholten uit Venray zich dankzij een 6-1, 7-6 zege op de Roermondenaar Eric Brassé voor de tweede ronde, waardoor hij bovendien een goede kans heeft om de kwartfinale te bereiken. De geblesseerde Robert Janssen, als achtste geplaatst, moest zich immers terugtrekken. Scholten moet het in de volgende ronde opnemen tegen Michiel Blom.

Bij beschikking d.d. 16 augustus 1985 van de kantonrechter te Heerlen is aan: naam: **Houben;** voornamen: **Raymond Johannes Maria Leonardus;** geboren: te Heerlen op 3 augustus 1965, wonende te Ransdaal, Ransdalerstraat 70, handlichting verleend tot het zelfstandig kunnen uitoefenen van een aardappelen- en groente- en fruitspeciaalzaak: een en ander in de ruimste zin des woords, doch met inachtneming van het bepaalde in artikel 235 boek 1 van het Burgerlijk Wetboek.

Heden, de 19 augustus 1985, heb ik, Johannes Leonardus Dohmen, deurwaarder bij het kantongerecht te Heerlen, wonende te Heerlen, kantoorhoudende aldaar aan de Kap. Berixstraat no. 7, ten verzoeke van **Matheis Maussen,** wonende te Landgraaf te dezer zake domicilie kiezende bij de voornoemde deurwaarder;

betekend aan:
Th.F. van Engelen, zonder bekende woon- en verblijfplaats in het koninkrijk, terwijl die woonplaats buiten het koninkrijk onbekend is, een in afschrift overgegeven de grosse van een vonnis van de E.A. heer kantonrechter te Heerlen d.d. 16 augustus 1985.

In naam der koningin bevel gedaan:
om binnen twee dagen na de uitspraak d.d. 16 augustus 1985 de woning staande en gelegen te Landgraaf, Heerlenseweg nr. 17, te verlaten en te ontruimen.
Voorts heb ik, deurwaarder, uit krachte als voormeld aan gerequireerde bevel gedaan om binnen twee dagen na heden te voldoen de bedragen, conform vonnis.

Met verdere aanzegging:
dat voor het geval de gerequireerde niet voldoet aan voornoemd bevel tot ontruiming, mijn requirant de ontruiming zelf zal doen uitvoeren op vrijdag 23 augustus 1985 des voormiddags te 10.00 uur.

J.L. Dohmen
de deurwaarder

NCR Blauw Wit: succesvolle trainingsstage in Hongarije

Van onze medewerker

HEERLEN – De selektie van NCR Blauw Wit, momenteel op trainingsstage in het Hongaarse Pecs, heeft maandagavond met 27–24 gewonnen van een plaatselijke tweede divisieploeg en gistermorgen met 23–20 van Pecs, de Hongaarse nummer vier, verloren. Gisteravond speelde de Neerbeekse ploeg tegen een selektie van Pecs en verloor toen met 24–20. In beide duels blonk doelman Jac Josten uit.

Trainer Guus Cantelberg heeft in Pecs niet de beschikking over René Kivit, Willy Wulterkens en Paul Coenen die thuis bleven. Opvallend is echter het goede presteren van de nieuwkomers Leo Dirix en Richard Soree. Guus Cantelberg gisteravond: „We hebben hier in Pecs ruime mogelijkheden om te trainen. De jongens worden zwaar op de proef gesteld. Niet alleen het trainingsschema is strak, maar ook het spelen van vier wedstrijden in drie dagen weegt zwaar, zeker als daar tweemaal Pecs bij is, een ploeg die vijf dagen in de week traint. Niemand zeurt er echter om want daar is een voorbereiding tenslotte voor."

De selektie van Blauw Wit blijft tot en met vrijdag in Pecs waarna via Boedapest - wedstrijd tegen Elektromos - naar Neerbeek wordt afgereisd.

In januari en februari, in de periode dat het Nederlands herenteam in Portugal tijdens het C-wereldkampioenschap moet trachten de B-kwalificatie te bereiken, spelen de vijf Limburgse herenploegen een zaalhandbalcompetitie met de vijf beste Belgische ploegen Neerpelt, Sasja, Initia Hasselt, Avanti Lebbeke en Herstal.

Bekerloting

Gisteren had te Zaltbommel de loting plaats voor de eerste ronde van de Nederlandse handbalbeker. In deze ronde komen alleen nog de tweede en derde divisie verenigingen aan bod en de loting heeft een regionaal karakter. Het resultaat van de Limburgse ploegen: dames: Sibbe-Loreal, Merefeldia-Zonnebloem, Haelen-Gilze, Vriendschap-Sitt/DVO 2. Vrijgeloot zijn IVS, Swift R.2, Caesar, Mosam 2 en Posterholt. Deze wedstrijden moeten gespeeld worden in de week van 15 september.

Bij de heren: Kerkrade-SVM, Fortuna-V en L 2, Oranje Wit-Herten, Caesar-Bevo. Vrijgeloot zijn Blauw Wit 2 en Blerick. De heren spelen hun wedstrijden in de week van 9 september.

Toto/lotto

LOTTO 33: 1e prijs: geen winnaar. 2e prijs: 1 winnaar, die bruto f. 300.000,-- ontvangt. 3e prijs: 43 winnaars, die elk bruto f. 5.070,50 ontvangen. 4e prijs: 2.743 winnaars, die elk f. 79,40 ontvangen. 5e prijs: 50.863 winnaars, die elk f. 5,-- ontvangen.

TOTO 33: 1e prijs: 15 winnaars, die elk bruto f. 1.339,60 ontvangen. 2e prijs: 321 winnaars, die elk f. 41,70 ontvangen. 3e prijs: 2.599 winnaars, die elk f. 12,80 ontvangen.

TOTO GELIJK 33: 1e prijs: 1 winnaar, die bruto f. 3.065,80 ontvangt. 2e prijs: 1 winnaar, die f. 357,50 ontvangt. 3e prijs: 51 winnaars, die elk f. 35,-- ontvangen. 4e prijs: 655 winnaars, die elk f. 4,30 ontvangen.

Oefenvoetbal

Haanrade-Abdissenbosch 1-1

VANDAAG:
Helios-Voerendaal 2 19.00
Nieuw Einde-Schuttersveld 19.00
Born-Sittard 19.00
EMS-Roermond 19.00
SVH-Roermond 2 19.00
Meerssen Eijsden 19.00
Voerendaal-Heerlen 19.00
Minor-SVN 19.30
Caesar-Leonidas 19.00
Heksenberg-Scharn 19.00
GSV-SCKR 19.00
Bunde SVE 19.00

ZATERDAG:
Helios-Chevremont 18.00

ZONDAG:
RKONS-Shimsom (Israel) 14.30
GSV '28-Haanrade 14.30

VERRASSINGEN VERWACHT IN MASTERSTOERNOOI

Koch verzekerd van eindzege

Van onze tennismedewerker

BRUNSSUM – Het Charles Feyts-circuit is, op het Masterstoernooi na, afgelopen. Alleen de acht beste spelers in de verschillende klassen mogen aan dit toernooi in Horn meedoen. In sommige afdelingen is de beslissing al gevallen. In anderen zal het Masters doorslag moeten geven. Bij de heren in de B1-klasse kan de Hertenaar Stefan Koch de eindzege in ieder geval niet meer ontgaan.

Door zijn succes in het Brunssum-toernooi is Koch met zijn 88 punten niet meer in te halen op de circuitranglijst, zodat hij zich zeker weet van de f 750,00 die de eindoverwinnaar te wachten staat. Op dit moment staat Zeelen met 55 punten op de tweede plaats. Dit is zes punten meer dan Maurice van den Donk, die derde staat. De kans is aanwezig dat Zeelen geschrapt wordt, omdat hij tijdens het laatste toernooi in Duitsland competitie moest spelen. Als men de ranglijst bekijkt, blijken slechts vijftien spelers bij de heren in aanmerking te komen voor deelname aan het Masters-toernooi.

Bij de dames is de spanning nog volop aanwezig wat betreft de bezetting van de eerste en de tweede plaats. Eveline Hamers uit Meerssen en Jolanda Schreurs uit St. Odiliënberg hebben, nadat beiden vijf van de zes toernooien gespeeld hebben, 51 punten. Zij moeten dus gaan uitmaken wie met f 600,00 en wie met f 400,00 naar huis mag gaan.

In de B2-klasse is Bernd Niessen in het laatste toernooi nog net van de eerste plaats gestoten door Maurice Meertens. Bij de dames in de B2-klasse is de lijstaanvoerder ook niet meer te passeren. Evelyne Dullens uit Sittard heeft 23 punten meer behaald dan Ellen Niessen uit Venray.

In het Masterstoernooi dat op 31 augustus en 1 september in Horn verspeeld wordt, zijn dus nog de nodige verrassingen te verwachten.

Ranglijst B1 heren: 1. Stefan Koch, Herten 88 pnt.; 2. Joost Zeelen, Venlo 55 pnt.; 3. Maurice van den Donk, Venlo 49 pnt.; 4. Tony Bokhorst, Bergen 35 pnt.; 5. Armand Custers, Hoensbroek, 36 pnt.; 6. Stefan Ehritt, Heythuizen 33 pnt.; 7. Rob van Oppen, Heerlen 21 pnt.; 8. Angelo Meyers, Nuth 19 pnt.; 9. Ronald van der Horst, Bakkum 15 pnt.; 10. Philip Hul, Maastricht 15 pnt.; 11. Maarten Hulsbosch, Belgie 13 pnt.; 12. Stefan Trumpi, Sittard 12 pnt.; 13. Eric Roekx, Treebeek 12 pnt.

Dames B1: 1. Eveline Hamers, Meerssen 51 pnt.; 2. Jolanda Schreurs, St. Odiliënberg 51 pnt.; 3. Ilse Leijtens, Venray 22 pnt.; 4. Mara Eykenboom, Maasbracht 15 pnt.; 5. Francis Raets, Brunssum 15 pnt.; 6. Caroline Houben, Elsloo 12 pnt.; 7. Evelyne Dullens, Sittard 12 pnt.; 8. Anneke van der Ham, Breda 10 pnt.; 9. Sonja Keller, West-Duitsland 10 pnt.; 10. Marianne Raets, Brunssum 9 pnt.

Heren B2: 1. Maurice Meertens, Sittard 62 pnt.; 2. Bernd Niessen, Venray 53 pnt.; 3. Nitin Kanamwar, India 44 pnt.; 4. Jayant Khade, India 36 pnt.; 5. Peter Snippe, Holtum 23 pnt.; 6. Jan Willen Lugthart, Leiden 21 pnt.; 7. Ruud Camps, Sittard 18 pnt.; 8. Nico Appel, Enkhuizen 15 pnt.; 9. Waldo Janssen, Leiden 15 pnt.; 10. Pascal Bloemen, Sittard 15 pnt.; 11. Melchior Scholten, Venray 15 pnt.

Dames B2: 1. Evelyne Dullens, Sittard 63 pnt.; 2. Ellen Niessen, Venray 40 pnt.; 3. Belinda ter Haar, Nieuwenhagen 37 pnt.; 4. Bela Pandit, India 30 pnt.; 5. Angelique de Mann, Stramproy 21 pnt.; 6. Elke Rettberg, Heerlen 16 pnt.; 7. Sonja Keller, West-Duitsland 13 pnt.; 8. Corine van Buul, St. Odiliënberg 12 pnt.; 9. Janou Savelkoul, St. Odiliënberg 12 pnt.; 10. Marion van Gasselt, Maastricht 10 pnt.

Vacature Thijssen nog niet ingevuld

FORTUNA haalt Ruys terug

Van onze sportredactie

SITTARD/KERKRADE – De afwezigheid van de geblesseerde Frans Thijssen heeft verstrekkende gevolgen voor de basisopstelling van Fortuna Sittard. Na het half mislukte 'eindspel' tegen MVV is trainer Bert Jacobs gedwongen het elftal opnieuw door elkaar te husselen. Hoe de vacature Thijssen voor de eerste thuiswedstrijd, tegen AZ '67, precies wordt ingevuld, is nog raadselachtig. Zeker is wel dat Tiny Ruys vanavond in De Baandert zijn lang verwachte herkansing krijgt. „Thuis zullen we meer op de helft van de tegenstander moeten verschijnen. We zullen dus nadrukkelijker vanaf de flanken moeten opereren. Vandaar dat mijn gedachten uitgaan naar Ruys."



● Fortuna Sittard vanavond in De Baandert: ommezwaai naar links met Tiny Ruys (rechts). Foto: PETER ROOZEN

Fortuna Sittard ging vorig seizoen tegen AZ twee keer de boot in; thuis met 0-3 en uit met 2-1 in de laatste minuten. Bert Jacobs: „Vooral in de thuiswedstrijd was het een kwestie van: wij aanvallen en zij scoren." Die les is Fortuna niet vergeten. Wim Koevermans en Arthur Hoyer worden vanavond in een meer offensieve positie gedirigeerd, maar volgens Bert Jacobs betekent dat niet 'dat we nu alles opengooien. Zaterdag gaan we naar PSV. Dat doe je het liefst met drie punten op zak'.

Bert Jacobs had vast gerekend op 'een competitiestart met Thijssen. De hele groep is fit, maar het wegvallen van juist die ene man heeft nogal wat konsekwenties. Tegen MVV zat er veel te weinig flair in ons spel'. De rentree van linkspoot Tiny Ruys is volgens Jacobs geen experiment. „Hij heeft de hele oefencampagne meegemaakt en goed gepresteerd. Hij is weer helemaal inzetbaar."

Roda JC 'idem'

Roda JC start vanavond tegen Go Ahead Eagles in dezelfde opstelling als tegen NEC. De groep is compleet. Alleen de tweede man achter doelman Smits moet nog worden aangewezen. De keuze gaat tussen de geblesseerde Jan Nederburgh en Rick Frohlichs.

De 6-1 ouverture op Kaalheide is 'al weer lang geleden'. Trainer Frans Körver: „De supporters genieten nog na, maar voor ons is die uitslag inmiddels verleden tijd. Het wordt tegen Go Ahead Eagles een heel andere wedstrijd. De trip naar Deventer staat volledig in het teken van de thuiswedstrijd van zaterdag tegen Feyenoord. Als we goed wegkomen uit Deventer, blijven we mooi bovenaan."

VVV gehandicapt

VVV gaat zwaar gehandicapt op bezoek bij FC Utrecht. Norbert Ringels liep in de eerste helft tegen Feyenoord een kwetsuur op aan zijn bovenbeen. Na de wedstrijd had deze blessure de vorm aangenomen van een "dik ei". De medische staf van VVV verklaarde hem gisteravond na de training niet speelfit.

Datzelfde geldt voor Edwin van Berge-Henegouwen, die gisteravond evenmin trainde. Ook nog niet klaar voor het grote werk is centrumspits Mario Verlijsdonk. „Het ziet er inderdaad bar slecht voor ons uit", meldt manager Wiel Teeuwen. „De as van het elftal valt met deze drie spelers weg. In elke linie ben je er een kwijt. Drie steunpilaren van het elftal". Zelfs Sef Vergoossen heeft sinds zondagavond wegens een darmstoornis twee dagen op de ziekenlijst gestaan. „Hij kijkt nog wel wat pips, maar heeft dinsdagavond toch weer getraind". Tegenover deze minpunten staat de terugkeer van Taihuttu in de basisploeg. Ook Frans Coort, John Versleeuwen en Guido Kopp gaan mee naar Utrecht. Manager Teeuwen acht VVV kansloos voor deze aderlating. „Wie weet worden we onderschat. Al denk ik dat FC Utrecht in een eerste thuiswedstrijd dat zeker niet zal doen".

Programma betaald voetbal

Fortuna Sittard-AZ '67

Vandaag 19.30 uur
Scheidsrechter: Geurds

Fortuna Sittard (selectie): Körver, Van Gerven, Maessen, Evers, Schrijnemakers, Boessen, Koevermans, Suvrijn, Reijners, Holverda, Hoyer, Linford, Ruys, Eleveld, Mordang of Philippen.
AZ '67 (opstelling): De Koning, Reynders of Loggie, Haar of Arntz, Guyt, Nortan, Patrick, Heus, Lens, Kist, Kleton, Tol.

GA Eagles-Roda JC

Vandaag 19.30 uur
Scheidsrechter: Bonnet

GA Eagles (opstelling): Jongbloed, Schrijver of Boerebach, Back, Oude Wesselink, Witbaard, Woudsma, Smit, Voskamp, Witteveen, Brouwer of dekker, Eykelkamp.
Roda JC (opstelling): Smits, Hanssen, Daerden, Grassi, De Jong, Van de Ven, Van Geel, Jans, Hofman, Gorter, Meijer. Wisselspelers: Nederburgh of Frohlichs, Klein, Trost, Verwest.

Utrecht-VVV

Vandaag 19.30 uur
Scheidsrechter: Thomas

Utrecht (opstelling): Van Ede, Lecker, Du Chatinier, Rijsbergen, Verrips, Kruys, Adelaar, Wouters, Van der Waart, Van Loen of Van der Hooft, Van der Linden of De Kruyk.
VVV (selectie): Roox, Nijssen, Valckx, Rutten, van Rosmalen, Reijnierse, Coort, Burhenne, Versleeuwen, Taihuttu, Verbeek, Corbijn, Berkers, Kopp, reservekeeper Jacobs.

EREDIVISIE
Vandaag 19.30 uur:
GA Eagles-Roda JC
Feyenoord-Heracles
Utrecht-VVV
Haarlem-Groningen
Den Bosch-PSV
Fortuna Sittard-AZ '67
Twente-Excelsior
NEC-Sparta

EERSTE DIVISIE
Vandaag 19.30 uur:
Wageningen-NAC
Volendam-SVV
Veendam-Graafschap
Eindhoven-Heerenveen
Helmond Sport-RKC
Willem II-Telstar
Cambuur-Vitesse
PEC Zwolle-DS '79
Den Haag-RBC

BELGIë
Vandaag 20.00 uur:
Lierse-Gent
Beerschot-Charleroi
Standard-KV Mechelen
Lokeren-Beveren
Waregem-Cercle
Waterschei-RWDM
Anderlecht-Club Luik
Club Brugge-Kortrijk

BUNDESLIGA
Vandaag 20.00 uur:
Saarbrucken-Bremen (19.30)
Nurnberg-Kaiserslautern
FC Koln-Borussia Dortmund
Hannover-Borussia MG
Schalke-Bayern Munchen
Bayer Uerdingen-Stuttgart

Sport kort

Falcao: Sao Paulo

RIO DE JANIERO – De Braziliaanse voetballer Falcao heeft een éénjarige contract getekend bij Sao Paulo. De middenvelder speelde de laatste vijf jaren voor de Italiaanse vereniging AS Roma. Falcao gaat bij Sao Paulo 1,75 miljoen gulden verdienen.

Nicols tegen bekerhouder

HAARLEM – Haarlem Nicols zal pas op de voorlaatste dag van het toernooi om de Europese honkbalbeker titelverdediger Parma ontmoeten. De Nederlandse kampioen, slechts twee punten verwijderd van de nieuwe (tiende) landstitel, opent het toernooi op donderdag 5 september tegen Antwerp Eagles, de Belgische titelhouder. Aan het toernooi, dat in Bologna en Parma wordt gehouden, doet verder Bologna mee. Vorig jaar, toen het evenement zich eveneens in Italie afspeelde, eindigde Nicols als derde. Parma greep de Europese beker door een imponerende triomf op Rimini.

WK moderne vijfkamp

MELBOURNE – Na drie onderdelen in de strijd om de wereldtitel moderne vijfkamp bezet de Hongaar Attila Mizser nog steeds de eerste plaats. Hij heeft 3292 punten. Titelverdediger Anatoli Starostin uit de Sovjetunie volgt hem op de voet met 3276 punten. De 300 meter zwemmen leverde een overwinning op voor de Italiaan Cesare Toraldo, die de afstand aflegde in 3 minuten en 13,9 seconden. In het landenklassement is Hongarije eerste voor de Sovjetunie en Frankrijk.

Geen winnaar in damzeskamp

NIEUWEGEIN – Het topduel tussen koploper Rob Clerc en runner-up Aleksander Baljakin heeft in de zevende ronde van de damszeskamp in Nieuwegein geen winnaar opgeleverd. Na bijna zes uur spelen eindigde de partij in een gelijkwaardige remise, waardoor Clerc zijn puntenvoorsprong behield.

3E INTERNATIONALE MILITARY LIMBURG

Paardensportspektakel in Belgische Zonhoven

ZONHOVEN – Vanaf morgen tot en met komende zondag staat het Belgische Zonhoven in het teken van de Internationale Military Limburg, met als hoogtepunt de cross-country, een der zwaarste disciplines in de paardensport.

Voor de derde achtereenvolgende maal organiseert Ruiterclub "Met Vrije Teugel" deze internationale paardenmeeting. Vorig jaar bezochten ruim 25.000 bezoekers het spektakulaire evenement, de komende dagen wordt een nog grotere opkomst verwacht, omdat nog meer internationale topruiters van de partij zullen zijn.

Niet alleen België, Frankrijk, Duitsland en Nederland hebben hun deelname bevestigd, maar ook Polen, Engeland, Ierland en Italië sturen hun befaamde military-ruiters. Zelfs uit de U.S.A. zijn aanmeldingen binnen.

Evenals vorig jaar zal Captain Mark Philips voor Engeland deelnemen.Ook zijn befaamde landgenoot Mark Todd, de Olympische kampioen, verschijnt in Zonhoven aan de start. Uit Amerika komt o.a. Torrance Fleischmann. Nederland heeft de deelname van 13 combinaties verzekerd, waarbij onder meer de amazone Ernestien Ullings, de ruiters Harry Theelen, hans Brugman, Martin Lips en Toine van Woensel.

De Military omvat de klassieke springproeven, dressuurproeven en afstandsritten. Belangrijkste wedstrijd is de cross-country. Het militaire terrein 'Molenheide' in Zonhoven, waarop de Internationale Military Limburg gehouden wordt, is bereikbaar via de E39 afslag Hasselt-Zonhoven.

Het programma: donderdag vanaf 9.00 uur; vrijdag vanaf 10.00 uur; zaterdag en zondag vanaf 9.00 uur.



● *Internationale topruiters zorgen in Zonhoven voor spektakel.*

REDUCTIEBON

Internationale Military Limburg te Zonhoven (België)



● Als lezer van het Limburgs Dagblad krijg ik 50 Belgische francs reductie op de entreeprijs van 150 Belgische francs.

(Deze bon uitknippen en tonen bij de kassa)